

# LAS PROVINCIAS

## DIARIO GRÁFICO

SUSCRIPCIÓN EN VALENCIA: 2 PTAS. AL MES. RESTO ESPAÑA: 9 PTAS. TRIMESTRE

NÚMERO SUELTO: 10 CENTIMOS

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: MAR. 29. - APARTADO DE CORREOS 139

### La pena de muerte en el pensamiento español

En estos últimos días, en que no ha faltado alguna nota aguda a favor de la pena de muerte, es bueno recordar la benignidad española que cimenta en principios filosóficos la extinción de la pena capital. Alonso de Castro (1495-1558), fundador del Derecho penal, como ciencia autónoma y sustantiva, tiene la palabra en esta ocasión, contra voces extrañas y antiespañolas. Examinemos brevemente los conceptos fundamentales de su gran obra "De potestate legis poenalis", y daremos con una solución francamente voluntarista.

¿Qué es la pena? Esa voluntad apérita que ha elaborado el intelectualismo griego, no ha podido producir cosa mejor en Ética que el endemonismo. En una moral endemonista crece la noción de pena y la culpa queda eclipsada. El endemonista es un calculador de los sumandos y restos de la felicidad. Y como la pena es una merma de la felicidad, de aquí que el egoísta la tenga muy en cuenta.

Y viceversa: para un endemonismo lógico, una culpa desligada de la pena, una culpa sin consecuencias, no le llamaría la atención; porque la culpa se halla situada en una región suprasensible e incommunicada con la felicidad subjetiva, que en último análisis es de raíz sensible.

En oposición a esta tesis, la moral voluntarista o del amor sitúa frente por frente a la culpa. La culpa es "acto" de la voluntad, pero indebido e injusto. Mediante otro acto de su querer justo, y como efecto del objeto de su acto en el sujeto operante, se engendra la pena, que es tristeza en el alma y dolor en la parte sensible. Esta pena profunda viene a restablecer el orden alterado por la culpa. Así mirada la pena, en cierto modo es un bien. El único mal es la culpa. Sólo la culpa hace al hombre infeliz; de ningún modo la pena, como pensó el endemonismo. Pueden llover penas y asediar al justo, del cual está escrito, por divino contraste: "Felices los perseguidos por amor de la Justicia". (Mat. V-10).

Un segundo acto se deduce de la teoría voluntarista: la pena no es acto, no es voluntaria; la pena es pasión, según el término depurado por la Escolástica. La pasión nace en el actuar del operante, pero necesita un objeto que refluya de manera agradable o desagradable en el agente. Puesta la operación, consecuentemente sobreviene la pasión al sujeto que sirve de soporte de ella.

¿Cuál es la definición de la pena, según Alfonso de Castro? "La pasión que causa daño al que la soporta, o al menos debe ser apta de sí para causarlo, a no impedirlo circunstancias extrañas, y además infligida o contraída por un pecado propio y pasado". (De p. l. p. I-II). De sus dos notas constitutivas, la receptividad y la actividad, ésta atrae, como principal, la mirada escrutadora y analítica del Lector de Salamanca, relegando a un lugar muy secundario la pasividad de la pena. En consecuencia, una de sus opiniones defendidas con más brío y convicción, es aquella que el legislador puede imponer la culpa como pena. Esta proposición no era una ocurrencia; tenía sus antecedentes doctrinales. El Beato Juan D. Escoto había escrito: La culpa es la máxima pena. (Ox. IV, d. 49, q. 7). El discípulo de Alcalá participa de este voluntarismo lógico, pues la culpa priva del mayor bien, que es la justicia nativa de la voluntad, y la sume en un mar de tristeza, que es el mayor mal. La culpa es pena y verdugo inseparable de sí misma.

Contrastando fuertemente con esta suma exigencia del activismo,

se pone de manifiesto la ineficacia del fenómeno pasivo, el solo, entre paréntesis y aislado de la voluntad: la pena circunscrita en sí misma. Así aparecen de relieve estos contrarios en el gran penalista, que mientras de un lado constriñe al culpable a satisfacer con la pena, aún antes de la sentencia del juez, de otro permite la evasión de una pena sin culpa.

La pena—pasión—ni siquiera es de derecho natural. Podrá la ley natural dictar vagamente que todo delito reclama una reparación. Pero de qué calidad, con qué cantidad deba ésta concretarse, es incumbencia del Príncipe, quien aquí más que nunca puede decir, en sentido de amor objetivo, la fórmula de Juvenal: "Si volo, sic jubeo, sit pro ratione voluntas". La cantidad de la pena.

Fundándose en una sentencia común de los teólogos y transcribiendo palabras del Doctor Seráfico, el penalista franciscano se complace en probar que debe ser inferior a la culpa. Como hace Dios con los pecadores, a quienes castiga menos de lo que deben. (De p. l., pág. 548). Aquella ecuación de la pena con la culpa, simbolizada por el fiel de la balanza, es diferentemente valorada desde el punto de vista de Castro. Si los dos platillos de la balanza entran en la categoría de cantidad, tendría razón el mundo antiguo. Pero sucede que al platillo de la voluntad mal inclinada, no hay peso que la pueda levantar, si ella no quiere levantarse. La voluntad no puede ser afectada por ninguna pasión penosa ni deleitable; ella tiene una espontaneidad nativa imperturbable ante ningún objeto. Ante un mismo objeto puede, si quiere, intensificar su operación o remitirla. Ella es causa única de su acto, y la pena puede aspirar sólo a servir de ocasión.

A medida que la pena se hace más grave, se esclarece y agudiza en armónica correspondencia el pensamiento del franciscano. Para A. de Castro, el fin principal de la pena es el correccional, de tal manera, que por una serie de limitaciones va estrechando el camino que conduciría al juez a sentenciar una pena de muerte, y por otra parte, descubre nuevos horizontes para que sea posible la vida del reo ante la esperanza de la corrección. Y termina con estas palabras prestadas del gran pensador medieval, lleno de misericordia, conceptualizado tradicionalmente como enemigo de la pena capital. El franciscano de Escocia escribe en el Comentario de Oxford: "Sepan los jueces que el reo puede satisfacer de otra manera que con la muerte". (L. IV, XV, núm. 8). Y el de Zamora gira así la frase: "Si de otra manera que con la muerte el reo es corregible, la ejecución es injusta".

En suma, sintetizadas en una las principales cuestiones penalistas en A. de Castro e introducidas en una de las dos clasificaciones "de mal de pena y mal de culpa", el pensamiento, al parecer paradójico, queda aclarado en uno de estos dos contrarios irreconciliables. Por la parte de la culpa, se muestra A. de C. con un extremo rigor. Y esto no embargante, la benignidad es su musa inspiradora, cuando trata de aplicar la pena. ¿Cómo conciliar estos contrarios en una unidad superior? La única conciliación posible está en el voluntarismo radical y sistemático del amor universal. El amor bate sus infinitas alas, tendiendo a su máxima elevación, y todos los medios por que atraviesa en su operar incesante, son ordenadamente valorados según la potencialidad con que despiertan y ocasionan la producción de su acto.

P. SAVALL

DE LETRAS

### La Nochebuena

Arde la chimenea en la salita íntima de la casa, y a su lado, envuelto en larga bata, un anciano recibe sus caricias. Por fuera, el ambiente es frío; ambiente del mes de Diciembre y de la noche. El invierno se ha presentado este año duro. Las escarchas se suceden unas a otras. A pesar de lo desapacible de la noche, en la calle hay bullicio. Se oyen los sonos de zambombas y matracas, y, como notas sobre un pentagrama, las voces infantiles de la chicallería que va cantando las canciones propias de la Nochebuena.

El anciano está solo con sus pensamientos. Sus hijos y sus nietos salieron de casa; los criados se entretienen en las habitaciones de la servidumbre. Únicamente un gato negro, que duerme enroscado sobre un almohadón, le acompaña en su soledad.

El anciano oye las canciones de Nochebuena, y una triste sonrisa se dibuja en sus labios. Piensa en los años pasados; en las personas que con él convivieron durante su ya dilatada vida; en su esposa, muerta; en aquellos días felices de sus años mozos, al lado de sus padres; en aquellos otros en que, con su mujer, formó el nuevo hogar; en los crueles desengaños de la vida...

Una amarga congoja oprime el alma del anciano. La vida en tropel se le quiere meter dentro de ella, y se siente sin fuerzas para la lucha. Los chicos de la calle continúan con sus zambombas y sus matracas, sus cantos y sus risas. Se lleva el pañuelo a su rostro, y unas lágrimas asoman a sus ojos. La vida pasada le pesa como si fuera plomo, y no puede sustraerse a ella. Aquel horizonte sonrosado del mañana, se borró para siempre hace ya tiempo. ¡Aquel horizonte compensador de todas las fatigas y dolores del camino! Ahora vivía de recuerdos. Pero al evocarlos, ¡qué estela más amarga dejaban!

De pronto, en la salita íntima penetra una racha de luz y de alegría. Entran en ella los hijos del anciano, acompañados de sus nietos.

—¡Abuelito, mira lo que traemos!—prorrumpen uno de los niños, corriendo al brazo suyo.

Y el niño comienza a mostrar los juguetes de aquellas Navidades, y aún la Nochebuena tiene para el anciano resplandores de alegría.

T. LLORENTE FALCO

(Del libro recientemente publicado "Miniaturas".)

### Resu'ta ahora que el poeta Adar no murió de muerte natural

Dicen de Varsovia que el escritor y publicista Boy, publica en "Las Noticias Literarias", de Varsovia, un artículo en que declara haber tenido conocimiento de varios documentos que demuestran que Adar Mickiewicz, el más grande poeta de Polonia, no murió de muerte natural, sino que murió envenenado por una personalidad eminentemente entre los emigrados polacos.

Parece que Mickiewicz se vió envuelto en un asunto que le habría avergonzado a él y a toda Polonia.

Boy supone que se trata de la formación de una legión israelita, al mando del noble polaco Czalkowsky, y el proyecto parece que disgustó a ciertos emigrados polacos agrupados en torno al conde Ladislao Zamolski.

El artículo de Boy ha suscitado numerosos comentarios en la prensa polaca.

### La Conferencia de Otawa

LA POLITICA ECONOMICA DE INGLATERRA.—LA CONFERENCIA DE OTAWA.—NUEVA POLITICA DE TRATADOS DE LA GRAN BRETAÑA.—LAS RELACIONES COMERCIALES CON RUSIA.—LA GUERRA ECONOMICA CONTRA RUSIA SE AGUDIZA.—SE PROMUEVEN LAS IMPORTACIONES SOVIETICAS EN INGLATERRA.—REPERCUSIONES DE LA POLITICA BRITANICA CONTRA RUSIA EN LA POLITICA ECONOMICA MUNDIAL.—LA SITUACION DE ESPAÑA ANTE EL DUMPING RUSO

Es indiscutible que la política económica de Inglaterra va a sufrir una seria transformación a partir de la fecha presente, merced a los acuerdos comerciales a que se llegue en la Conferencia de Otawa entre el poderoso imperio y sus dominios, de cuyos acuerdos están pendientes las principales naciones del mundo y especialmente los Estados Unidos de Norteamérica y la República Socialista de los Soviets de Rusia, contra cuyas naciones se orientan los principales acuerdos de la Conferencia.

Inglaterra no ha querido concertar nuevos Tratados de comercio con ninguno de los países con que está ligada por el derecho convencional, hasta que la Conferencia de Otawa se celebre y se pactase en ella el nuevo régimen de protección recíproca a que sus representantes aspiran, quedando sometidas las relaciones comerciales de Inglaterra con los demás países del mundo al resultado de la Conferencia que se está celebrando en Otawa (Canadá). En dicha Conferencia se resuelven los problemas internos de Inglaterra y sus dominios, y ha llegado ya la hora de ponerse al habla en el lenguaje del intercambio mercantil con las naciones que han suscritto Tratados de comercio con Inglaterra para derrocarles o para imponerles modificaciones derivadas de los acuerdos del nuevo régimen establecido en Otawa, producto de las demandas de los dominios y de las soluciones a que lleguen las comisiones que se designen después del estudio de los problemas a que afecte y el imperio británico estudie, a su vez, los términos de las proposiciones y de sus respuestas para hacerlas compatibles con sus intereses, teniendo en cuenta que su comercio o intercambio con los dominios representa la tercera parte de su intercambio total.

Se ha visto en Otawa la facilidad con que el sovetismo ruso puede apoderarse de los mercados que no se cierran a sus importaciones, mediante la práctica del "dumping".

Los importadores rusos obtienen el triunfo sobre todos los demás importadores concurrentes, donde ofrecen sus mercancías a precios inferiores al del coste de producción, y es consecuencia del primitivo beneficio que brindan a los consumidores las ofertas baratas. El impedirlos es muy difícil, sin manifiesto agravio a los intereses del consumidor, quien sea, por su escasez de medios adquisitivos u otra causa aceptaría lo que menos le cueste.

Es patente la guerra económica que se ha hecho a la Rusia soviética por parte de las principales Potencias, después de la Gran Guerra, a lo que lógicamente ha tenido que responder, llegando el momento de que esas mismas Potencias ven en peligro su misma economía, hasta el punto de que Inglaterra, como si fuera baladí el problema de dejar a salvo delicadas relaciones internacionales en Otawa, ha llegado a pensar en la disminución del "dumping" ruso para allanar de dificultades al nuevo régimen.

No se busca el aumento de derechos arancelarios contra las importaciones soviéticas, para que el margen de pérdida que constituye la disminución de su precio haga a los precios interiores complementarios innecesarios a las posibilidades económicas de los forzosos compradores; se pide la pro-

hibición a rajatabla de las importaciones de origen soviético.

Mas sobre Inglaterra ha de pesar la preocupación de las cifras que representan sus relaciones comerciales con Rusia. Inglaterra tiene en Rusia un comprador cuyas demandas son importantes, en relación con las que hace a los demás países, exceptuados Alemania y los Estados Unidos de Norteamérica, y un vendedor que le envía en concepto de tal artículos por mayores sumas que ningún otro país del mundo.

No es, por consiguiente, desatendible la conservación de las relaciones comerciales que ligan a Rusia con el Reino Unido, y no parece, por tanto, tan fácil como quisieran que fuese algunos representantes de los dominios de Otawa la eliminación del "dumping" ruso, que puede estorbar en gran parte la corriente protectora de Inglaterra y sus dominios.

La presión económica de los Dominios sobre Inglaterra es fuerte y tenaz; sus intereses están en contra de la tradición económica de Inglaterra, librecambista y liberal transigente por tradición; la protección que quieren los Dominios está en contra de su criterio de siempre. En Otawa va a decidirse esta cuestión.

Marcelino Domingo lo dijo, antes de ahora: "Si no se salva Europa económicamente, no se salva Inglaterra; y Europa no se salva, si no rectifica, reduciéndolas, las tarifas arancelarias que convierten cada pueblo europeo en enemigo de todos los otros pueblos que le rodean".

La situación de España ante el "dumping" ruso es verdaderamente crítica para su economía. Nos amenaza una irrupción de primeras materias, como la de madera, hierro, petróleos, trigo y maíz, entre otros productos, que pondrán a nuestra producción en término de ruina.

La Conferencia de Otawa puede señalar el camino del remedio de la crisis que se avecina sobre España.

J. MARTON E IZAGUIRRE

(A. I. A.)

### Una broma macabra

EL VECINDARIO LA COMPLETA.—EL BURLADOR, BURLADO

La Benemérita del puesto de Campos (Mallorca) ha puesto en conocimiento del señor gobernador que sobre las nueve y media de la noche del lunes, inopinadamente se organizó en dicha villa una espontánea manifestación a la que concurrió la inmensa mayoría de la población, unos por curiosidad y otros para engrosar el número; pero todos con carácter pacífico y sin proferir gritos ni protestas de ninguna especie, simulando la conducción de un cadáver al Cementerio, yendo algunos de los concurrentes provistos de velas encendidas y guardando silencio, cruzaron algunas calles de la población hasta las afueras de la misma en dirección al Cementerio, donde apagaron las luces y pacíficamente se disolvieron.

Averiguado el motivo de la broma de tan mal gusto, resulta que era en protesta de la conducta observada por el vecino José Puig-observada por el vecino José Puig-sarver García (a) "Sort d'en Sa-



# Los detalles de la ascensión del profesor Piccard a la estratosfera

## LA NOCHE ANTERIOR

Fué un instante emocionante cuando el profesor Piccard y su ayudante Max Cosyn, en la madrugada del 18 del corriente, se elevaron por segunda vez a las extremas regiones de la esfera terrestre.

La noche anterior había sido tranquila si las hay. Tranquila en la atmósfera; pero en tierra, el camino que conducía al aeródromo de Dubendorf estaba lleno de autos y bicicletas, que con sus faros parecían fantásticos y veloces gnomos. La estación del aeropuerto, llena de luces, parecía un trasatlántico, en que se agitaban centenares de siluetas en negro. Más allá, los haces luminosos de los proyectores militares se cruzaban en todas direcciones; esta disposición tenía por objeto despistar a los curiosos inoportunos. El servicio de orden, reforzado por perros policías y lámparas de bolsillo, fué siempre completo.

A la luz de los proyectores se veían las pirámides de botellas de hidrógeno, cerca de las cuales un servicio de bomberos, provistos de mangas extintoras, estaba dispuesto a intervenir en el primer amago de siniestro. Un poco más allá distinguíase la esfera que había sido traída en un camión y estaba bajo una especie de grúa improvisada con maderas. Su color blanco hacía que sobre ella se destacasen las sombras de los que pasaban. El aparato aquel habiase hecho para pesarla, lo cual no se hizo sino a las tres de la mañana.

A las 22'40 se enchufó al globo la manga de oxígeno. Comenzaba el inflamiento. En el silencio de la noche, esta operación producía un ruido como si una locomotora estuviera desvaporando. Pronto la masa del globo empezó a aumentar de volumen, y a la extraña luz artificial parecía como un monstruo paquidermo que fuese a volar y estuviere dotado de una respiración pesada e infernal. Los soldados de aerostación, echados en la yerba, están alrededor del monstruo. El profesor Piccard y su ayudante, por su parte, a medio vestir, duermen un poco en el hangar, sobre lechos de campaña de los pilotos.

A las dos de la madrugada se procedió a pesar la esfera: 640 kilogramos, sin el lastre, a los que se debe añadir 150, peso de los aeronautas, y 50 por los víveres y el agua.

En aquel instante, Max Cosyn, vestido con espeso "chandail" de lana blanca, llegó a aquellos sitios. Se introdujo en la esfera y empezó a disponer, con arreglo metódico, las botellas - termos, las provisiones, las almohadas y las sillas que el oficial Kipfer le va dando por el agujero de entrada.

A las 20'30 se fué a despertar al profesor.

## SUSPENSIÓN DE LA NAVECILLA

A las tres llegó éste al lugar de las operaciones. Vestía traje sport gris y se cubría con boina. Le acompañaban su esposa y cuatro de sus hijos. El globo estaba inflado a 2.900 metros cúbicos y tenía la forma de pera invertida que le caracteriza al salir, pero

II", el cual el domingo último y en ocasión de haber marchado su esposa a Bafialbular para visitar a sus padres, le dirigió un telegrama notificándole que debido a un accidente de automóvil estaba agonizando, cosa completamente falsa, lo cual hizo que su esposa regresara acongojada, dando el consiguiente espectáculo, aumentado por no hallar a su esposo, pues no satisfecho aun de la burla a su esposa se había marchado a Palma, donde buscó quien llevarse a Bafialbular la noticia de su fallecimiento, haciendo que sus padres políticos fueran a Campos, donde le encontraron sano y salvo.

El pueblo, indignado por la reprochable conducta de dicho individuo, organizó la protesta, habiendo sido denunciados los organizadores a la autoridad competente.

que luego, en las alturas había de transformarse en una esfera.

Agarrados a las manivelas de las cuerdas de maniobra, los soldados de aerostación trasladan con paso lento la enorme masa, cuya altura era de 50 metros, y que aparecía en parte rugosa y estirada, con sus apéndices colgantes; así fué conducida hasta situarla sobre la esfera-navecilla, que, en comparación, semejava una nuez blanca.

Entonces empezó una operación larga y delicadísima: la atadura de las cuerdas del globo al anillo de suspensión del que había de colgar la navecilla. Ello se hizo con un orden perfecto y la más completa minuciosidad. Diríase que se trataba de un trabajo de relojería.

## UNAS PALABRAS DEL PROFESOR

A las cuatro de la madrugada todo parecía dispuesto. Los hombres del equipo de aerostación habían tirado de las cuerdas rojas más altas de la maniobra. Libre así, en parte, el globo, acentuó su forma alargada. Las cuerdas que sostenían la esfera-navecilla, estaban todas igualmente tensas.

El profesor, subido en la esfera, verificó la marcha de los motores, así como la del paracaídas. Con todo cuidado también, limpió los cristales de las ventanas superiores de la esfera. Luego descendió al suelo, y dirigiéndose a los presentes, habló así:

"Ya veis, señores, cómo está realizado según lo habíamos previsto, y hasta podemos partir antes de la hora prefijada. Pero esperaremos la salida del sol, sin lo cual tendríamos demasiado frío. El peso, que acabamos de ver, del globo, acusa una fuerza ascensional de 80 ks., lo que es suficiente para subir con la velocidad que nosotros deseamos para hacer bien nuestras observaciones."

El profesor hablaba con voz perfectamente tranquila, como si estuviera explicando su lección ante los alumnos, en la Universidad.

"No sé—concluyó—cuánto tiempo habremos de estar allá arriba. Hasta más ver, señores."

A las cinco se comprendió que la partida era inminente. El profesor, que besó sencillamente a su mujer y a sus hijos, se metió por el agujero en la esfera, de donde sólo sobresalía su imperativa cabeza. Un silencio enorme se había hecho en el círculo de personas allí presentes... y en la multitud enorme que, más allá, empezaba a verse iluminada por las primeras luces de la aurora.

El profesor dió sus órdenes en alemán. Los hombres del equipo empezaron a soltar, a intervalos regulares, las cuerdas del anillo de suspensión, que dibujaban en tierra algo así como los radios de una rueda enorme.

Un último mando, y con la mano dijo el profesor:

—Adiós, Ana María; adiós, hijos.

Y los cuatro pequeños, que iban vestidos de rojo, agitaban sonrientes sus manos, mientras decían:

—Adiós, papá.

El globo subió suavemente unos cuantos metros y volvió a descender un poco. Se oyó muy bien el ruido de los pequeños perdigones que sirven de lastre, y luego el globo continuó su vuelo.

Entonces pareció como si se hubiese roto la emoción contenida de los presentes, y una gran exclamación subió a las alturas, acompañando a los valientes exploradores. Eran las cinco y ocho minutos. La aurora rompió la bruma que estaba al ras de los techos de la vecina aldea. Se distinguía perfectamente la cabeza del profesor, que hacía pequeños saludos. Su mano agitaba un objeto pequeño, que al pronto fué tomado por una pequeña bandera, pero que en realidad era una planchuela rodeada de una delgada tela, que el profesor desarrollaba y que iba a pender debajo de la navecilla. Este aparato tenía un doble objeto: el anillo metálico que soportaba la banda de tela serviría de antena de T. S. H., y la tela indicaría

a los aeronautas la dirección del globo.

## LOS COMIENZOS DE LA FANTASTICA AVENTURA

El globo continuaba subiendo; el sol naciente lo teñía de un color de rosa pálido. Seguía viendo, como un saliente claramente dibujado, la cabeza del profesor, que sobresalía de la esfera. De pronto se eclipsó hacia el interior, como si hubiera sido uno de esos juguetes de madera suizos. Desde ahora la esfera llevaba en su seno a sus dos prisioneros invisibles. Cuando el globo no había llegado sino a poca altura, empezó a derivar hacia el Nordeste. Avanzaba tan poco que parecía flotar inmóvil en un cielo de color suave...

En la oficina de Meteorología había un aparato destinado a seguir los globos sondas, parecido a un pequeño telémetro. Allí se podía seguir la ruta del globo, el cual ahora parecía derivar sencillamente hacia el Sudeste, o sea hacia la frontera italo-austriaca. Se le pudo distinguir así hasta las siete.

Primeramente, a los rayos del sol (que aún no llegaban a nosotros), parecía de color rosa suave. Una especie de vapor ligero parecía rodearle. Como la ascensión le iba dando poco a poco su forma esférica, se puede suponer que la expansión del gas provocaría una salida del exceso de hidrógeno, que al contacto con el aire tomase aquel aspecto neblinoso. A menos también que no fuese un efecto de la evaporación del agua que el relente de la noche depositase en gran cantidad sobre el globo y sobre la esfera-navecilla.

Entonces se vió un pequeño avión "plateado", que tomaba fotografías alrededor del globo; parecía un mosquito alrededor de una ranja. Descendió en seguida.

## A DIEZ MIL METROS

Poco a poco el color del globo se fué volviendo nacarado, como la luna. Parecía que en el firmamento hubiere aparecido un planeta desconocido. Según afirmaba el doctor Berger, director del Servicio Meteorológico, el globo estaba a 10.000 metros de altura y a unos 40 kilómetros del punto de partida. Parecía disolverse en el cielo, sumirse en el azul que estaba explorando.

A las ocho llegó un aviso telefónico al aeródromo de Wallensadt, cerca de la frontera austriaca, lo cual pareció confirmar que los vientos de la estratosfera no corrían a más de 30 kilómetros por hora.

Entre tanto, en Zurich, donde estaba el "cuartel general" de astrónomos y periodistas, crecía la expectación. A las 9'25 captó el radio un despacho del profesor Piccard. Era muy lacónico, pero optimista, y decía:

"Todo va bien. Estamos entre los 14 y 15.000 metros."

A las 9'50, el teléfono de Davos anuncia el paso del globo por allí. A las 10 y 2 minutos ocurre lo propio en Schulz, aldea suiza junto a la frontera italiana, noticia confirmada a las 10'15 por un mensaje de Piccard anunciando que el globo era empujado con dirección a Merano, población que está a 300 kilómetros de Zurich.

Nuevamente fué captado otro mensaje del profesor, a las 11'30, diciendo hallarse cerca de Saint-Moritz, sobre Samadea, y que había logrado los 16.500 metros de altura. Y a los pocos instantes, a las 11'41, un nuevo mensaje anunciaba la intención de aterrizar, a fin de evitar el Adriático, hacia el cual le empujaban los vientos de un modo regular.

A las 11'44 anunciaba estar a la vista del lago de Garde. En aquel momento regresaban al aeródromo varios autos que fueron siguiendo al globo, pero que lo montañoso de la región les impidió verlo.

## EL GLOBO EN ITALIA. — EL DESCENSO EN DESENZANO

Desenzano es una pequeña población de 10.000 habitantes, que

se extiende al sol entre unos campos de viñas pálidas de que penden negros racimos, y las aguas del lago de Garde, azules como las del Mediterráneo.

La aventura aérea empezada en las llanuras de Zurich, se acabó en la dulce Lombardia, ante estos horizontes llenos de luz. Digamos que la pequeña Desenzano vibraba de entusiasmo ante la celebridad que el profesor le bajaba del cielo.

En la estación, una nunca vista invasión de taxis y calesas hacía gritar a los cocheros, no el nombre de su hotel, sino simplemente el nombre: "Piccard... Piccard...", redoblando mucho la rr.

El primer cochero que recibió en sus brazos al cronista, fué precisamente el que acababa de conducir a Piccard desde su sitio de aterrizaje hasta Desenzano. Acaso el cochero abusa de nuestra credulidad... No importa; oigámosle, y ante todo, diremos que jamás hubo ningún hombre tan asombrado ante la personalidad del profesor. Lo que más parecía extrañarle era el traje de Piccard. No sabremos en su imaginación lo que sería el traje de un sabio, pero nuestro cochero no podía concebir que el profesor llevase un sombrero blando "como todo el mundo", y cuyo traje estuviere perfectamente ceñido a las articulaciones, y con perneras espesas puestas tan sin gracia, que ningún "bersagliero" hubiere osado llevarlas así.

La ciudad es deliciosa. Calles con arcadas llenas de sombra y frescura; casas bajas, con techos cubiertos de teja roja que resplandecen al sol; fachadas cubiertas de vivos colores verdes, azules, amarillos, a estilo veneciano, y con ojivas dentadas del mejor efecto.

La gente condujo al cronista al hotel, un "albergo reale", cubierto de parras y de adelfas. Toda la población de Desenzano estaba frente al hotel, no faltando allí mercaderes ambulantes de uvas negras, melocotones aterciopelados y sandías que parecían campanas barnizadas de verde.

## EL DOCTOR DESCANSA. — SU ATERRIZAJE

Al día siguiente la multitud seguía esperando frente al hotel, en espera de que el doctor se presentara. Querían ovacionarle. Pero el doctor habiase acostado sobre la media noche, y dió terminantes órdenes para que no le despertasen hasta las once. Se comprendía la precaución. Allí había un centenar de periodistas que esperaban al sabio para obtener sendas entrevistas.

Entre tanto, el rumor de autos no terminaba. Constantemente iban llegando los que habían querido seguir al globo y se perdieron entre las montañas. No faltó quien supusiera que el globo tomaría el aspecto de una estrella cuando llegase el crepúsculo, y muy decidido se puso a seguir a... Venus.

Entre tanto, he aquí cómo se verificó el descenso.

El general Balbo, director de la aeronáutica italiana, cuando supo que el globo había sido visto marchar en dirección a Mantua, dió órdenes a las estaciones de radio de Italia del Norte para que lanzasen mensajes señalando la carrera. Además, todos los campos de aviación estaban dispuestos para acudir donde fuere necesario.

Cuando el globo estaba sobre el lago de Garda y a poca altura, los hidroaviones de la escuela de Desenzano fueron a su encuentro, y volando a su alrededor le llevaron el primer saludo italiano. El piloto de uno de ellos, que subió hasta 3.000 metros, afirma que vió cómo el profesor le saludaba con la mano por una de las aberturas de la esfera. Ya entonces no podía ser perdido de vista el globo, aunque el aire le hiciese cambiar de dirección. En su deriva hacia Mantua se vió una nube de autos y bicicletas que seguían su dirección por los caminos situados entre Verona y Brescia.

Así es que cuando el globo tomó tierra, no estaba solo, ni mucho menos. Cayó en un prado oblicuo,

tras un campo de viñas y árboles frutales, en Castellana de Mozambano, cerca de Volta Mantovana, a 30 kilómetros de Mantua. Afortunadamente los "carabinieri" llegaron también para mantener el orden. Pero el doctor, por precaución, había cerrado bien todas las oberturas; porque hasta en las aventuras científicas hay que tener miedo a los "amateurs" de recuerdos. El profesor Piccard y su ayudante Cosyn, fatigados, en mangas de camisa, con el rostro señalando evidentemente el esfuerzo de atención realizado desde la madrugada, se acostaron rendidos en la yerba. Pero a la vista de un fumador, recobró Piccard toda su energía y lanzó un tremendo "¡Non fumate!", que hizo alejarse de allí con la cabeza gacha al imprudente.

Ni faltaron tampoco audaces filatélicos que le abordaron, con la esperanza de que les trajera, según algún diario dijo, sellos timbrados especialmente en este original correo. En cambio, excelentes campesinos les obsequiaron con riquísimos melocotones y agua fresca, que no en balde estaban en la tierra de Virgilio.

Bruscamente se levantó luego el profesor Piccard; quería emplear la cubierta protectora del globo. Entre tanto, habían llegado las autoridades civiles y militares de Brescia, así como soldados e ingenieros de aerostación. Cosyn quedó para cuidar el embalaje, y el doctor, en el auto del general del departamento, se fué a Desenzano.

Ya se comprende la ovación con que fué acogido al bajar ante el hotel. Inmediatamente pidió telefonar con su esposa. La voz aguda del profesor se escuchaba a través de la cabina, y fácilmente se adivinaba lo emocionante de esta conversación:

—Sí, sí, querida... ¿Estás bien?... Nosotros también... He tenido mucho frío... ¿Eh? Sí, hemos pasado de los 16.000 metros... ¿Los niños...? ¡Ah, bien! Diles que cuando estábamos sobre los Alpes nos comimos el chocolate que nos dieron al partir. Estaba muy bueno. ¿Cansado...? Sí, pero también lo estarás tú, que no has dormido. Estad tranquilos. Besa a los niños... Hasta pronto.

Y mientras así se revelaba con toda su conmovedora intimidad la vida íntima del héroe, en el hall del hotel esperábase el maremágnum de la vida oficial, con sus comisiones, sus saludos y sus preguntas.

En un ángulo, el joven Cosyn se disponía a redactar un telegrama. —¿También para su esposa —No; es para mi madre — dijo con indecible sonrisa.

La multitud aplaudía y pedía la presencia de los héroes. Pronto se oyó el grito: "¡Eia! ¡Eia!"

Son Piccard y su ayudante, que van acompañados de las autoridades regionales, que nuevamente vinieron a saludarles y prestarles ayuda. El profesor presentaba su perfil característico, que hacía recordar a algunos el que Julio Verne diere a su doctor Ox. Una niña le trajo un ramo de flores, y el sabio la besó con todo cariño; sin duda le recordaba a sus niños.

Entró luego en su cuarto, que estaba adornado con cuadros estilo Renacimiento.

## HABLA EL DOCTOR PICCARD

Pudo el cronista hablarle entonces. Se quitó familiarmente la americana y empezaron a serle leídos telegramas de felicitación, que se añadían al montón enorme que ya hubiere recibido: desde los Soberanos italianos y belgas, hasta el alcalde de su país natal.

El profesor tomó la palabra y habló con su lenguaje apacible. Pero no hizo ninguna afirmación de datos precisos, pues quiere, con razón evidente, no decir nada hasta que no tenga todos sus cálculos bien comprobados.

—La partida—dijo—se verificó con toda felicidad. El año pasado nuestra ascensión no había tenido todo el éxito deseado, ni los resultados que se esperaban. Hemos sabido aprovechar la experiencia de la otra vez. También hemos de



# INFORMACION LOCAL

—GRAN COLEGIO CISNEROS ENSEÑANZA GRADUADA. NIÑOS — NIÑAS — PARVULOS. Preparación Magisterio, Bachillerato, etc. CLASES NOCTURNAS. P. Luis Vives (junto hotel Inglés).

ESTRESIMIENTO se corrige tomando después de cenar dos LAXOLENTEJAS. Caja, una pta.

## NOTICIAS

Ayer apareció por la mañana el cielo con ligeras nubes, que desaparecieron pronto, quedando la atmósfera limpia, continuando el calor estival, aunque la brisa del mar, que hubo todo el día, lo amortiguó mucho.

El comandante general señor Riquelme marchó ayer en hidroavión a girar una visita de inspección por su zona de mando de Cartagena.

Ha regresado de Madrid el presidente de la Diputación señor Calot, quien dijo a los periodistas que pasado mañana martes se inaugura el puente del Perellonet.

Durante toda la tarde se vió un gran movimiento de pasajeros, en su mayoría hombres, que tomaban los trenes para trasladarse al campo a pasar el domingo con sus familias.

El alcalde accidental señor Gisbert dió cuenta de un proyecto presentado al Ayuntamiento para montar un servicio de aviación entre Madrid y Valencia.

—Radiotelefonía PHILIPS, Gran Vía, 38, teléf. 12.953.

—La Escuela de Bellas Artes ha dirigido al Ayuntamiento el siguiente oficio, relacionado con la adquisición del Palacio de Dos-Aguas, para instalar en él el Palacio de Bibliotecas, Archivos y museos Municipales.

Dice así: "Excelentísimo señor: Llegando a conocimiento de esta dirección las brillantes gestiones realizadas por el excelentísimo Ayuntamiento, que tan dignamente usía preside, respecto a la adquisición para la ciudad del famoso y notable Palacio del marqués de Dos-Aguas, orgullo del patrimonio artístico español, síntesis estética del arte barroco, se complace esta dirección y claustro de profesores en testimoniar y transmitir a usía y digna Corporación el aplauso más entusiasta y la expresión más

exaltada de su aprobación por tan excelente idea, manifestando al propio tiempo la ferviente adhesión y afectuosa acogida para cuanto redunde en beneficio de la feliz realización de tan digno proyecto, que además de favorecer a nuestra querida Valencia, dotándole del digno Archivo y Museo de los valores ciudadanos que tanto orgullecen y valorizan el nombre cultural y artístico de Valencia, estimula con el ejemplo y valencianía a las futuras generaciones."

VISITE RESTAURANT TERMAS VICTORIA PLAYA MALVARROSA

—El doctor don Agustín Trigo nos manifiesta que el dar su opinión sobre las aguas del pozo de la Alameda, no lo ha hecho en representación de la Academia de Medicina, sino de una manera particular, porque considera deber suyo de conciencia decir su opinión respecto a dichas aguas, para que no se hagan gastos inútiles que han de pesar sobre el presupuesto de la ciudad.

—ENFERMOS DEL HIGADO. BALNEARIO HERVIDEROS DE COFRENTES.

—Se nos denuncia que en Benimámet, y en pleno barrio de Las Carolinas, hay instalada una pocilga o depósito de cerdos, que constituye un serio peligro para la salud pública.

Llamamos la atención sobre ello a la autoridad.

—Relacionado con la construcción de los dos barcos para la Trasmediterránea en los astilleros de la U. N. L., decía un colega lo que sigue:

"Nosotros, por hoy, podemos anticipar a nuestros lectores que merced a gestiones de los diputados autonomistas, la Compañía Trasmediterránea ha presentado al Gobierno un proyecto mediante el cual se construirán cuatro barcos, proyecto que en principio ha sido aceptado por el ministro de Marina, y de ahí la suspensión del debate."

Nos abstenernos de hacer por hoy ningún comentario.

—El martes se hará entrega a la Diputación de los puentes del Perelló y del Perellonet, así como de cinco kilómetros, con firme especial, de la carretera que pasa por ellos. Los restantes kilómetros, hasta 18, están explanados, faltando solamente la capa de adoquines. Se calcula que a fines de Noviembre ya podrá ser entregado todo esto al servicio público.

Seguidamente se procederá a

continuar el camino hasta Sueca, y luego hasta Cullera, poniendo así en comunicación directa, por la costa, a Valencia, con estas poblaciones.

Al acto de dicha entrega asistirá el alcalde accidental señor Gisbert, pues además se da la circunstancia de que como vocal de la Comisión Gestora de la Diputación ha patrocinado estas mejoras y les ha dado un gran impulso.

—El teniente de alcalde don Juan Bautista Brau ha hecho entrega en las oficinas de la Junta de la Lucha Antituberculosa, y a cuenta del papel que le fué entregado, de la cantidad de 550 pesetas, importe de la recaudación obtenida en la Fiesta del Sello Antituberculoso celebrada en los poblados marítimos.

—En Alcalá de Chivert se celebrará esta mañana una Asamblea magna, encaminada a la obtención de un canal del Ebro que sirva para el riego de aquella comarca.

Con referencia a esta reunión, dijo ayer el alcalde accidental señor Gisbert que, en la imposibilidad de asistir ha telegrafiado al alcalde de dicha población adhiriéndose a los acuerdos que se tomen y significando con tal motivo sus sentimientos de solidaridad regional.

—PHILIPS es calidad. Gran Vía, 38, teléf. 12.953.

—La cuestión del reparto de pan a domicilio continúa sin solucionar, y los elementos afectados por ello se mueven para conseguir sus aspiraciones.

Ayer se reunió la ponencia nombrada para entender en el asunto, y mañana se reunirán todos los concejales que lo deseen, con la comisión de Abastos y la susodicha ponencia, para encontrar la tan deseada fórmula.

Dijimos días atrás que el alcalde accidental había celebrado una conferencia con el piloto aviador señor Alarcón, que le habló de establecer unas comunicaciones aéreas entre Valencia, Madrid, Barcelona, Alicante y Palma de Mallorca, mediante una subvención de unas 10.000 pesetas.

Ayer el señor Gisbert, en la conversación que tuvo con los informadores municipales se refirió a la proposición formulada por el aviador señor Marcenko, en nombre de la Compañía Española de Aviación, establecida en Madrid, y propietaria del aeródromo de Barajas.

Los aparatos para la línea Madrid-Valencia serían de reciente modelo, que recorren 300 kilómetros por hora en servicio y 360 a toda velocidad.

Cada uno lleva seis asientos. Cada viajero puede llevar 15 kilogramos de equipaje. Además cada aparato puede llevar 100 kilogramos de carga en concepto de mercancías.

El precio del pasaje por el trayecto Madrid-Valencia sería de 135 pesetas por viajero.

El transporte de la carga comercial se cobraría a dos pesetas por kilogramo y el del transporte para prensa a una peseta por kilogramo.

La recaudación había de ser de 600 pesetas diarias para posibilitar la empresa.

Ahora bien: como no hay seguridad de obtenerlas, la compañía hace la proposición de que el Ayuntamiento pague el déficit diario, o bien la proposición de que dé una subvención equivalente a 30 pesetas en invierno y 15 en verano por viajero.

De todos modos, la compañía mencionada aun necesita hacer determinadas gestiones financieras para llegar a la adquisición de los dos aparatos que se necesitan.

—ESTREÑIDOS. BALNEARIO HERVIDEROS DE COFRENTES.

—Después de la breve licencia que ha disfrutado, ayer volvió a encargarse de la presidencia de la Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación, nuestro distinguido amigo don Antonio Noguera Bonora.

## Militares

Conforme era el deseo del general señor Riquelme, ayer por la mañana, a las nueve, marchó a Cartagena, a bordo de un hidroavión Dornier, venido expreso de la base de Los Alcázares.

Acompañaba en este viaje aéreo a S. E., su ayudante de campo el teniente coronel señor Alfaro Páramo.

Ya dijimos el objeto del viaje, que es el de visitar los servicios de aquella plaza.

El señor Riquelme, según noticias que se recibieron en la Comandancia militar, llegó a Cartagena a medio día.

Le sustituye en su breve ausencia — regresará probablemente el lunes — el general de la brigada señor Martínez Monge, que nos manifestó que la tranquilidad era completa en la guarnición y en las demás donde existen fuerzas de esta división.

—En la orden de plaza de la división de ayer, se hizo público lo que sigue:

"Por ausentarse de esta plaza, para revisar algunas guarniciones, el señor general de la división, don José Riquelme López-Bago, se ha hecho cargo del despacho de los asuntos de la misma y de la Comandancia militar de Valencia, el señor general de la quinta brigada de Infantería, don Fernando Martínez Monge y Restoy, a quien por ordenanza corresponde."

## En el Gobierno civil

LO QUE NOS DIJO AYER EL GOBERNADOR

Comenzó por manifestarnos que el comandante de Marina le había comunicado que había quedado resuelto satisfactoriamente el conflicto pendiente en el vapor "Río Duero".

Luego añadió que han sido clausurados los centros tradicionalistas de Ribarroja, Algemesí, Carcagente, Fuente la Higuera, Sagunto, Ollería, Albalat de la Ribera, Liria, Puebla de Vallbona y Benaguacil.

Después, dijo: —Ayer fué hallado envuelto en un papel un trozo de cinta de la bandera monárquica, que tenía todos los caracteres de un brazal.

Como en el papel en que iba envuelto constaban las señas de una tienda de mercería de Valencia, pensamos que pudiera ser de allí, y, en efecto, fué la Policía y allí se encontraron los restos de las existencias, con lo cual se demuestra, no solamente que existían, sino que este señor, el dueño, las facilitaba, puesto que se había encontrado una muestra en la calle.

El dueño de la mercería se llama don Rafael Alcoriza, y la tienda es la de San Antonio. Le he impuesto 500 pesetas de multa.

Continuando en el uso de la palabra el señor Doporto, añadió que esta mañana celebrarán una reunión los obreros que trabajaban en las obras de construcción de la Facultad de Medicina de Valencia, que están en huelga.

—Como los contratistas han admitido a los obreros despedidos y además les han concedido las demás ventajas que pedían, supongo que se solucionará este asunto y que no seguirán con su petición de nombrar delegado del Sindicato en las obras, porque esto ni los contratistas han de consentirlo ni les toleraría yo a los contratistas que lo consintieran.

Por último, dijo el gobernador que por desobediencia en el ya famoso asunto de las aguas de Ráfol de Salem y Castellón de Rugat, "he destituido al primer teniente de alcalde, en funciones de alcalde, porque ya a éste yo lo había destituido días antes por el mismo asunto y motivo. Además, este teniente de alcalde y otro señor han sido detenidos y puestos a disposición del juzgado, como presuntos autores de la rotura de unas conducciones de aguas".

LO QUE DIJO EL COMISARIO DE POLICIA

En la Jefatura de Policía, el comisario jefe don Julián Seseña nos dió cuenta de que con motivo de los registros practicados, se habían llevado a cabo algunas detenciones y que algunos de los procesados por este mismo motivo habían sido puestos en libertad condicional mediante fianza.

Entre las detenciones efectuadas por tenencia ilícita de armas, ha sido detenido don Daniel Devís.

También nos dijo el señor comisario, que para el lunes y en la plaza de Toros se ha concedido autorización para celebrar un mitin sindicalista, y que el miércoles se celebrará otro, organizado por los elementos comunistas, que tendrá lugar en el Moulin Rouge.

## REMITIDO

Señor Director de LAS PROVINCIAS.

Muy señor mío:

El miércoles día 24 del corriente tuvo lugar un incendio de importancia en mi casa, habitación de la calle de Prim, número 13, de Catarroja, asegurada en la Compañía "UNION LEVANTINA", Sociedad Anónima de Seguros, y a los tres días de ocurrido el siniestro en cuestión, he sido indemnizado por esta Compañía a mi completa satisfacción.

Entendiéndolo un deber, ruego a usted se sirva dar publicidad a la presente, para proclamar la liberalidad y correcto proceder de esta Compañía tan valenciana, siendo de notar la rapidez en la tramitación de este siniestro, por la circunstancia de radicar la Dirección general de la Compañía en Valencia.

Con mis expresivas gracias, le saluda su atto. s. s. q. e. s. m., M. RODRIGO.

N. de la R.—Con verdadero gusto publicamos la presente carta, ya que se trata de una Compañía valenciana de una gran solvencia y seriedad.

## En la Diputación

LO QUE MANIFESTO EL SEÑOR PRESIDENTE

Ayer mañana, como hace todos los sábados, se reintegró a la presidencia el señor Calot. Esta autoridad nos manifestó que traía muy buenas impresiones de Madrid.

Nos anunció, hablando de otra cosa, que el próximo martes tendrá lugar el acto de la recepción definitiva del puente del Perellonet al Perelló y la carretera construida por la Sociedad Cubiertas y Tejados, de la que es ingeniero director el señor Azcárraga.

A este acto el señor Calot invitó a los periodistas que hacen información en aquel centro.

agradecer el auxilio de los miembros del Aero-Club suizo y de su presidente el coronel Gerber, gracias a los cuales la maniobra de partida se hizo sin incidente alguno.

Esta vez no hemos tenido ninguna clase de peripecia, y, por lo tanto, nuestra experiencia no tiene el carácter un poco dramático de la vez anterior. Hasta hemos tenido algunos momentos en que hemos podido disfrutar del paisaje. Porque no podríamos hablar de esta estratosfera (en donde hasta hoy sólo han estado tres hombres: los señores Cosyn, Kipper y yo), sin considerar también su lado artístico.

El año pasado partimos del mar del Tirolo, sobre montañas que yo no conocía. Llevábamos un buen mapa; pero nuestras ventanas eran muy pequeñas y orientadas en direcciones muy diferentes, de modo que casi nos era imposible situarnos. Este año no ha sido así; hemos pasado sobre Suiza, país que conozco palmo a palmo, por mis constantes excursiones. Además, veíamos numerosos lagos, lo cual es de gran valor, pues puede uno orientarse casi perfectamente. Por eso hasta que no estuviéramos sobre el Garda nos orientábamos difícilmente; pero una vez allí todo fué sencillo y fácil.

Por otra parte, nuestros aparatos han funcionado a la perfección, y esto nos dejaba algún momento para poder contemplar desde lo alto las montañas que como simple peatón había yo recorrido varias veces en todos sus detalles,

y que ahora, vistas desde 16.000 metros, aparecían con toda limpieza, como si fuesen mapas en relieve.

En lo que concierne a datos científicos, no tenemos por qué quejarnos de la ascensión. Todo ha ido muy bien. Estas observaciones eran las que nos impedían contemplar el paisaje, pues era necesario estar constantemente poniendo en regla los aparatos de observación cósmica, los de producción de oxígeno; era preciso leer del modo más minucioso posible el barómetro, y ni era posible, cuando uno trabajaba, que el otro "pasease" por las ventanas, pues el menor movimiento podía echar a perder la observación en curso.

Cuanto a los rayos cósmicos, esta ascensión me confirma la creencia de que su intensidad aumenta con la altura. La prueba, que hasta para un profano es evidente, la tenemos en el hecho de que nuestro aparato registrador, que bajo la acción de dichos rayos produce algún ruido, a medida que subíamos lo aumentaba como si fuesen las gotas de lluvia golpeando sobre una placa, y llegando a una intensidad sintomática.

Y ahora, dispensad si no digo más. Necesito descanso. Quisiera vivir como una persona cualquiera hasta mañana. Estaré en Zurich antes que el globo y los aparatos, que ya están en la Escuela de Aviación."

Y saludando cortesmente, puso sus dedos entre los pliegues de su chaleco y entró en su cuarto.

PARA COMBATIR LA DEBILIDAD DE VERANO

KOLA GRANULADA A. GAMIR







# RADIO PHILIPS

MAQUINARIA - MATERIAL ELECTRICO  
RAYOS X - CINE SONORO

La-Calle y C.<sup>a</sup> S. L. - GRAN VIA, 38

## Vinos y cognac, de Jerez, Marqués del Mérito

Depositarío: RAMON CASANOVA BOIX, Pi y Margall, 72, teléfono 11.610

22: Cierre de la Estación.

Londres.

19: Concierto: "Promenade", por la orquesta de la Estación.

20'40: Noticias.

20'55: Noticias.

21: Discos.

21'30: Música de baile.

23: Cierre de la Estación.

Mühlacker (Stuttgart).

19: Concierto. Música de marchas.

20: Recitaciones.

20'15: Conferencia.

20'30: Concierto de música de piano: "Impromptu en re menor", Schubert; "Variaciones serieux", Mendelssohn; "Sonata en fa menor", Brahms.

21'20: Señales horarias. Boletín meteorológico. Noticias.

21'40: Radioajedrez.

22'05: Música ligera.

23: Cierre de la Estación.

Hamburgo.

19: Pequeño concierto por la orquesta de la Norag: Obertura de "Tannhäuser", Wagner; Minué de la "Sinfonía en mi bemol mayor", Mozart; Serenata "en re mayor" para orquesta de cuerda, Fuchs; tercer acto de la ópera "Heimchen am Herd", Goldmark; fantasía de la ópera "Lohengrin", Wagner; "Vals", Buseni.

20: Radio-humor.

21: Noticias varias.

21'20: Boletín quincenal del servicio de la Norag. Cierre de la Estación.

19: Concierto: "Tosca", Puccini; "La Traviata" Verdi; "Lakmé", Delibes.

19'15: Música militar.

19'30: Recital de acordeón.

19'45: Fragmentos de operetas.

20: Concierto.

### NOTICARIO

#### LOS CONCURSOS DE UNION RADIO

La emisora madrileña Unión Radio anuncia para la temporada próxima tres interesantes concursos: dos nacionales y uno internacional. Los nacionales son de zarzuela y de radioteatro, respectivamente, y el internacional de obras sinfónicas.

#### LA RADIO EN EL JAPON

La Sociedad radiofónica japonesa ha comunicado que piensa ampliar su red de estaciones emisoras. Actualmente existen en el Japón tres estaciones de un kilozatio y tres estaciones de medio kilozatio.

Dicha Sociedad radiofónica del Japón acaba de encargar seis nuevas estaciones de 10 kilozatios cada una y otra de tres que sustituirán a las estaciones intermedias de menor potencia.

También en Corea se instalarán dos nuevas estaciones.

Por lo tanto, una vez realizado este plan habrá en el Japón 16 emisoras.

#### LA RADIO Y LOS ECLIPSES SOLARES

El 31 de Agosto habrá un eclipse de sol, que será total para una zona que atraviesa el Canadá, y en la cual se harán observaciones relativas a la influencia de los rayos

solares en la propagación de las ondas radioeléctricas, a los orígenes de las perturbaciones y a los fenómenos del desvanecimiento.

#### LA RADIO Y LA AURORA BOREAL

Bajo la dirección del célebre profesor noruego Appleton, una comisión científica está estudiando la aurora boreal, los fenómenos de ionización y especialmente su influencia en las ondas radioeléctricas.

## Crónica teatral

### Ruzafa

#### COMPANIA LIRICA DE TEATRO CUBANO

Para el próximo viernes se anuncia en el popular teatro de la calle de Pi y Margall, el debut de esta compañía, con el estreno de la comedia lírica en tres actos, de Riancho y Grenet, titulada "La Virgen Morena".

He aquí el elenco artístico de esta compañía:

Primeras tiples cantantes: Conchita Bañuls, Matilde Rosi y Carmen Aranda.

Primeras tiples cómicas: Laura Miranda, María del Pilar Cordero y Elisa Escribá.

Vedettes: Elena Brito y Elsie Byron.

Actrices de carácter: Teresa Sánchez y María Pons.

Vicetiples: Celeste Grijo, Amparo Guerra, Paquita Royo, Antonia Pérez, María Casas y Adela Martínez.

Baritonos: Eduardo Brito y Alejo Queraltó.

Tenores: Antonio Biarnés, José Farrés y Fernando Cortés.

Primer tenor cómico: Antonio Garrido.

Tenor cómico y bailarín: Antonio Santovenia.

Primeros actores: Baby Alvarez, Modesto Cid y Emilio Almanzor.

Actores de carácter: Pascual Parera, Pedro Serra y Manuel Más

Actores: Mariano Pueyo, Julio López, Manuel Arnau, Vicente Viñas y Emilio Delgado.

Director artístico: José A. Miranda.

Dirección musical: Eliseo Grenet y Esteban Peña Morell.

Director de escena: Antonio Riancho.

Maestros directores y concertadores: José Ortiz de Zárate y Francisco de P. Font.

Veinticuatro jóvenes y hermosas señoritas de conjunto y doce muchachos de conjunto.

Orquestina típica cubana, compuesta de ocho excelentes profesores de instrumentos especiales cubanos.

El repertorio de obras es el siguiente:

"La Virgen Morena", "Las siete capitales del pecado", "Puerto de La Habana", "La Camagüeyana", "El criollo y la palma", "Niña Rita", "La muchacha del tulipán", "Habana-New York", "Sitiosa bonita" y muchas más.

Teléf. de LAS PROVINCIAS

12-5-20 y 13-8-97

## Taurinas

NO ES PARA HOY, SINO PARA EL DIA 4 DE SEPTIEMBRE

La comisión organizadora de la becerrada de los empleados de Banca que anunciamos para esta tarde, nos ruega digamos que ésta en vez de celebrarse esta tarde, se verificará el día 4 de Septiembre próximo.

## Cartelera

LIRICO.—A las 4 y 6'15 tarde y 10 noche: Cine sonoro.

CAPITOL.—Sesiones de 4 a 8'30 y 10 noche.

OLYMPIA.—A las 3'30 tarde y 9'15 noche: Cine sonoro.

SUIZO.—A las 4 tarde y 9'45 noche: Cine sonoro.

GRAN TEATRO.—A las 3'30 tarde y 9'30 noche: Cine mudo.

MARTI.—A las 3'30 tarde a 12'30 noche: Cine sonoro.

CONDAL.—A las 3'30 y 9'30: Cine sonoro.

GOYA.—A las 3'30 tarde y 9'45 noche: Cine sonoro.

RUZAF.—Tarde y noche: Cine mudo.

PLAZA DE TOROS.—Velada de boxeo.

LA SENERA.—A las 10 noche: Cine mudo al aire libre.

MUNDIAL CINEMA.—Cine sonoro.

LAS ARENAS.—Cine a orillas del mar.

## AYUNTAMIENTO

### ANUNCIO

Solicitada autorización por doña Josefina Sanchis, para la instalación de dos motores que suman dos y medio caballos de fuerza con destino a horno de pan cocer, en la casa chafán de las calles de Salamanca y Conde de Altea, se abre juicio contradictorio por diez días para oír reclamaciones contra dicha instalación, terminando el plazo para ello el día 31 del actual mes.

Valencia 19 de Agosto de 1932.—El Alcalde, M. Gisbert.

**PONGA FIN A SUS MALES DE ESTOMAGO**

Los Eructos, las Acedias, los Hinchazones, las Pesadeces, los Ardores, los Vómitos y las Indigestiones son casi siempre provocados por un exceso de acidez. Para neutralizar este exceso de acidez y para librarse de sus males estomacales tome **Magnesia Bisurada**. La **Magnesia Bisurada** se vende en todas las farmacias al precio de Ptas. 2.65 en tabletas y en polvo a Ptas. 4.15.

**MAGNESIA BISURADA**

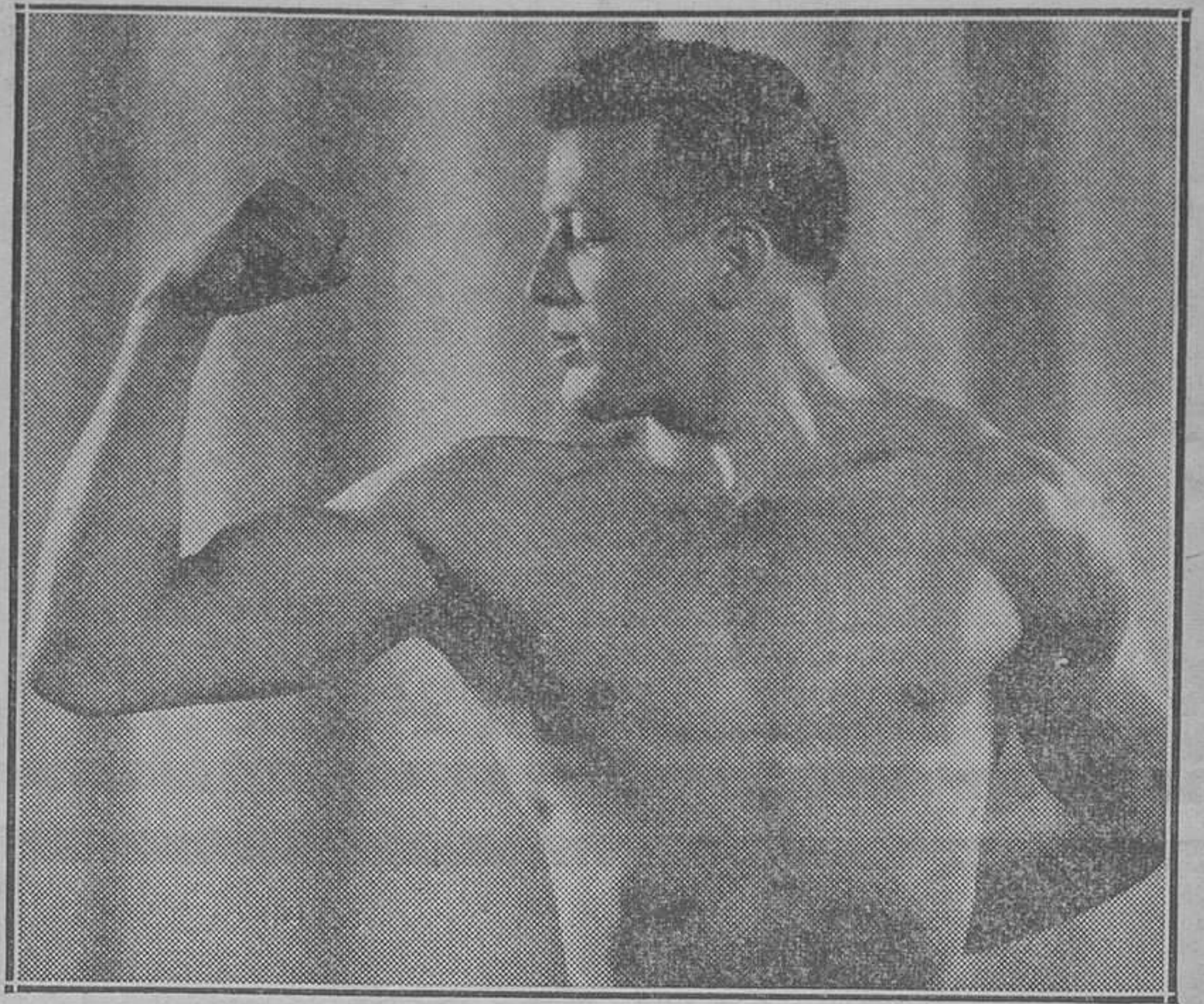
## Crónica de sucesos

### CAIDA CASUAL

Ayer fué asistido en el Hospital, el niño José Juan Tamarit, de diez años, domiciliado en Cajeros, número 6, segundo, el cual presentaba la fractura del brazo izquierdo.

Dicha lesión, que fué calificada de grave, se la produjo jugando al "toboggan" en las escaleras del Mercado Central.

## BOXEO



José de la Peña, campeón de España

### ANTE LA VELADA DE HOY DOMINGO. — UNA SUSTITUCION CASI BENEFICIOSA

Canet y Félix Gómez se han percatado de la importancia de los combates, y han llevado su entrenamiento con una rigurosidad y método elogiados, pudiéndose decir, sin temor a exagerar, que se encuentran en su verdadero "punto en marcha" y que de no salir triunfantes—cosa que dudamos,—por lo menos harán sudar mucho a sus enemigos.

La velada ha sufrido un pequeño cambio, que quizás sea beneficioso para el público.

Se trata de la sustitución del campeón amateur de Castilla, Blas de Mendieta, que se encuentra indispuerto, por Monterrubio, campeón universitario de España, título que adquirió en los recientes campeonatos.

Las referencias que del muchacho tenemos, son inmejorables, habiéndose asegurado que, de haber participado España en boxeo en la reciente Olimpiada de Los Angeles, no hubiera sido de extrañar que Monterrubio hubiera logrado el máximo título.

La velada comenzará con rigurosa puntualidad. Para su comodidad en la adquisición de entradas, las taquillas de la plaza de Toros funcionarán sin interrupción durante el día de hoy.

### DESPUES DEL MATCH CON PLADNER, ALF. BROWN CONTINUA EN POSESION DEL TITULO MUNDIAL

París.—Los incidentes del match Alf. Brown-Kid Francis, disputado en Marsella para el campeonato del mundo del peso gallo, ha tenido su epílogo tras la reunión celebrada por el Comité de urgencia de la Internacional Boxing Unión.

El Comité de urgencia de la I. B. U., encargado de examinar la cuestión, teniendo en cuenta que el juez francés y el americano dieron vencedor a Alf. Brown, ha decidido, por mayoría de votos, declarar victorioso al panameño, que de esta forma continúa en posesión del título mundial de los gallos.

## CICLISMO

### HOY EL GRAN PREMIO BAMBU. — VALENCIA - ALCOY - VALENCIA, 222 KILOMETROS

Esta mañana, a las cuatro, ante una gran concurrencia fué dada la salida a los corredores inscritos para el Gran Premio Bambú, que se disputa en el trayecto de Valencia-Alcoy y regreso.

La llegada de los corredores a Valencia se calcula será alrededor de doce a una de la tarde. Estos, para hacer su entrada en el Paseo de la Alameda, cuando lleguen a Valencia, cuando estén en la Estación Sanitaria de la ca-

lle de San Vicente, torcerán al camino de Tránsitos, Estación Sanitaria del Matadero, Paseo de la Pechina, calle de Blanquerías, puente de Serranos, calle San Pío V, orilla del río, Viveros Municipales al Paseo de la Alameda, donde estará situada la meta de llegada.

Es de esperar que el público, dando pruebas de su mucha deportividad, no ocupará el arroyo de dicho paseo, procurando colocarse en los andenes, para mejor desarrollo en el final de esta colosal carrera ciclista.

## Notas de los distritos marítimos

En el día de ayer, a las 8'30, amará en nuestro puerto el hidroavión "Dornier-25", procedente de los Alcáceres, de Cartagena, saliendo a las nueve horas de la mañana con destino a Cartagena, llevando a su bordo al general Riquelme y su ayudante, los cuales regresarán hoy domingo, a las nueve horas de la mañana, a bordo de dicho avión.

## PUBLICACIONES

### "CRONICA MEDICA"

El sumario de los trabajos publicados en el número 56 es el siguiente:

"El problema de las ictericias", por el profesor Gallar Monés.

"Fijación de las huellas dactilares reveladas", por el doctor V. Pérez Argilés.

"Comentarios a las últimas publicaciones sobre enfermedades del corazón", por el doctor A. Mut.

"Posibilidades del diagnóstico precoz medicolegal del embarazo" por el doctor M. Martínez Sellés.

"Los signos radiográficos de la coxalgia", por el doctor J. Juan Muñoz.

"Las jornadas médicas de 1932 en Bruselas", por el doctor T. Alcober.

Revista de Revistas.  
Médicos célebres: Mesmer.  
Índice de Bibliografía Médica Española.  
Varia (Libros nuevos).

## Obras de T. Llorente Falcó

	Ptas.
Ráfagas del Campo (escenas de la Masada)...	2
Cuentos Maravillosos (agotada)...	3
Más Cuentos Maravillosos...	5
Epistolari Llorente. Volumen I: Cartes llevantines (1861-1900)...	15
Epistolari Llorente (volumen II: Cartes llevantines (1900-1911)...	17
Miniaturas...	2

DE VENTA EN LA ADMINISTRACION DE "LAS PROVINCIAS". CALLE DEL MAR, 29.

# MARIE BRIZARD

**ANISSETTE**  
CREMAS, CURAÇAO  
APRICOT-BRANDY, CHERRY-BRANDY



✠

**TERCER ANIVERSARIO DE  
EL EXCELENTISIMO SEÑOR**

**D. Eduardo Vilar y Torres**  
MARQUES DE EZENARRO

que falleció en Valencia el día 30 de Agosto del año 1929  
habiendo recibido los Auxilios espirituales y la Bendición  
Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

Sus hijos, nietos y demás parientes ruegan a sus amigos encomienden su alma a Dios.

Todas las misas que se celebrarán el día 30 del corriente en la parroquia de San Esteban, en el convento de María Reparadora y en la capilla de Nuestra Señora de los Desamparados, de Valencia; en la Colegiata de San Nicolás, de Alicante, y en la parroquia de San Juan, de Alicante, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

✠

Todas las misas que se celebrarán pasado mañana día 30, en la parroquia de San Nicolás, de esta ciudad, serán en sufragio de las almas de

EL SEÑOR

**Don Mariano Rubio Ignacio**  
y de su hija  
LA SEÑORITA

**María Rubio Sanz**

que descansaron en la paz del Señor el día 31 de Agosto de 1915 y 29 de Junio de 1922 respectivamente

R. I. P.

Su siempre afligida esposa y madre doña Josefa Sanz Masotta agradecerá a sus parientes y amigos la asistencia a alguno de dichos actos religiosos.

Hay concedidas indulgencias en la forma acostumbrada.

propiedad se hallarán de manifiesto en la secretaria, donde podrán ser examinados por los que quieran tomar parte en la subasta, advirtiéndose que los licitadores deberán conformarse con ellos y no tendrán derecho a exigir ningunos otros, y que las cargas anteriores y las precedentes al crédito del actor, si las hubiere, quedarán subsistentes sin destinarse a su extinción el precio del remate, entendiéndose que el rematante los acepta y queda subrogado en la responsabilidad de los mismos.

Valencia veintitrés de Agosto de mil novecientos treinta y dos.—Joaquín Ramírez Magenti.—El secretario, P. H.: Julián Martínez.—Rubricados.

Deutsche Gold - und Silber - Scheideanstalt  
Frankfurt a-M.

Cianuro de Sodio 128/130 %

El cianuro alemán es el más acreditado para la fumigación de naranjos y olivos.

Se entrega en forma de ovoides a 10 y a 30 gramos, embalado en bidones de 50 kilos neto.

Representante general en España:

**Willy Mengel - Valencia**

Plaza Emilio Castelar, 18 -- Dirección Postal: Apartado núm 346

## La cuestión del pan

EL GREMIO DE MAESTROS HORNEROS, A LA OPINION PUBLICA

Nuevamente nos vemos forzados a salir de nuestro silencio en defensa de la verdad, que se ha tratado de adulterar por los elementos que se consideran lesionados por el acuerdo municipal de supresión de la reventa y reparto de pan, con el fin de informar una vez más a la opinión para que conozca la verdad de lo ocurrido.

Hace más de un año que esta industria hubo de sufrir un aumento de consideración en su mano de obra para la solución de la huelga planteada por sus operarios, y con dicho motivo se le prometió darle las debidas compensaciones, dada la intervención de que es objeto.

Al indicado gravamen de aumento de salarios se ha venido uniendo en el transcurso del mencionado año el alza considerable experimentada por las harinas. La panadería ha venido pidiendo incesantemente a las autoridades la compensación ofrecida, por ser indispensable para su normal desenvolvimiento; y mientras en otras poblaciones españolas se aumentaba el precio del pan, en Valencia no ha sido esto tolerado por jamás por sus autoridades. De acuerdo con las mismas y hasta a propuesta de ellas, se han estudiado varias fórmulas para ver de conseguir que el precio del pan permaneciera inalterable, y una de ellas ha sido la supresión de la reventa y reparto del pan, que constituye un gravamen de muchísima importancia para la panadería.

Puesta en práctica la mencionada medida, aparecen por un lado los señores revendedores y los del Gremio de Ultramarinos, no solamente protestando, lo cual nos parecería hasta lógico, sino hablando de ciertos privilegios concedidos al Gremio de Maestros Horneros y otras cosas que no queremos comentar; y por otro lado, los obreros del Sindicato único protestando también del acuerdo.

Como dejamos dicho, el acuerdo se toma por las autoridades para defender el interés del público de una inevitable subida en el precio del pan, lo cual era indispensable dado el aumento de los salarios y el alza de las harinas.

La panadería se encuentra, pues, ante el dilema de la negativa de las autoridades al aumento justifi-

ficadísimo del precio del pan y de la protesta de los elementos que se consideran perjudicados por la adopción de una medida que lo evite. Y se nos ocurre preguntar: ¿Qué tiene que hacer el Gremio? Si sus operarios piden aumento de salarios, y, por lo tanto, queda encarecida la mano de obra de la industria, y las harinas, como consecuencia del elevado precio de los trigos, alcanzan mayores cotizaciones en sus precios, ¿qué debe hacer la industria panadera? ¿Aguantarse, callar, sufrir resignadamente trabajando y luchando desesperadamente con el crédito cada día más mermado, hasta sucumbir?

La industria panadera está ya cansada de ser víctima de todos los improperios y malos tratos de que es objeto y espera con la serenidad de siempre, sin hacer hincapié, ni tratar de imponerse a nada ni a nadie, ni mucho menos ocasionar lesiones, que se la juzgue imparcialmente y con la equidad necesaria y se la compense, como deba ser, de los quebrantos enormes que desde hace más de un año viene sufriendo. No trata de perjudicar a nadie, sino de defender lo que constituye su sagrado deber, que considera por encima de todo: el pan de sus familias. Esperamos que el público imparcial juzgará los hechos dándonos la razón en cuanto llevamos expuesto, que es la verdad de lo ocurrido.—La Directiva.

DICE LA SOCIEDAD DE REPARTIDORES

La Sociedad de Repartidores y Expendedores de Pan, en vista del sueldo de "El Pueblo" de ayer tiene que decir a la opinión valenciana los siguientes extremos:

1.º Que esta Sociedad no es autora de ninguna hoja suelta dirigida contra el señor Gisbert, y, por lo tanto, la deesautoriza, pues en cuantos remitidos ha mandado a la publicidad lo ha hecho con su firma y sello, que le dan autoridad a sus afirmaciones.

2.º Que al afirmar esta Sociedad en alguno de sus escritos que el señor Gisbert ha procedido en favor del Gremio de Horneros, del cual es su cuñado el señor Falomir presidente, se basa en el acta de la sesión del Ayuntamiento del 27 de Julio de 1931, en la cual el señor Gisbert, en unión del señor García Ribes, también cuñado del señor Falomir, y el harinero señor Albers, sólo ellos defendieron la instancia del Gremio de Horneros, en la cual se pedía la supresión del reparto y reventa de pan a domicilio, cosa que lograron hacer, y cuya copia de acta tenemos a la vista.

3.º Que el acuerdo del 10 del corriente fué para poner en vigor el adoptado en 27 de Julio de 1931, según se desprende del bando publicado, precisamente, por el señor Gisbert, y aunque éste se hallase el referido día 10 en Madrid, las consecuencias venían del acuerdo anterior.

Ahora, después de estas aclaraciones, permítasenos hacer algunas observaciones. No está en nuestro ánimo combatir al señor Gisbert, pues no nos interesa la persona, sino el logro de nuestras aspiraciones, que son el que nos dejen ganar honradamente la vida, sin trabas de ningún Gremio, ya que con nuestro trabajo no hacemos mal a nadie, ni recargamos el precio del pan, y si prestamos un servicio estimable bajo el punto de vista de la comodidad. Y en cuanto a los autores de la hoja, hacemos pública nuestra protesta, por estimar que la Sociedad de Repartidores y Expendedores de Pan no necesita de esas cosas para defenderse.—La Directiva.

## El ácido úrico es el Reuma y la vejez prematura

Una de las causas por las cuales muchas gentes, aun en la edad viril, aparecen con todos los indicios de la vejez, es el "ácido úrico" que, anidándose en diferentes partes del organismo, envenena la sangre, provocando toda la serie de enfermedades llamadas uricémicas, como son: el artrismo, reuma, gota, cólicos nefríticos, cálculos renales, irritación de la vejiga, etc. Mas es indudable también, que siguiendo el consejo de los médicos, "únicos que pueden apreciar el valor terapéutico de los preparados que combaten tales enfermedades", puede ser fácil evitarlas, escogiendo el que ellos señalan como de indiscutible virtud curativa.

Tal es el Uromil, reconocido por los grandes clínicos como el disolvente úrico moderno de mayor eficacia para curar y prevenir los efectos deletéreos de la uricemia. Basta tomar por la mañana, en diferentes periodos del año, un poco de Uromil en medio vaso o más de agua; será como beber agua mineral agradabilísima, que poco a poco limpiará la sangre y los riñones, arrastrando todas las impurezas hacia la orina.

La opinión médica que transcribimos es una prueba de lo indicado en las anteriores líneas: "He prescrito el Uromil en varios casos de reuma y gota, rebeldes a otros tratamientos, habiendo obtenido en todos los casos un resultado admirable y superior a los productos más renombrados."

DR. RAMON SANCHEZ PALENCIA  
Del Colegio de Médicos de Jaén

## COLEGIO INTERNAD MALVARROSA

Internos, medio-pensionistas, externos. En sitio incomparable por sus Avenidas, Deportes, pinadas y anchísimo campo, dan al Colegio orientación pedagógica moderna y medios de desarrollo y robustecimiento físico únicos.

Todos los servicios del Colegio (enseñanza, comida, auto) y del internado, escrupulosamente atendidos.

La Primera Enseñanza empieza sus clases el 15 de Septiembre. Teléfonos 30.605 y 10.986.

## Crónica religiosa

SANTOS DE HOY.—Domingo XV después de Pentecostés. Santos Agustín, Alejandro, Bibiano, Hermetes, Julián y Pelegio. Rito semidoble; color verde; misa de la Dominica.

CUARENTA HORAS.—Continúan en las Escuelas Pías. Se descubre a las seis y media de la mañana y se reserva a las siete y media de la tarde.

ADORACION VESPERTINA.—En San Martín, de siete y media a nueve, por la Guardia de Honor del Sagrado Corazón.

ADORACION NOCTURNA.—Corresponde al turno de María Auxiliadora y ejercicios del turno de San Tarsicio.

SANTOS DE MAÑANA.—La Degollación de San Juan Bautista. Santos Ipacio, Obispo. Andrés, presbítero; Cándida, virgen; Sabina, Niceas, Pablo, mártires; Adolfo, Obispo; Mederico, presbítero; Eutimo, Basilia, Sebbo, r.

Rito doble mayor; color rojo; misa de la Degollación de San Juan Bautista.

CUARENTA HORAS.—Terminan en las Escuelas Pías.

Se descubre a las seis de la mañana y se reserva a las siete y media de la tarde.

ADORACION VESPERTINA.—En San Martín, de siete y media a nueve, por las Conferencias de San Vicente de Paúl.

ADORACION NOCTURNA.—Corresponde al turno de Vía Crucis, en sufragio por don Luis Lorente Hernández.

SANTOS DEL MARTES.—Santos Rosa de Lima, virgen; Félix, presbítero; Aducto, Gaudencia, virgen y mártires; Bonomio, abad; Pamaquiu, presbítero; Bonifacio, Tecla, Fantino, Flacrio, Pedro, confesores.

Rito doble; color blanco; misa de Santa Rosa de Lima.

CUARENTA HORAS.—Principian en Santa Rosa.

Se descubre a las seis de la mañana y se reserva a las siete y media de la tarde.

ADORACION VESPERTINA.—En San Martín, de siete y media a nueve, por la Cofradía de la Mierva.

ADORACION NOCTURNA.—Corresponde al turno de Cor Mariae, en sufragio por don Eduardo Gadea Alcón.

## EDICTO

DON JOAQUIN RAMIREZ MARGENTI, juez municipal del distrito del Mercado, encargado accidentalmente del de primera instancia.

Por el presente hago saber: Que en los autos de juicio ejecutivo que radican en este juzgado y secretaría del autorizante, promovidos por el procurador don Vicente Puchol González, en nombre del Banco Español del Río de la Plata, contra don Vicente Micó Pla, se saca a la venta en pública y tercera subasta, por término de veinte días y sin sujeción a tipo, el inmueble que con su justiprecio es el siguiente:

Pesetas

Cinco hanegadas, o sean cuarenta y una áreas y cincuenta y cinco centiáreas de tierra inculta, hoy arrozal, en el término de Valencia, partida del Abre del Gos, de los siguientes límites: Norte, Felipe Baibona; Sur, Vicente Jiménez; Este, acequia escorrentía de la Dehesa; al Oeste, Canal de las Barcas, valorada en... 2.500

Para cuyo remate, que tendrá lugar en la Sala Audiencia de este juzgado, sito en la planta baja del Palacio de Justicia, se ha señalado el día veintitrés de Septiembre próximo venidero y hora de las once, y registrará en él las condiciones siguientes:

Para tomar parte en la subasta, deberán los licitadores consignar previamente en la mesa del juzgado o en el establecimiento destinado al efecto, una cantidad igual al diez por ciento del valor de los bienes, con la rebaja del veinticinco por ciento, que sirvió de base para la anterior subasta, cuyas consignaciones se devolverán a sus respectivos dueños acto seguido del remate, excepto las que correspondan al mejor postor, que se reservarán en depósito, en garantía del cumplimiento de la obligación, y en su caso, como parte del precio de la venta, y de quien serán los gastos del remate y los de la escritura en su caso, pudiendo hacerse a calidad de ceder el remate a un tercero; los títulos de

## BERLITZ Lauria, 20 IDIOMAS

Abierta todo el año ---- Clases particulares y a domicilio  
Profesores nativos--Nuevos cursos empezarán en Septiembre

**AGUA VICHY CATALAN**  
Estómago, hígado, bazo, reumatismo, diabetes, etc.

**Hotel BALNEARIO** En Caldas de Malavella  
PROVINCIA DE GERONA

HABITACIONES con cuarto de baño, agua mineral y teléfono  
BALNEOTERAPIA reformada, instalaciones especiales para inhalaciones y pulverizaciones.  
Temporada oficial de 15 de Mayo a 30 de Octubre

**PRECIOS REDUCIDOS en los meses de Julio y Agosto**  
PENSION COMPLETA DESDE 16 PESETAS EN ADELANTE  
Administración: Camba de las Flores, 18, enf., Barcelona-Teléfono 18.552  
EN CALDAS: Teléfono núm. 7

## LA MOSCA MEDITERRANEA

no podrá perjudicar vuestras frutas, si las preserváis con saquitos

"ONENA"

UNICA CASA ESPECIALIZADA EN SACOS Y PAPELES PARA USOS AGRICOLAS ::

Isabel la Católica, 21 - VALENCIA - Teléfono 14.423



# DE LA REGION

## De Alcira

### DE TEATRO

Esta noche, en el teatro de Verano de la plaza de Toros, debut de la compañía de zarzuela del popular actor valenciano Pepe Alba, con la representación de la zarzuela del maestro Guerrero, "La rosa del azafrán".

### TOROS

Esta tarde, a las cinco, en la plaza de toros, novillada económica, a cargo de valientes matadores, rigiendo precios económicos.

### FUTBOL

Nuestro primer equipo se enfrentará esta tarde, en el campo del Alberique, con el equipo titular.

La directiva del Club ha organizado servicio de ida y vuelta en autos, con entrada al campo, pudiendo retirar los referidos billetes cuantos aficionados lo deseen hasta las doce de esta mañana, en las oficinas del referido Club, establecido en el café Paris, junto a los escalones de las Escuelas Pías.

## De Játiva

### EL TIEMPO

El viernes, a la una de la tarde, descargó una fuerte tormenta de agua durante unos veinte minutos, siguiendo hasta las cinco, con truenos y relámpagos y algunas lluvias, despejando el tiempo a partir de esta hora, no perjudicando las cosechas y refrescando algo la temperatura.

### VIAJEROS

Ha llegado, procedente de Suiza, en donde cursa sus estudios, nuestro paisano don José Reig, acompañado del joven ingeniero de aquella nación don Emile Egget, para pasar una temporada en nuestra ciudad. Sean bienvenidos tan inteligentes jóvenes.

### NOMBRAMIENTOS

Ha sido nombrado director de la Sucursal del Banco Hispano Americano, en Villarreal, el apoderado del mismo en nuestra ciudad el competente y activo funcionario don Julio Milla Martínez, y para sustituirle en el cargo que ocupaba en ésta se ha designado al joven e inteligente funcionario don Juan Martínez Ferris. Reciban ambos nuestra más cordial felicitación.

### FARMACIAS DE GUARDIA POR LA NOCHE

Día 28, domingo, señor Soler; lunes, señor Casenoves; martes, señor Vila; miércoles, señor Artigues; jueves, señor Domenech; viernes, señor Codina, y sábado, señor Ramón.

## De Villena

### LA TERCERA PEDREGUERA

Ayer, a las dos de la tarde, se formaron grandes nubes amenazando tormenta. Al poco tiempo comenzó a lanzar piedras, como son ya características este año, de tamaño enorme, arrasando todo cuanto a su paso alcanzaba, oliva, uva, hortalizas, gallinas, palomas, las tejas de los tejados, comprendiendo desde la Encina a Caudete y este término municipal. La parte linder a dicho último pueblo, entrando por las Pedrizas, Quebradas, Cabezo de la Virgen, Estrecho de Pipa y Moratillas, se dice que continuó por los pueblos de Petrel y Monóvar. Nadie ha conocido tantas pedregueras en un mismo año; esto no es natural. Ayer vino una comisión del partido de Carboneras, para solicitar del alcalde gestonara en Madrid la orden para que el servicio agronómico valore los perjuicios para que se tengan en cuenta a Villena, si el Gobierno atiende estas calamidades.

## COLONIA ESCOLAR

A mediados de esta semana marchó a la playa de Albufereta de Alicante, una Colonia escolar con sesenta chicos y chicas de las escuelas de este pueblo, para bañarse.

### LOS PROXIMOS FESTEJOS EN HONOR DE NUESTRA EXCELSA PATRONA MARIA DE LAS VIRTUDES

Mañana se celebrará el pasacalle por los capitanes y alféreces de las once comparsas, como es costumbre tradicional, anunciador de los festejos, que comenzarán, como todos los años, el día 5 de Septiembre y terminarán el día 9 del mismo mes, en honor de nuestra excelsa Patrona María de las Virtudes.

## De Gandía

### DETENCIONES

La Policía de la capital, auxiliada por la Guardia civil de ésta, procedió a la detención de don Miguel y don Jesús Pastor Gómez, prestigiosos comerciantes de Gandía.

Registrada la casa de ambos, se encontró una enseña bicolor.

Los dependientes de dichos señores, Andrés Cortés y León Climent, fueron también detenidos.

Todos se hallan a la disposición del juzgado.

El primero de los detenidos está afiliado a la Derecha Regional, y el segundo es legitimista.

## De Denia

### SESION MUNICIPAL

Ayer celebró sesión, por segunda convocatoria, nuestro Ayuntamiento, tratando de los asuntos siguientes:

Recaudación arbitrios semanales, 3.456'33 pesetas.

Se aprobó expediente para continuar una casa de Miguel Solive Font.

Aprobación y autorización por la Prefectura de Obras públicas para continuar una casita junto a la carretera de Denia-Cocentaina, a favor de don Francisco Devis Aguir, gerente de las Aguas Potables.

Informe de secretaría, a instancia de los señores Muñoz y Alegre, sobre reconocimiento de créditos, declarándolos prescritos.

Instancia del aparejador municipal, denunciando la existencia de obras ruinosas, propiedad de Anita Cano Pérez.

Aprobación presupuesto de obras en reparación Matedero.

Liquidación recaudación arbitrios integrados hasta el 15 del actual. Quedó sobre la mesa hasta la próxima sesión.

Pago de facturas.

### FALLECIMIENTO

Ayer falleció en el vecino pueblo de Jávea, en su finca Colomer, el rico propietario y culto abogado don Juan Boler Blasco.

En el acto del entierro se puso de manifiesto las simpatías de que gozaba el finado, asistiendo el pueblo en pleno a esta manifestación de duelo.

### DRAGADO DEL PUERTO

Ha causado muy buena impresión el telegrama del subsecretario de Obras públicas, concediendo la draga de Almería para hacer el dragado de nuestro puerto, ya que, dadas las condiciones que la misma reúne, se supone podrá hacerse obra útil.

## De Chelva

### VISPERAS DE FIESTAS

Aún han de transcurrir unos días—nueve— hasta llegar al de fiestas, y ya el bullir de las gentes obedece a motivos que con aquéllas guardan su relación. Los vecinos de esta villa quieren cooperar con el Ayuntamiento y comisión; los más de ellos, a la hora presente están aseando la fachada de sus respectivas casas, tiñéndolas con el característico "azulete", que da sobre el fondo verde-oscuro de nuestras huertas y montes una nota de luz y aljuria.

La juventud que forma la numerosa colonia veraniega, en comunión con la juventud local, se prepara con inusitado entusiasmo para tomar parte en cuantos actos se celebren; sabemos de distintos grupos que se encuentran en plan de actividades, preparando las carrozas, que han de ser, a juzgar por los elementos que actúan, una nota de arte y buen gusto que pondrán en grave aprieto al Jurado ante el merecimiento de todas al premio.

También los desfiles y verbenas se verán concurridísimos, pues en cuanto a los primeros bastará decir que ya es difícil encontrar vehículo en ésta que no esté por su dueño comprometido para uno u otro grupo. La comisión quiere en las verbenas echar el resto, preparadas al tenor de la hermosura de nuestras mujeres y del vistoso mantón verbenero; colgaduras, farolillos, puestos de churros y azucarillos y aguardientes, le darán a éstas el aroma de la rancia solera verbenera.

Dos corridas de toros, mitad cómicas, mitad toreo serio, por diestros valerosos y artistas; y complementando los días, dos grandes funciones de zarzuela en la plaza de la República, convertida al efecto en teatro de verano; corridas de caballos, conciertos, castillos, trazas, función infantil, etcétera, etc., con la garantía de que este año las fiestas han de tener el máximo esplendor.

## De Requena

### FERIA Y FIESTAS

Estas siguen transcurriendo con tranquilidad y cada vez más animadas, gracias a los festejos organizados por el Ayuntamiento.

### NOVILLOS-TOROS

Ayer fueron desencajonados los seis novillos-toros, cuya presentación fué del agrado del público que lo presenciaba.

También fueron expuestos al público los cinco becerros que han de ser lidiados en la charlotada.

### PLAZA DE TOROS

Hoy día 28, a las cuatro y media de la tarde, en la plaza de Toros tendrá lugar la corrida anunciada con seis hermosos y bravos novillos-toros de Veragua, en la que tomarán parte los diestros Aldeano, Cerdá y Platerito de Córdoba, con sus cuadrillas.

La presentación del ganado y la afición taurina, hacen concebir un lleno en nuestro circo taurino. Así lo deseamos.

### FUERTE PEDRISCO

Anoche desencadenó por este término municipal fuerte pedrisco, que destruyó completamente lo que quedaba en varias horas de terreno.

## De Burriana

### PERIODICO SUSPENDIDO

Nuevamente y por el gobernador ha sido suspendido el periódico católico "Adelante", por la inserción de un artículo publicado en el último número.

## Bombas y Construcciones Mecánicas, S. A.

Constructora de las Bombas "LEVANT"  
Instalaciones completas para riegos Bombas centrífugas de eje horizontal y vertical. Bombas de pistón  
Oficinas: Cirilo Amorós, 48, Valencia, teléfono 17.265.—Talleres: Unión Naval de Levante, Grao-Valencia

Lo mejor para el estómago e intestinos

ELIXIR ESTOMACAL

**SAIZ DE CARLOS**

VENTA EN FARMACIAS

Esta tarde, y por acuerdo de la empresa, no se ha publicado dicho semanario.

### NUEVO RECAUDADOR

El nuevo recaudador de arbitrios municipales, Juan Serra Romero, ha tomado posesión de su cargo.

### REGRESO DE UN VERANEANTE

De Bellús, donde ha pasado una corta temporada, ha regresado a ésta el notario don Mariano Guila.

### EL TIEMPO

Ayer por la tarde llovió torrencialmente durante largo rato.

### GRAVE ENFERMEDAD

Se encuentra gravemente enfermo el industrial de ésta don Eduardo Ribes.

### REGRESO A VALENCIA

Ayer regresaron a Valencia los familiares del barón de Llaurí.

# Sección comercial

## Movimiento del puerto

27 de Agosto de 1932.

### VAPORES ENTRADOS

"Ebro", español, de Barcelona, con cargo general, de Requena.

"Ceita", español, de Alicante, con carbón, de La Roda.

"Jaime B.", español, de Barcelona, con cargo general, de Micó.

"Capitain Paul Lemerle", francés, de Buenos Aires, con cereales, de Lamaignere.

"Livorno", alemán, de Hamburgo, con cargo general, de La Roda.

"Alhama", inglés, de Tolón, con cargo general, de Hamilton.

"Fanny Bruner", italiano, de Alicante, con cargo general, de C. Reali.

"Paganini", italiano, de Tarragona, con cargo general, de Ferrer Peset.

### VELEROS ENTRADOS

"Amparo Ferrer", español, de Torre Vieja, con sal, de Lillo.

"San José", español, de Andraitx, con madera, de Montesinos.

"Antonio Acosta", español, de Garrucha, con adoquines, de A. Fos.

### VAPORES SALIDOS

"Ciudad de Valencia", español, para Barcelona, con cargo general, de la Trasmediterránea.

"Jaime B.", español, para Ayamonte, con cargo general, de Micó.

"Ebro", español, para Las Palmas, con cargo general, de Requena.

"Fanni Bruner", italiano, para Trieste, con cargo general, de C. Reali.

"Alhama", inglés, para Glasgow, con cargo general, de Hamilton.

"Capitain Paul Lemerle", francés, para Barcelona, con cargo general, de Lamaignere.

"Orm Jarl", noruego, para Londres, con cargo general, de Lis.

"Paganini", italiano, para Marsella, con cargo general, de Ferrer Peset.

"Duero", español, para Liverpool, con cargo general, de Gimeno.

"Palacio", inglés, para Liverpool, con cargo general, de Mac Andrews.

### VELEROS SALIDOS

"Antonio Acosta", español, para Cartagena, con lastre, de A. Fos.

"Canalejas", español, para Palma, con cargo general, de A. Fos.

### VAPORES DESCARGANDO

"Essex Judge", maíz, de Baquerá.

"Ceuta", carbón, de La Roda.

"Ivorno", cargo general, de La Roda.

### VELEROS DESCARGANDO

"Luisa", cemento, de A. Fos.

"Cerámica III", ladrillos, de A. Fos.

"Amparo Ferrer", sal, de Lillo.

"San José", madera, de Montesinos.

### VAPORES A LA CARGA

"Niobe", para Bristol y Cardiff, de Gimeno.

"Mallorca", para Palma, de la Trasmediterránea.

"Betis", para Gandía, de la Trasmediterránea.

"J. Anthonij", para Londres y Rotterdam, de Gimeno.

"Gauss", para Hull, de Montesinos-Gimeno.

"Adorir", para Amberes, de Gimeno.

## Notas bursátiles

DEL COLEGIO OFICIAL DE CORREDORES DE COMERCIO DE VALENCIA

Franco franceses, 48'80.

Idem belgas, 34'58.

Idem suizos, 241'80.

Liras, 63'80.

Coronas checas, 36'90.

Libras, 43'10.

Dólares, 12'44.

Marcos oro, 2'96 y 2'97.

## Hotel Restaurant del Puerto

Unico restorán junto al mar. Hermosas vistas. Pensiones económicas para veraneantes. Excelente cocina y cubiertos a precios limitados.

Especialidad en banquetes, bodas y comuniones. Precios como nadie.

Teléfono 30.875.

**TITAN**

RELOJ ECONOMICO Y DE GARANTIA



# INFORMACION NACIONAL

## Noticias de Madrid

### Disposiciones oficiales

La "Gaceta" inserta las siguientes:

Instrucción. — Disponiendo se considere creada con carácter provisional una escuela nacional en Utiel.

Presidencia. — Disponiendo se advierta a los distintos departamentos la conveniencia de consignar en sus presupuestos respectivos la cantidad que juzguen estrictamente necesaria para atender a congresos, conferencias y exposiciones internacionales y extraordinarias.

Hacienda. — Circular a los delegados de Hacienda, ordenando remitan una relación de las corporaciones que no hayan enviado certificación de los ingresos obtenidos durante el año 31 por el concepto a que afecta la creación del impuesto sobre la gasolina.

El "Director Oficial del Ministerio de la Guerra", inserta:

Un decreto confirmando en el cargo de ayudante de campo del general inspector de Carabineros, jefe de la circunscripción de Barcelona, don Miguel Garrote Canelo, al comandante de dicho Instituto don Daniel González González, que ya desempeñaba dicho cometido en el anterior destino del citado general.

### Para la obtención del grado de doctor

La "Gaceta" publica un decreto del Ministerio de Instrucción, cuya parte dispositiva dice:

"Artículo 1.º Todas las asignaturas del Doctorado tendrán el carácter de voluntarias a partir del próximo curso de 1932-33.

Art. 2.º En la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Madrid, desde Octubre de 1932, y en las demás Facultades de todas las Universidades, desde Octubre de 1933, el Doctorado se obtendrá por la aprobación de una tesis sobre algún tema contenido en alguna de las disciplinas que integran las enseñanzas de las Facultades.

Art. 3.º Para aspirar al grado de doctor será necesario:

- Ser licenciado.
- Trabajar durante un curso completo como mínimo, después de obtenida la licenciatura, bajo la dirección del catedrático que el alumno elija.

La designación de este director de tesis deberá ser solicitada de la Facultad.

Aquél podrá declinar si el alumno carece de los conocimientos que él estime indispensables para iniciar la investigación.

Art. 4.º El director de trabajos doctorales en funciones de tutoría científica deberá guiar al alumno en sus lecturas e indagaciones y podrá proponer a la Facultad, si lo cree preciso, la conveniencia de proveer de recursos al alumno para que realice algún estudio complementario, en una Universidad española, bien en una extranjera, antes de dar por terminada la tesis.

Art. 5.º El candidato a doctor, previa la aprobación de la tesis por su director de trabajos, someterá aquella al juicio de la Facultad.

En nombre de ésta, juzgarán la tesis cinco catedráticos, o bien tres, un auxiliar y un encargado de curso.

La Universidad podrá constituir estos Tribunales, no sólo con profesores de ese claustro, sino con los de cualquiera otra Universidad de España.

Art. 6.º El Tribunal, examinada la tesis, podrá proponer al

graduando alguna prueba que estime pertinente para conocer su formación y los fundamentos científicos personales del trabajo presentado.

Art. 7.º En la tesis ha de constar el nombre del doctorado, el del catedrático director de trabajos y el de la Facultad que lo ha otorgado.

Un ejemplar impreso de la tesis se remitirá al Consejo de Instrucción pública para que éste pueda juzgar en todo e informar de la labor realizada por cada catedrático y Facultad.

Art. 8.º El Consejo de Instrucción pública o el organismo que lo sustituya, señalará al Ministerio de Instrucción pública, al cabo de un quinquenio de entrada en vigor este régimen, y habida cuenta del mérito o demérito de la tesis publicada, qué Facultades pueden conservar la potestad de conceder títulos de Doctor."

### En los Ministerios

#### GUERRA

El ministro de la Guerra permaneció en su despacho toda la mañana.

Después acudió al Palacio Nacional, y sometió a la firma del señor Alcalá Zamora diversos decretos.

A las dos regresó a Guerra, donde los periodistas le preguntaron si el personal que forma parte del nuevo cuerpo de auxiliares subalternos del Ejército percibirá los haberes el próximo trimestre, último del año, y el señor Azaña contestó afirmativamente.

El jefe del Estado firmó un decreto separando definitivamente del Ejército al teniente general Sanjurjo.

Los restantes decretos se refieren a personal y a asuntos de trámite.

El señor Azaña recibió en audiencia al general Cruz.

#### JUSTICIA

El ministro de Justicia recibió a los periodistas en su despacho oficial, por primera vez después del accidente automovilista que sufrió.

Dijo que desde mañana lunes asistirá todos los días al despacho oficial, reanudando la vida ordinaria y les dará noticias de la situación política actual.

#### AGRICULTURA

El ministro de Agricultura hizo a los periodistas las manifestaciones siguientes:

—Ayer se avanzó mucho en la aprobación del proyecto de Reforma agraria.

Quedaron definitivamente discutidas las bases que se refieren a los inventarios de las tierras susceptibles de expropiación y las que señalan las excepciones.

En ellas, con la incorporación de las enmiendas aceptadas, se dispondrá la redacción definitiva, con lo que sólo faltará el voto de las Cortes.

La base décima, que trata de la constitución y funcionamiento de las Juntas provinciales, fué aprobada, y quedaron al mismo tiempo discutidas todas las enmiendas presentadas a la base 11, que trata de la formación del censo de campesinos que vayan a ser aceptados en cada término municipal. Se avanzó también en el examen de la base 13.

Espero que en la próxima semana se imprima la misma celeridad a las otras bases, aun a dos o tres que por su especial importancia merecen más atención, y espero que no sea necesario acudir a procedimientos reglamentarios extremos para que en los primeros días de Septiembre la Reforma agraria haya sido ya aprobada, y pueda aplicarse plenamente en el nuevo año agrícola.

Es general la baja del trigo. Francia la sufre en estos momentos en mayor grado que España.

Se debe el fenómeno a la saturación del mercado en el momento en que se produce la cosecha.

Esta realidad daña principalmente al pequeño productor, y es que el productor no ha cuidado todavía de uno de los factores fundamentales de la producción: la venta del producto.

Mejora el cultivo; se perfeccionan los procedimientos del trabajo; pero no se constituye el órgano regulador de la venta, órgano que mantenga siempre el mercado servido y el producto en un precio que no sólo no sea antieconómico, sino que sea beneficioso.

La industria ha cuidado más que el agricultor de este factor de la producción, que es la venta.

## Interesantes manifestaciones del ministro de Agricultura

Don Marcelino Domingo ha hecho manifestaciones extensísimas referentes al epílogo de los sucesos últimos.

Manifestó que recordaba las horas de encarcelamiento sufridas durante la Dictadura, pero que nada le impresionó tanto como la sentencia dictada contra Sanjurjo.

El Gobierno, sobreponiéndose a la opinión, ha salvado la vida del general y salvado la condenación inmediata de la República. El fusilamiento hubiera traído otra cosa.

La pasión habría sido un día en una parte y otro día en otra parte.

España, con la República, que había entrado sin sangre, si se hubiera fusilado, nada se habría modificado y habríamos descendido al siglo XIX, cayendo en la confusión de los países que juzgan un presente y porvenir a la aventura de una sublevación que no deja en la historia más que un rastro de sangre.

La opinión, noblemente apasionada, rectificaria y al rectificar habría de reconocernos el servicio que hemos prestado a la República y a España, procediendo como hemos procedido.

Un político democrático, con conciencia de su deber, ha de apoyarse en la opinión, orientarse en ella e interpretarla. Lo que no ha de hacer nunca es sentirse arrastrado por ella.

Si la opinión surge de arriba es para seguir y si pasa delante es para que conduzca. El político que no tiene este concepto del deber, lo sacrifica todo a la popularidad, cuando tiene que sacrificarlo todo a la autoridad que estriba en la limpieza de la obra que se cumple.

Interpretar al pueblo en sus aciertos es una gloria; es una gloria mayor salvarlo en sus desvíos. El pueblo es el primero en conocer sus desvíos y quien primero rinde el reconocimiento a quienes le han salvado de ello.

Yo tengo la esperanza de que toda la España republicana se sienta confortada y enaltecida por la actitud de sus gobernantes.

La sombra de un cadáver es para un régimen de orígenes y procedimientos puros, una amenaza mayor que la agitación conyuiva de un adversario vivo. De un adversario en pie se libra el régimen fácilmente, superándose en la obra de cada día. De la sombra de un muerto no se libra nunca, y a la larga o a la corta la sombra de un muerto es bandera para quienes lo perdieron y es sudario para quienes lo mataron.

El temor de muchos es que no habiendo ejecución, hay impunidad. Es decir, que no se pasa de la pena irreparable a la pena inmediata inferior, sino de la muerte a la irresponsabilidad. Este temor se ha de desvanecer en absoluto; pero ha de desvanecerse, no con promesas sino con realidades.

La sentencia degrada y priva de la condición militar al condenado, puesto que éste debe cumplir la condena en los presidios comunes y ser allí un preso más.

El trigo merece una atención especial.

Regulado debidamente, tengo la esperanza de conseguir que España, un año por otro, llegue a bastarse a sí misma, y no necesite trigos extranjeros.

En la próxima semana, por decreto unos extremos y por ley otros, se dispondrá la creación de organismos, precios de tasa, obtención de créditos y constitución de depósitos, medidas que juzgo eficaces para la solución de este problema.

Hoy salgo para Cataluña acompañado del director de Industrias.

Mañana pronunciaré un discurso en Mora de Ebro, en cuya ciudad va a celebrarse un gran acto comarcal.

La ley prevé que el condenado quede inhabilitado para todo derecho político y que, por consiguiente, no pueda ser el condenado elector ni elegido; puesto que la ley se cumple también inexorablemente.

Esto por un lado. Por otro, ha de republicanizarse totalmente el Estado; es decir, si la nación es republicana, ha de republicanizarse totalmente el Estado; es decir, si la nación es republicana, tienen que ser republicanos todos los órganos, todas las instituciones, todos los servicios, todos los servidores del Estado.

Esto ha de cumplirse en bien del Estado, y cumplirse en bien del Estado es cumplirse en bien de la nación, porque no se concibe que exista un Estado deforme, incongruente, desleal.

La Monarquía no era sólo lo que esto es hoy. Un tinglado que se llamaba Estado, con caciquismo monárquico. Caciquismo que tenía mil desarticulaciones y mil formas distintas. No. Este tinglado ha de desaparecer rapidísimamente. La obra de la nación republicana es construir un Estado. Este Estado ha de construirse por quienes sientan el afán del ideal de la nueva construcción.

Es decir, en síntesis, que hay que republicanizar la nación y hay que acabar la obra de purificar el Estado para que el Estado sea lo que deba ser.

No significa solamente ello que hayan de ser sustituidos unos hombres por otros, sino cambiar sobre todo un espíritu viejo, podrido, cansado, contaminado, hostil, por un espíritu nuevo, limpio, dinámico, solidario, afecto.

¿No se desvanecen con estas palabras el temor de quienes puedan creer que no habiendo ejecución, no hay impunidad? No la hay, porque la responsabilidad subsiste íntegra para el condenado y la ejecución de un hombre hostil y cruel sustituye a una ejecución más eficaz: a la ejecución definitiva de un régimen.

La ley deja libre todos los caminos para la acción política legal; pero a base de condenar todas las actividades que busquen fuera de la ley su prevailecimiento.

¿Hay una zona conservadora en España? Que actúe y busque dentro de la República legítima las reivindicaciones de clase y de ideología que define y concreta.

Los hombres más radicales de la República hemos considerado hasta tal punto la existencia de esa zona conservadora, que yo, por ejemplo, antes del cambio de régimen, pedía con apasionada insistencia un Thiers, como caudillo y estadista de la revolución, y después he plegado mucho las aspiraciones de mi programa y mucho las exigencias de mi espíritu a la conveniencia del régimen de tolerar la acción de toda tendencia política.

Es decir, que los radicales nos hemos vuelto, en muchos momentos, un poco conservadores, y hemos visto, por serlo, cómo nuestras izquierdas se disponían al ataque de esta actitud.

Estos conservadores que operan

y buscan la revuelta indeterminada y peligrosísima, no se avienen a entrar en el espíritu de nuestro tiempo y de nuestro pueblo, y dejan de ser lo que han sido y son.

Estos casos son recientes: el de los aristócratas que se situaron frente a Kerensky y el de los terratenientes que, junto a Victoria-no Huertas, el general traidor, se alzaron contra Madero.

Abatieron a Kerensky y Madero, sí; pero no para retroceder, sino para que Rusia y Méjico dieran un salto peligrosísimo hacia adelante.

No se repetirá ese caso de Kerensky y Madero, porque si los aristócratas y terratenientes de España no han creído en el error de los aristócratas de Rusia y de los terratenientes de Méjico, nosotros hemos aprendido en las debilidades de Kerensky y Madero, y no caeremos nunca en debilidades iguales, pues a un tirón insensato de las derechas insensatas, hacia atrás, daremos un paso más hacia la izquierda.

Su equivocación y su insensatez será su aguijón.

El partido radical socialista, en su devoción por la República, tiene horas de pasión que le ennoblecen. Si dejara de tenerlas, borraría su ejecutoria. Por su pasión está trazada la responsabilidad, y por ello será siempre ejemplo de disciplina y de mesura en estas horas históricas.

## El proyecto de comunicaciones interoceánicas

La comisión interministerial encargada de redactar el proyecto de comunicaciones interoceánicas ha entregado al ministro de Marina la primera parte de sus trabajos.

El proyecto estima la protección de las comunicaciones marítimas y de la industria de pesca.

La mayoría de la comisión se muestra partidaria de la forma clásica para la explotación de los servicios y en condiciones que los contratos separen en todo cuanto sea posible la actividad de las empresas de la intervención del Estado.

Hay un voto particular proponiendo que la flota sea del Estado.

En lo referente a la construcción de la flota, el dictamen especifica que los buques habrán de ser de bandera y de construcción nacional.

El proyecto tiende a limitar el encarecimiento de las construcciones, que por ser nacional, pudiera ponerse fuera del alcance de toda competencia.

Establece también que para evadirse del extranjero, los precios de construcción nacional puedan ser inferiores en un 10 por 100 a los similares de otros países.

Las líneas serán las siguientes: Norte de España-Cuba-Méjico, con escalas en Nueva York.

Mediterráneo-Puerto Rico-Costa firme, prolongándose por el Pacífico y regresando por América central, Cuba y Nueva York.

Mediterráneo-Nueva York-América central, prolongándose por el Pacífico y regresando por Colombia, Venezuela y Puerto Rico.

Norte de España-Argentina y Mediterráneo-Argentina, con escalas en Brasil y Uruguay.

Este itinerario se llevará a efecto con los buques actualmente existentes y en lo sucesivo con la explotación del "Colombia", "Habana", "Magallanes", "Elcano", "Manuel Arnús" y con la construcción de tres grandes trasatlánticos de 14.000 toneladas.

Los vapores hoy existentes se dedicarán a las líneas entre América y el Pacífico.



# DESPUES DE LA SUBLEVACION

## GARCIA DE LA HERRAZ CUMPLIRA SU CONDENA EN VALENCIA

Un periódico de la mañana da la noticia de que el general señor García de la Herranz cumplirá su condena en el Penal de San Miguel de los Reyes de Valencia.

## EL PARTIDO RADICAL SOCIALISTA Y EL INDULTO DE SANJURJO

El partido republicano radical socialista de Madrid, y en su nombre el presidente del Comité ejecutivo, ha facilitado una nota en la que dicen que consideran un deber hacer pública su opinión relativa al actual momento político, la cual puede fijarse en los puntos siguientes:

- 1.º Esta agrupación se congratula del indulto concedido al general Sanjurjo, porque ello supone la abolición definitiva de la pena de muerte.
- 2.º Nos complace igualmente que se hayan rectificado los rumores de una crisis ministerial, que hubiera supuesto una victoria para la insurrección vencida.
- 3.º Creemos que la noticia del indulto debió ir acompañada de la publicación de otra dando cuenta de una reorganización tan completa y meditada de los cuerpos armados, que esperamos ha de llegar aún, y que les hagan inofensivos para la República.
- 4.º Deseamos y pedimos el armamento del pueblo, único sostén de la República, y requerimos el auxilio de todas las agrupaciones republicanas y obreras para lograr la constitución de esta fuerza popular republicana."

## SE DECLARA INDESEABLE AL CONSUL DE CUBA EN LA CORUÑA

Ayer mañana visitó al ministro de la Gobernación el embajador de Cuba.

El objeto de la visita fué tratar de la determinación adoptada por el Gobierno español declarando indeseable al cónsul de Cuba en La Coruña.

La entrevista del embajador y el ministro fué cordialísima.

Un telegrama de La Coruña dice que el Gobierno español ha concedido un plazo de veinticuatro horas para que abandone España el cónsul de Cuba, señor Carballal, que realizó manifestaciones monárquicas en distintas ocasiones, acompañado de sus hijos. A bordo de los buques extranjeros, el señor Carballal daba vivas a don Alfonso.

El vicecónsul ha recibido un telegrama de Cuba encargándole del consulado.

## QUERRELLA

Firmada por el procurador de los Tribunales, don Luis de Santiago, ha sido presentada en el juzgado de guardia una querrela criminal contra diversas personas, entre las que figuran el duque del Infantado, el duque de Arévalo del Rey, don Carlos García Alonso, general retirado y ex presidente de la Unión Patriótica, y don Cándido Hernández de Bilocio, general de división retirado.

También son acusados varios ingenieros y abogados.

La querrela obedece, según nuestras noticias, a que dichos señores, formando parte del Consejo de Administración y de la comisión liquidadora de la fábrica de electricidad de la Castellana y Canal del Jarama, que en la actualidad se denomina Hidráulica y Canal de Santillana, realizaron diversos contratos simulados.

Se les reclama una importantísima cantidad en metálico.

Parece ser que en tiempos de la Monarquía, por la influencia que los denunciados ejercían, se tropezó con dificultades para el esclarecimiento de estos hechos.

## LOS DETENIDOS

El director general de Seguridad ha ordenado la libertad de don Honorio Maura.

Como el juez especial lo tiene reclamado, el señor Maura continúa en la cárcel a disposición de dicha autoridad.

Continúan en la Dirección de Seguridad el coronel Aranda y el teniente coronel Martín Prats.

## LA ACTUACION JUDICIAL

El magistrado señor Iglesias Portal estuvo ayer en Guadalajara practicando diligencias.

El general Fernández Pérez ha designado para que le defienda al abogado señor Canalejas.

Ayer se aseguraba que en contra de los rumores circulados estos días, la Sala sexta del Tribunal Supremo no ha decidido nada sobre la condición sumarisima del próximo juicio que habrá de celebrarse en Madrid para fallar la causa contra los encartados en el complot.

Dicha Sala espera conocer el expediente que con tal objeto tramita el juez especial, y en consecuencia, decidirá del referido juicio.

Sin embargo, dada la extensión del sumario, que pasa de mil folios, sería muy posible que el juicio se resolviera por la vía ordinaria.

Sevilla.—El juez especial señor Camarero regresó de Lora del Río, donde practicó varias diligencias.

Ha dictado la libertad de una pareja de la Guardia civil que estaba de servicio cuando se intentó la voladura del puente.

También ha puesto en libertad a dos soldados de Ingenieros que iban en el tren sedicioso.

Desde Lora del Río ha sido trasladado a Sevilla el teniente de la Guardia civil Cordero, que ingresó en la cárcel de Pineda.

El señor Camarero dictó auto de procesamiento y prisión contra Antonio Maestre Salinas, que condujo el automóvil en el que huyó la marquesa de Esquivel; comandante Eleuterio Sánchez Rubio, que fué el que al mando de una sección de guardias de Asalto procedió a la detención del alcalde y concejales de Sevilla; capitán Gabriel Aguilar y marqués de Saucedo, que fué gobernador faccioso y que se encuentra detenido en Madrid en unión del marqués de Gandul, su hermano político, y del capitán de Ingenieros Enrile.

Para cada uno de los procesados pide el juez 100.000 pesetas de fianza por responsabilidad civil.

Ha sido ratificado el auto de procesamiento y prisión dictado contra el coronel de Artillería señor Vallenilla.

El juez especial envió anoche unos documentos al Tribunal Supremo.

Hemos oído decir a persona bien enterada, que probablemente la semana próxima marchará a Madrid el gobernador civil señor Calviño, y que seguramente no regresará a Sevilla, haciéndose cargo del mando de la provincia el gobernador de Cáceres.

Ayer por la mañana llegó el nuevo director de la cárcel, don Leonardo Calleja, que se hará cargo de la cárcel para efectuar cuanto antes el traslado de los presos al nuevo edificio.

El juez especial envió anoche unos documentos al Tribunal Supremo.

Hemos oído decir a persona bien enterada, que probablemente la semana próxima marchará a Madrid el gobernador civil señor Calviño, y que seguramente no regresará a Sevilla, haciéndose cargo del mando de la provincia el gobernador de Cáceres.

Ayer por la mañana llegó el nuevo director de la cárcel, don Leonardo Calleja, que se hará cargo de la cárcel para efectuar cuanto antes el traslado de los presos al nuevo edificio.

El juez especial envió anoche unos documentos al Tribunal Supremo.

Hemos oído decir a persona bien enterada, que probablemente la semana próxima marchará a Madrid el gobernador civil señor Calviño, y que seguramente no regresará a Sevilla, haciéndose cargo del mando de la provincia el gobernador de Cáceres.

Ayer por la mañana llegó el nuevo director de la cárcel, don Leonardo Calleja, que se hará cargo de la cárcel para efectuar cuanto antes el traslado de los presos al nuevo edificio.

El juez especial envió anoche unos documentos al Tribunal Supremo.

Hemos oído decir a persona bien enterada, que probablemente la semana próxima marchará a Madrid el gobernador civil señor Calviño, y que seguramente no regresará a Sevilla, haciéndose cargo del mando de la provincia el gobernador de Cáceres.

Ayer por la mañana llegó el nuevo director de la cárcel, don Leonardo Calleja, que se hará cargo de la cárcel para efectuar cuanto antes el traslado de los presos al nuevo edificio.

El juez especial envió anoche unos documentos al Tribunal Supremo.

Hemos oído decir a persona bien enterada, que probablemente la semana próxima marchará a Madrid el gobernador civil señor Calviño, y que seguramente no regresará a Sevilla, haciéndose cargo del mando de la provincia el gobernador de Cáceres.

Ayer por la mañana llegó el nuevo director de la cárcel, don Leonardo Calleja, que se hará cargo de la cárcel para efectuar cuanto antes el traslado de los presos al nuevo edificio.

El juez especial envió anoche unos documentos al Tribunal Supremo.

Hemos oído decir a persona bien enterada, que probablemente la semana próxima marchará a Madrid el gobernador civil señor Calviño, y que seguramente no regresará a Sevilla, haciéndose cargo del mando de la provincia el gobernador de Cáceres.

las de diferentes clases, un bastón-estoque y un trozo de cinta de los colores de la antigua bandera.

Durante el registro, el Padre Laureano López arrojó por una ventana una caja de cápsulas, una de las cuales hizo explosión.

En vista del resultado del registro, el gobernador ordenó la detención del padre guardián Manuel Casado y de los padres José Moya y Laureano López.

Los tres ingresaron ayer en la cárcel.

Córdoba.—Continúan las diligencias con motivo de la pasada intentona.

Ha sido detenido el marqués de Boil, al que por su estado de salud se le ha permitido que permanezca en su casa.

Se espera que se practiquen nuevas detenciones, entre ellas de destacadas personalidades del Gabinete Berenguer.

Ayer fueron puestos en libertad Antonio y Bartolomé Torrijos, Aurelio Valverde y Enrique Sandal.

La señorita Urraca solicitó del gobernador su traslado a Bilbao, contestándole dicha autoridad que este asunto depende del ministro de la Gobernación.

Los tres ingresaron ayer en la cárcel.

## LOS COMUNISTAS Y EL INDULTO DE SANJURJO

Bilbao.—Ayer por la mañana se repartió gran número de hojas clandestinas, firmadas por el comité del partido comunista, en las que se invitaba a los obreros a la huelga general, como protesta contra el indulto del general Sanjurjo.

El manifiesto no fué atendido en ninguna factoría ni taller.

Sin embargo, los extremistas, distribuidos en pequeños grupos, trataron de cometer actos de violencia como el intento de detención de un tren en Asparres, sin conseguirlo.

De la zona fabril llegaron rumores graves que no han tenido confirmación.

Un pequeño grupo integrado, al parecer, por comunistas detuvo a las nueve de la mañana, en la calle de Zumacola a un tranvía de la línea de Durango y, pistola en mano, obligó a apearse del coche al conductor, cobrador y viajeros.

Después lo rociaron con gasolina y le prendieron fuego, huyendo al monte.

La intervención rapidísima de los empleados tranviarios y de los viajeros evitó que el coche ardiera, y continuó poco después su marcha sin novedad.

En aquellos momentos llegaban los bomberos y algunas fuerzas de Asalto, que no tuvieron necesidad de intervenir.

Se supone que este grupo de comunistas cortó la línea telefónica en la barriada de la Peña.

La avería quedó reparada rápidamente.

Una versión sobre lo ocurrido en Granada.

Granada.—"El Defensor" publica un artículo del ex gobernador civil de Alicante, Vicente Almagro, en el que relata los trabajos realizados en Granada para secundar el movimiento monárquico.

A fines del mes de Julio llegó a Granada el general González Carrasco.

En el hotel Alhambra recibió a significados monárquicos, diciéndoles que era el encargado de secundar el movimiento.

Desde Granada marchó a Sevilla en automóvil y volvió en los primeros días de Agosto, hospedándose en casa de uno de los encartados.

El autor del artículo dice que sorprendió una curiosa conversación, durante la cual dijo el general González Carrasco que creía contar con elementos suficientes para sublevarse.

Almagro enteró al gobernador de lo ocurrido. Este le delegó para detener a González Carrasco, en unión de dos policías.

Los policías se negaron a ir con Almagro, pues los jefes de Vigilancia y Seguridad estaban con los sublevados.

Marchó Almagro solo a detener al general; pero éste, avisado, había huido.

González Carrasco se refugió en una finca de las cercanías de Granada.

# Reunión del Comité ejecutivo de la Mancomunidad de Diputaciones

Convocado por el presidente de la Diputación de Madrid, se reunió el Comité ejecutivo de la Mancomunidad de Diputaciones de régimen común, constituida para el desarrollo de una operación de crédito destinada a la construcción de caminos vecinales, a base de la capitalización de las subvenciones del Estado.

A dicha reunión asistieron representantes de las Diputaciones de Valencia, Badajoz, Generalidad de Cataluña y comisaría de ésta en Lérida.

El objeto principal de la convocatoria, entre otros de menor importancia, ha sido el de dar cuenta del feliz resultado de las gestiones y trámites llevados a cabo por virtud de acuerdos anteriores, cerca del Banco de España, con el fin de lograr de esta entidad una operación de crédito con garantía pignoratícia de los títulos, cuya

puesta en circulación estaba pre-fijada para 1932, resultado debido al generoso y decidido apoyo de los ministros de Hacienda y Gobernación, así como a la favorable disposición del gobernador del Banco de España, a todos los cuales acordó el Comité hacer presente el testimonio de su más vivo agradecimiento.

Se acordó asimismo en dicha reunión gestionar cerca del Banco de Crédito Local el más activo trámite de las peticiones de fondos que formulen las diferentes Diputaciones provinciales con cargo a las disponibilidades con que se cuenta en el mencionado Banco, por cuanto toda demora en tal sentido puede causar retrasos en el pago de certificaciones de obras en ejecución, y en consecuencia, en el desarrollo normal del plan de construcción de caminos.

# La proposición del diputado señor Jaén sobre la creación de milicias republicanas

## Un comentario de «La Epoca»

El diputado don Antonio Jaén ha facilitado nuevos detalles de su proposición referente a la creación de milicias republicanas.

Esta organización será voluntaria.

En provincias la dirigirán los gobernadores.

Para inscribirse será necesario tener más de veinte años de edad, pertenecer a los partidos republicano o socialista con un tiempo mínimo de un año y carecer de antecedentes penales por delitos comunes.

Los gobernadores identificarán, mediante un documento, a cada uno de los milicianos.

Los cargos serán gratuitos.

Los milicianos no tendrán uniforme. Únicamente llevarán una insignia.

Los fusiles no los tendrán en su poder sino en los momentos en que se determine.

Se establecerán campos de tiro e instrucción.

Los milicianos tendrán el deber de acudir rápidamente al llamamiento con carácter urgente que les hicieran sus jefes. Sólo entonces les serán entregadas las armas.

El Poder público tiene elementos legítimos de defensa y los puede y debe tener tan poderosos y numerosos como haga falta, con la organización eficaz y diáfana que deben tener, pero sin ciudadanos que se hallen dispuestos a actuar de guardias de complemento o de cuota. Lo demás es el armamento nacional y cuando un país se arma es para hacer uso de las armas.

¡Era lo único que nos faltaba para acabar de despedazarnos!

A propósito de este proyecto del señor Jaén, "La Epoca" publica un artículo titulado "Idea peligrosísima", en el que dice lo siguiente:

"Sabe el señor Jaén, como catedrático e historiador, que cuenta en esta casa con admiraciones antiguas, lamentando no poder decir lo mismo del político. Pero estas consideraciones no pueden ser óbice para expresar que lo que el señor Jaén propone, al parecer con el asentimiento de "El Sol", a nosotros nos parece la división del Poder público y el camino más seguro para que España sea presa de la anarquía.

No tiene el señor Jaén privilegio de invención, porque ya los socialistas intentaron crearse milicias, pero entonces, como hoy y como siempre, no hay Gobierno que gobierne y pueda admitir eso, ni hay país que, admitiéndolo, no lo convierta en una guerra civil.

Esto de las milicias lo ha puesto muy de moda Hitler; pero ¿no

Enterado el pueblo de cuanto ocurría, se lanzó a la calle y entonces sobrevinieron los sucesos en la casa del marqués de Guadiana.

Esto impidió que en Granada se diera el golpe.

Cuando el pueblo salió a las afueras en busca de González Carrasco, unos monárquicos llegaron antes en automóvil y previnieron al general, que se dió a la fuga.

Del artículo de Almagro se desprende la responsabilidad grave en que han incurrido los jefes de Seguridad y Vigilancia.

se leen con pena los telegramas y cartas de Alemania, viendo cómo las fuerzas legítimas del Estado se enfrentan con las tropas de asalto hitlerianas?

Lea, lea el señor Jaén lo que piensan de esas milicias los socialdemócratas alemanes y verá si ese es el artículo que debemos importar.

Ya vemos que el señor Jaén toma la precaución de que los milicianos sean republicanos y socialistas, con un año de antigüedad. ¿Y qué? No nos fiamos mucho de la constancia humana, pero aun fiando en ella, ¿quién asegurará que no servirán esas milicias para que unos partidos luchen en armas contra otros?

El Poder público tiene elementos legítimos de defensa y los puede y debe tener tan poderosos y numerosos como haga falta, con la organización eficaz y diáfana que deben tener, pero sin ciudadanos que se hallen dispuestos a actuar de guardias de complemento o de cuota. Lo demás es el armamento nacional y cuando un país se arma es para hacer uso de las armas.

¡Era lo único que nos faltaba para acabar de despedazarnos!

El Poder público tiene elementos legítimos de defensa y los puede y debe tener tan poderosos y numerosos como haga falta, con la organización eficaz y diáfana que deben tener, pero sin ciudadanos que se hallen dispuestos a actuar de guardias de complemento o de cuota. Lo demás es el armamento nacional y cuando un país se arma es para hacer uso de las armas.

¡Era lo único que nos faltaba para acabar de despedazarnos!

El Poder público tiene elementos legítimos de defensa y los puede y debe tener tan poderosos y numerosos como haga falta, con la organización eficaz y diáfana que deben tener, pero sin ciudadanos que se hallen dispuestos a actuar de guardias de complemento o de cuota. Lo demás es el armamento nacional y cuando un país se arma es para hacer uso de las armas.

¡Era lo único que nos faltaba para acabar de despedazarnos!

El Poder público tiene elementos legítimos de defensa y los puede y debe tener tan poderosos y numerosos como haga falta, con la organización eficaz y diáfana que deben tener, pero sin ciudadanos que se hallen dispuestos a actuar de guardias de complemento o de cuota. Lo demás es el armamento nacional y cuando un país se arma es para hacer uso de las armas.

¡Era lo único que nos faltaba para acabar de despedazarnos!

El Poder público tiene elementos legítimos de defensa y los puede y debe tener tan poderosos y numerosos como haga falta, con la organización eficaz y diáfana que deben tener, pero sin ciudadanos que se hallen dispuestos a actuar de guardias de complemento o de cuota. Lo demás es el armamento nacional y cuando un país se arma es para hacer uso de las armas.

¡Era lo único que nos faltaba para acabar de despedazarnos!

El Poder público tiene elementos legítimos de defensa y los puede y debe tener tan poderosos y numerosos como haga falta, con la organización eficaz y diáfana que deben tener, pero sin ciudadanos que se hallen dispuestos a actuar de guardias de complemento o de cuota. Lo demás es el armamento nacional y cuando un país se arma es para hacer uso de las armas.

¡Era lo único que nos faltaba para acabar de despedazarnos!

El Poder público tiene elementos legítimos de defensa y los puede y debe tener tan poderosos y numerosos como haga falta, con la organización eficaz y diáfana que deben tener, pero sin ciudadanos que se hallen dispuestos a actuar de guardias de complemento o de cuota. Lo demás es el armamento nacional y cuando un país se arma es para hacer uso de las armas.

¡Era lo único que nos faltaba para acabar de despedazarnos!

El Poder público tiene elementos legítimos de defensa y los puede y debe tener tan poderosos y numerosos como haga falta, con la organización eficaz y diáfana que deben tener, pero sin ciudadanos que se hallen dispuestos a actuar de guardias de complemento o de cuota. Lo demás es el armamento nacional y cuando un país se arma es para hacer uso de las armas.

¡Era lo único que nos faltaba para acabar de despedazarnos!

El Poder público tiene elementos legítimos de defensa y los puede y debe tener tan poderosos y numerosos como haga falta, con la organización eficaz y diáfana que deben tener, pero sin ciudadanos que se hallen dispuestos a actuar de guardias de complemento o de cuota. Lo demás es el armamento nacional y cuando un país se arma es para hacer uso de las armas.

¡Era lo único que nos faltaba para acabar de despedazarnos!

El Poder público tiene elementos legítimos de defensa y los puede y debe tener tan poderosos y numerosos como haga falta, con la organización eficaz y diáfana que deben tener, pero sin ciudadanos que se hallen dispuestos a actuar de guardias de complemento o de cuota. Lo demás es el armamento nacional y cuando un país se arma es para hacer uso de las armas.

¡Era lo único que nos faltaba para acabar de despedazarnos!

El Poder público tiene elementos legítimos de defensa y los puede y debe tener tan poderosos y numerosos como haga falta, con la organización eficaz y diáfana que deben tener, pero sin ciudadanos que se hallen dispuestos a actuar de guardias de complemento o de cuota. Lo demás es el armamento nacional y cuando un país se arma es para hacer uso de las armas.

¡Era lo único que nos faltaba para acabar de despedazarnos!

El Poder público tiene elementos legítimos de defensa y los puede y debe tener tan poderosos y numerosos como haga falta, con la organización eficaz y diáfana que deben tener, pero sin ciudadanos que se hallen dispuestos a actuar de guardias de complemento o de cuota. Lo demás es el armamento nacional y cuando un país se arma es para hacer uso de las armas.

¡Era lo único que nos faltaba para acabar de despedazarnos!

El Poder público tiene elementos legítimos de defensa y los puede y debe tener tan poderosos y numerosos como haga falta, con la organización eficaz y diáfana que deben tener, pero sin ciudadanos que se hallen dispuestos a actuar de guardias de complemento o de cuota. Lo demás es el armamento nacional y cuando un país se arma es para hacer uso de las armas.

¡Era lo único que nos faltaba para acabar de despedazarnos!

El Poder público tiene elementos legítimos de defensa y los puede y debe tener tan poderosos y numerosos como haga falta, con la organización eficaz y diáfana que deben tener, pero sin ciudadanos que se hallen dispuestos a actuar de guardias de complemento o de cuota. Lo demás es el armamento nacional y cuando un país se arma es para hacer uso de las armas.

¡Era lo único que nos faltaba para acabar de despedazarnos!



## Una protesta

Los industriales madrileños hermanos Langa han dirigido a la prensa un comunicado protestando contra la mala organización de los servicios locales de la Cruz Roja.

Dicen que el doctor Casanova reconoció en Miraflores al padre de los reclamantes, y estimó imprescindible para salvar su vida, la práctica de una operación quirúrgica.

A ese fin se puso el doctor al habla, personalmente, con el sanatorio Victoria Eugenia, a las diez de la mañana, pidiendo una ambulancia para que pudiese recoger al enfermo a las once u once quince, para ser operado antes de las doce y media.

Aseguran los denunciantes, y aportan testimonios del caso, que la ambulancia pedida se puso en camino una hora después de recibir el aviso, a eso de las 11'15, y llegó a las dos de la tarde a Miraflores, tiempo que invirtió en recorrer menos de 50 kilómetros, después de perder otra hora en la salida.

Consecuencia de todo esto fué que hubo de trasladarse al enfermo en un coche de línea, y en tales circunstancias sufrió una perforación de estómago, por efecto de la cual falleció al colocarle en la mesa de operaciones.

# DE BARCELONA

Según noticias recibidas de Moncada, para donde salió la Guardia civil, dicen que la huelga de obreros de la fábrica Asand sigue extendiéndose, siendo la tranquilidad absoluta

Noticias recibidas de Moncada manifiestan que la huelga de obreros de la fábrica Asand, que se elevaba a 320, sigue extendiéndose.

La tranquilidad es absoluta, no habiéndose registrado el menor incidente.

Una comisión de huelguistas ha visto al gobernador civil rogándole que designe un representante suyo para llegar a una fórmula de arreglo, cuya decisión acatarían.

No se hallan conformes con la intervención del delegado del Trabajo, por creer que dicho funcionario no juzga imparcialmente el caso.

El señor Moles les ha manifestado que con arreglo a la ley el único autorizado para intervenir en la cuestión es el delegado del Trabajo, y si fracasa éste en sus gestiones, entonces ya nombraría un delegado suyo.

## Otras noticias

### LO QUE HA DICHO EL GOBERNADOR

El gobernador civil ha celebrado su entrevista diaria con los periodistas.

Les ha manifestado que reinaba tranquilidad en la provincia.

Un periodista le preguntó qué había de cierto acerca del suelto publicado por "Solidaridad Obrera", en el que se manifiesta que han sido suspendidos los actos organizados para mañana por la Confederación Nacional del Trabajo.

El señor Moles ha manifestado que había suspendido un mitin que tenía organizado dicha agrupación, porque acogiéndose a la ley de 8 de Abril, trataba de declarar las 450 pesetas que marcaba el de los corrientes.

### CHOFER ESTAFADO

Ha presentado una denuncia a la Policía el chófer, residente en Madrid, Manuel Carvillero, a quien desde dicha capital un conocido suyo propuso un viaje en auto a Barcelona, alegando que se veía precisado a entrevistarse con un hermano que vive en la calle de Calaf, de esta ciudad.

El viajero, al llegar al referido domicilio, desapareció sin abonar las 450 pesetas que marcaba el taxi, importe del viaje.

### GRAVE ATROPELLO

Ayer noche, en el Paseo de San Juan, esquina a la calle de Caspe, fué atropellado por un autobús del servicio público de la Compañía Oca, Esteban Martínez Miniguillet, de 62 años de edad, quien fué trasladado a la casa de Socorro de la Ronda de San Pedro, donde ingresó ya cadáver.

Fuó avisado el juez de guardia, que ordenó el levantamiento del cadáver y su traslado al depósito judicial para su autopsia.

### GESTIONES DE ARREGLO

Dicen de Manresa que se ha celebrado una reunión de patronos y obreros del ramo de mosaicos, para tratar de llegar a un acuerdo en las bases de trabajo.

Después de larga discusión no se ha llegado a un acuerdo.

### LOS BIENES DEL EX CAPITAN SANJURJO

El juzgado del distrito de la Audiencia ha recibido un exhorto en virtud del cual se le ordena requiera al dueño del hotel Ritz, quien debe facilitar una relación de los bienes que en dicho hotel posee el ex capitán Sanjurjo.

Según se dispone en la sentencia, y a requerimiento del juez especial don Dimas Camarero, dichos bienes han de ser embargados.

El dueño ha presentado una nota de dichos objetos, que han sido depositados en la familia de la prometida del ex capitán Sanjurjo.

### EL MINISTRO DE AGRICULTURA

Mañana es esperado en Reus el ministro de Agricultura, don Marcelino Domingo, que visitará las poblaciones de Mora, Vandelló y Fatarella, donde se celebrarán actos en su honor.

### MITIN SUSPENDIDO

El señor Moles, refiriéndose a la suspensión del mitin organizado por la C. N. T., ha dicho que ha suspendido el mitin de mañana porque en él se trataba de ir contra la ley de 8 de Abril, y como en el fondo de lo que se trata es de organizar una huelga, no podía dárles armas para ello.

### TURISTAS INGLESES DE SOLO UNAS HORAS

A bordo del trasatlántico inglés "Mélida" llegaron 68 turistas ingleses, que han dedicado el día a visitar la ciudad.

Han salido esta noche con rumbo a Ceuta.

### EL DIPUTADO SUÑOL EXPLICA SUS MANIFESTACIONES RESPECTO A LA DISOLUCION DEL EJERCITO

El diputado señor Suñol estuvo en la Generalidad, y hablando con los periodistas, aclaró las afirmaciones que se atribuían a él respecto a la disolución del Ejército.

Dijo que nunca pensó en ello ni lo expuso, y que únicamente en las apasionadas escenas que ocurrían mientras se celebraba el Consejo para tratar el indulto de Sanjurjo, hasta los más extremistas, en un momento de exaltación, decían que habría que disolver totalmente el Ejército.

Esto no es causa para que a mí se me atribuya tal afirmación. Por último, dijo que había escrito una carta al señor Azaña explicándole todo esto.

### LOS OBREROS SIN TRABAJO PIDEN AUXILIO A LOS QUE TRABAJAN

En las paredes de diversas calles de Barcelona, especialmente en las que afluyen al Paralelo, han aparecido unas inscripciones en las que los obreros sin trabajo piden el auxilio de sus compañeros los que trabajan.

### EN VISITA DE INSPECCION

Se encuentra en Barcelona el inspector de Prisiones, señor Lloret, que realiza una visita de inspección a la Prisión celular.

### EL TRASLADO DEL ARCHIDUQUE CARLOS A SEVILLA

Esta mañana ha estado en el Gobierno civil el canciller de la legación de Austria hablando con el señor Moles de la detención del Archiduque Carlos de Absburgo y Borbón y de su traslado a Sevilla.

Ha interesado el canciller que se traslade al Archiduque, acompañado de agentes de Vigilancia y no en conducción por la Guardia civil.

El gobernador ha manifestado que era asunto que dependía de las órdenes que recibiera de la superioridad.

El Archiduque ocupa en la cárcel una celda destinada a presos políticos.

El director de la cárcel ha recibido orden de que sea entregado por mandato de la autoridad o representante que lleve su orden.

A pesar de no estar incomunicado, como está a disposición del director de Seguridad, no puede comunicarse con nadie del exterior.

### ATROPELLADO Y MUERTO POR SU PROPIO CARRO

Esta tarde, en la calle de Abadal, un carro guiado por José Ferrés, de 40 años, se desbocó la caballería, cayendo el carretero bajo las ruedas, siendo atropellado y quedando muerto en el acto.

### CARTEROS EN LIBERTAD

El juzgado de instrucción del distrito del Oeste ha dictado providencia, declarando en libertad a dos carteros de la estafeta de Sarría, acusados de haber hecho desaparecer un pliego de valores declarados.

De las diligencias practicadas no aparece cargo alguno contra los carteros detenidos.

### LO TENIA ATADO CON UNA CADENA Y GRILLETE DURANTE LA NOCHE Y DE DIA LE OBLIGABA A PEDIR LIMOSNA

En virtud de una denuncia formulada por un inquilino de la casa número 533 de la calle de Rosellón, se detuvo a otro del piso segundo de dicha casa, acusado de maltratar a un niño de seis años llamado Rafael Santoja Botella, hijastro del detenido.

Al practicar la detención en una taberna próxima, el detenido, llamado Ramón Vidal, trató de dar aviso a su casa, y la Policía logró impedirlo, penetrando en ella, encontrando a la criatura atada con una cadena y un grillete.

El niño, atemorizado, manifestó que su padrastro le tenía atado durante el día y le hacía objeto de malos tratos, obligándole en las madrugadas de invierno a recorrer los mercados pidiendo limosna, y cuando era escaso el producto, le tuvo días enteros sin comer como castigo.

Relató un sin fin de herejías cometidas con él, por lo que el padrastro pasó a los calabozos del juzgado y el niño entregado a la Junta provincial de Beneficencia.

### UN EDITORIAL DE «L'OPINIO»

"L'Opinió", en un editorial publicado después del indulto del general Sanjurjo, y en el que ataca duramente a éste, refuerza sus argumentos de que el haberse conmutado la pena constituye una equivocación.

Se muestra contrario a la conmutación, diciendo que en la prisión se le tomará como héroe y como símbolo y esto puede perturbar la vida de la República.

Expone que si hasta hace pocos días el pueblo estaba descontento por la tolerancia que el Gobierno observó con sus enemigos de la derecha, y si vió con alegría su rectificación a raíz de la sublevación, este pueblo ahora ha tenido una pequeña desilusión.

Advierte al Gobierno procure que la desilusión no crezca, porque este pueblo que ha demostrado cómo siente la República, no está dispuesto a dejársela tomar por vacilaciones.

### MOVIMIENTO DEL PUERTO

Vapores entrados:

"Cabo Corona", de Cette.  
"Sac IX", de Casablanca.  
"Franca Fascio", de Génova.  
"Birgits", de Dumburgo.  
"Melita", de Balpach.  
"C. de Barcelona", de Palma.  
"Cabo Ortegal", de Santander.  
"Vesta", de Bremen.

Salidos:

"Ibernia", para Likata.  
"Masilia", para Alicante.  
"Norte", para Gijón.  
"Cabo Corona", para Huelva.  
"Rey Jaime II", para Mahón.  
"C. de Barcelona", para Palma.  
"Roberto R.", para Málaga.  
"Kortrena", para Valencia.  
"Fanton", para Santa Pola.  
"Artza Mendi", para Bilbao.  
"Melita", para Ceuta.  
"C. de Alicante", para Ceuta.  
"Santiago López", para Avilés.

# DE PROVINCIAS

### Contra la crisis de trabajo

San Sebastián.—El representante de la Casa Michelin visitó ayer al gobernador para darle cuenta del proyecto que tiene la mencionada casa de establecer en Laspurte una fábrica de cubiertas de automóvil.

Le anticipó que en el comienzo de esta fabricación tendrán que ser empleados obreros extranjeros especializados, pero que más adelante, cuando vayan imponiéndose los obreros españoles, podrán ser empleados.

El gobernador ofreció el apoyo preciso para la realización de esta empresa.

### UNA OBRA DE ARTE

San Sebastián.—El director general de Bellas Artes ha concedido para la Casa de San Telmo una reproducción del Sepulcro del paje de la Reina Católica, de Juan de Padilla.

### INSPECCION

Las Palmas.—Llegó el jefe superior de Prisiones, don José Hernández Martínez, que visitó la antigua cárcel y salió muy mal impresionado del estado de la misma, que no tiene capacidad ni muchísimo menos condiciones de seguridad y de higiene, calificando el local de detestable.

Luego visitó la cárcel en construcción, cuyas obras están paralizadas por no recibirse fondos de la Dirección de Prisiones.

El jefe superior elogió las dependencias del nuevo edificio y expresó la necesidad de terminar las obras inmediatamente.

### Noticias de Sevilla

Sevilla.—El gobernador civil ha dirigido a los alcaldes de la provincia una circular para que adopten medidas a fin de evitar situaciones de alarma por propagación de noticias tendenciosas.

Conversando con los periodistas el señor Calviño, dijo que estaban asegurada la tranquilidad en la capital, que ha dispuesto que a partir del próximo domingo día 4 de Septiembre, puedan reanudar los partidos políticos y las organizaciones obreras su labor de propaganda.

Agregó que había conferenciado con el inspector provincial de Sanidad acerca de la preparación de una intensa campaña sanitaria en Sevilla y su provincia.

Dijo que había suspendido en su cargo al subdelegado de Medicina, Guillermo Vilches.

Por último, manifestó que había devuelto a la Alcaldía los expedientes relacionados con la actuación monárquica de algunos empleados municipales, y pide que se instruyan expedientes personales, única forma de proceder con justicia.

El Ayuntamiento se dió por enterado de las instrucciones del gobernador.

### Del incendio de la plaza de Toros de Almagro

Almagro.—El incendio de la plaza de Toros quedó sofocado a las cuatro de la madrugada.

No se registraron desgracias personales gracias a la serenidad de los espectadores, que lograron imponerse y abrir las puertas de la plaza para que el público la abandonara al producirse el incendio.

La empresa ha ofrecido devolver el importe de las localidades, y a consecuencia de ello se formaron ayer colas en las diferentes taquillas habilitadas en la ciudad.

Las pérdidas se calculan en doscientas mil pesetas.

En el Ayuntamiento se verificó ayer una reunión extraordinaria para que el alcalde diese explicaciones de su actuación en los sucesos ocurridos en la plaza de Toros.

Presidió el gobernador de la provincia.

El alcalde trató de justificar su actuación.

Intervinieron varios concejales, que censuraron la falta de acierto en la autoridad.

El gobernador se lamentó de los sucesos ocurridos, que pudieron ser evitados por el alcalde.

Añadió que se procedería a la incoación de un expediente para depurar responsabilidades.

Rogó al alcalde que resignase el mando durante la tramitación de dicho expediente.

Ayer, al desplomarse un tabique de la parte de plaza incendiada, resultaron heridas dos personas.

Se condena duramente lo ocurrido, y la población se horripila al pensar lo que hubiera podido acontecer si los toros, en lugar de salirse al campo, toman el camino de la ciudad.

Almagro.—El gobernador ha comprobado ciertas irregularidades en la plaza de Toros, que dieron motivo a los sucesos del viernes.

En vista de ello ordenó el encarcelamiento de los empresarios.

### TEMPORAL

San Sebastián.—Ayer por la mañana descargó sobre esta ciudad un violentísimo temporal de agua. La carretera de Irún, en las proximidades de Rentería, quedó interceptada por la corriente del agua.

Se trabaja para achicar el agua, que produjo inundaciones en las plantas bajas de algunos edificios.

El temporal ha causado daños de importancia en muchos pueblos de la provincia.

### Azaña en Alcalá

Alcalá de Henares.—Durante el concierto dado ayer tarde por la banda de música en la plaza de Cervantes, con motivo de la Feria, se presentó entre el público el jefe del Gobierno, señor Azaña, hijo de Alcalá.



Una nota de los comunistas

Bilbao.—El Comité del partido comunista facilitó a la prensa una nota en la que hace constar que no tiene ninguna relación con el conflicto que sostienen los obreros con las barracas de la feria...

INCENDIO

Ciudad Real.—En la fábrica de mosaicos de Fernando Puerto, se declaró ayer un violentísimo incendio. Los trabajos de extinción se llevaron a cabo con gran celeridad...

REUNION IMPORTANTE

Zaragoza.—La Asociación de Arrendatarios de Pisos de Zaragoza, que está realizando una activa campaña, celebrará hoy domingo un mitin en el barrio de las Delicias.

CRIMEN

Ecija.—Ayer a las tres de la tarde fué víctima de un crimen el vecino Fernando Rodríguez, de 27 años, casado, con tres hijos. Cuando Fernando pasaba por la calle de Canalejas, le salió al encuentro su convecino Emilio Fernández...

Regreso de extremistas deportados

Las Palmas.—El vapor "Villa de Madrid", que zarpó de este puerto para Cádiz, embarcó a ocho deportados que llegaron allí procedentes de Villacisneros. Hace días embarcaron para la isla de Fuerteventura otros siete confinados.

EMBARQUE DE UN AVION

Bilbao.—A bordo del vapor inglés "Carlingen", fué embarcado ayer mañana un avión que, tripulado por Mr. Raimond y su esposa, aterrizó aquí días pasados, a consecuencia de una avería.

UNA INVESTIGACION

Bilbao.—El gobernador ha dispuesto que se abra un expediente para averiguar lo ocurrido en un café céntrico de Bilbao, donde varios individuos que entraron dando gritos de "Gora Euskadi" y viva la República, se vieron sorprendidos por la amenaza de los elementos monárquicos...

LA REPRESION DE LA MENDICIDAD

San Sebastián.—La Junta de Protección a la Infancia ha celebrado una interesante reunión con el alcalde para tratar de la represión de la mendicidad, acentuada últimamente en esta capital. También se ocupó de los obreros que procedentes de Francia llegan a esta ciudad y carecen de medios para continuar el viaje.

EL AUTOR DE UN INCENDIO

Córdoba.—La Guardia civil de Valenzuela ha detenido a Francisco Otero Zurita, que se confesó autor del incendio ocurrido en la finca "Los Hilaes", que destruyó 22 olivos.

VISITA DE PRIETO

San Sebastián.—Ayer llegó en automóvil el ministro de Obras públicas, acompañado de una de sus hijas. Hoy, al medio día, marchará a Bilbao, donde almorzará. Durante su breve estancia en San Sebastián se ocupará de la organización de los viajes del presidente de la República a provincias.

VISITA DE INSPECCION

Guadalajara.—Ante la denuncia de los elementos obreros de que en Prisiones militares se daba trato de favor a los detenidos monárquicos, llegó ayer en visita de inspección el general Bermell. Se han restringido las visitas a los presos.

Intentan quemar una iglesia

Huelva.—Dicen de Nerva que un grupo de exaltados pretendió prender fuego a la iglesia parroquial. Intervino la Guardia civil y se pudo dominar el incendio en sus comienzos.

DETENCION

Córdoba.—Ha sido detenido Francisco Cabrera, ex gobernador de Bilbao durante el mandato de Berenguer.

Los conflictos sociales

Córdoba.—El gobernador manifestó ayer a los periodistas que en varios pueblos de la provincia se van presentando graves problemas, debidos al paro obrero agudizado por la resistencia de los patronos a realizar las faenas agrícolas propias de esta época. Añadió que estaba dispuesto a imponer con energía el cumplimiento del decreto de laboreo forzoso...

Huelva.—Llegaron de Barcelona cuatro agentes de la brigada de investigación criminal, para reforzar esta plantilla y esclarecer quiénes puedan ser los autores de los atentados últimamente cometidos contra el presidente de la Patronal y dos camareros. Anoche prestaron declaración en

la comisaría numerosos elementos muy significados.

Málaga.—El gobernador manifestó que el asunto de los colonos de Ronda la Vieja lleva camino satisfactorio.

El propietario Antonio Avilés le manifestó que aun cuando la sentencia del Tribunal condena a los colonos al pago de unas costas de 30.000 duros, él hará frente a esta obligación, quedando, por tanto, exentos del pago los colonos.

Estos quieren que el referido propietario les haga también una rebaja en las rentas que satisfacen.

Añadió el gobernador que le había visitado una comisión de obreros de Pizarra, para pedirle que se constituya allí la Bolsa de Trabajo y se facilite éste por orden riguroso.

El gobernador se propone ordenar que se constituyan estos organismos donde no los haya.

Finalmente dijo que el alcalde de Villanueva del Rosario le había denunciado que los patronos de aquella localidad no acuden a las reuniones a que se les convoca para discutir las bases de trabajo.

Oviedo.—Los patronos ebanistas se reunieron, presididos por el gobernador, acordando conceder un aumento del diez por ciento en los jornales.

Los sindicalistas frente a la nueva ley de Asociaciones

Zaragoza.—En la plaza de Toros se celebró ayer la asamblea organizada por la Federación Local de Sindicatos únicos, afiliados a la Confederación Nacional del Trabajo.

Al acto asistieron unos 4.000 afiliados. Actuaron como presidente y secretario de la mesa, Victoriano Gracia y José Bona, respectivamente.

El presidente explicó el objeto de la asamblea, que no era otro que el de señalar la actitud que ha de adoptar la organización ante la ley de Asociaciones, dictada por el Gobierno, que deberá

comenzar a regir el día primero de Septiembre.

Después de discutir largamente, se acordó por unanimidad que la organización no se someta a la nueva ley, ya que tiende a desvirtuar el carácter de la Confederación Nacional del Trabajo, y mantener la táctica de acción directa que viene desarrollando.

Se convino en realizar una labor de conjunto con las demás organizaciones regionales caso de que el Gobierno dicte la clausura de los Sindicatos, llegando incluso a declarar la huelga general en toda España.

De Teruel

REGISTROS DOMICILIARIOS

El jueves por la tarde el gobernador ordenó que un agente se trasladara al pueblo de Rubielos de Mora, con orden de verificar algunos registros domiciliarios.

Se verificaron éstos, dando por resultado el hallazgo de numerosas cartas, que según nuestras noticias, son de antiguos políticos, y están redactadas en sentido convenido.

A consecuencia de esto han sido detenidos los hermanos Leopoldo y Antonio Igual y el ex diputado provincial de la Monarquía, Manuel Hinojosa.

También se encontró un pistoleta de los antiguos.

DETENCION

Otro agente enviado por el gobernador de Zaragoza practicó la detención del conde de Santí, que se encontraba también en Rubielos de Mora.

Fueron traídos todos en un automóvil, quedando incomunicados. Ayer noche se les levantó la incomunicación.

Parece ser que la detención obedece a suponerseles complicados en el fracasado complot revolucionario.

INCENDIO

En Alobres, como autor del incendio de gran cantidad de mieses, ha sido detenido Vicente Gil Soriano.

HURTO

En el pueblo de Oliete, como presunta autora del robo de 1.500 pesetas en el domicilio de Pedro Legua, ha sido detenida la vecina Pilar Albena, que durante cinco años ha venido prestando sus servicios en dicha casa.

FUGA

De la Casa de Beneficencia se ha fugado el acogido Francisco Guier López.

Cambios Bolsa Madrid

Francos franceses, 48'80. Liras, 63'80. Libras, 43'05. Dólares, 12'41. Marcos oro, 2'63.

SOCIEDADES

La Casa de los Obreros de San Vicente Ferrer (Sindicato de la Madera) convoca a junta general extraordinaria para tratar de asuntos de gran interés, para pasado mañana martes, día 30, a las 7'30 por primera convocatoria y a las ocho por segunda.

Se ruega la puntual asistencia.

DEPENDENCIA MERCANTIL

Se convoca a junta general extraordinaria para mañana lunes día 29, a las 7'30 de la noche, con el fin de tomar acuerdo de ajustar el reglamento de la sociedad a la vigente ley de Asociaciones e informe de la comisión revisora de cuentas de 1931.

SOCIEDAD DE CAMAREROS Y SIMILARES DE VALENCIA "LA PROFESIONAL"

Esta sociedad convoca a junta general extraordinaria para el martes, a las dos y media de la madrugada, para tratar del reglamento de la Federación de la Industria Hotelera y Cafetera de España.

Por tratarse de asunto que reviste gran importancia, se ruega asistan todos los socios.

Al mismo tiempo se suplica pasen todos los asociados por secretaria, con el fin de dejar su domicilio y poder recibir directamente el próximo mes el periódico "Industria".

ANUNCIOS POR PALABRAS

CLASIFICADOS EN SECCIONES

Hasta 10 palabras, 0'60 ptas. — Cada palabra más 0'10 ptas. — El impuesto del timbre a cargo del anunciante

Grid of advertisements for various services including agencies, rentals, real estate, and businesses across different provinces.



# DE TODO EL MUNDO

## El conflicto textil en Lankaster

### La huelga dará comienzo mañana lunes

Manchester.—La huelga de obreros de las hilaturas ha llegado a parecer inevitable.

La huelga, que será efectiva el lunes próximo, comprenderá aproximadamente a unos 200.000 obreros.

Manchester.—Ayer a medio día expiró el plazo fijado por el Consejo central de la Federación de la industria textil de los condados del Norte de Lankaster.

La huelga general en la sección de hilaturas de la industria algodónera es, pues, efectiva de ayer por la tarde a la salida de los talleres.

El trabajo no se reanudará el lunes.

Las probabilidades de una solución inmediata del litigio son bastante vagas.

El presidente de la asociación de fabricantes de hilaturas de algodón ha dicho que los patronos creen que han llegado al límite de las concesiones posibles sobre las

cuestiones en litigio, y que no tienen intención de intervenir nuevamente para comenzar nuevas negociaciones.

En una reunión celebrada por los representantes de los obreros hiladores ha sido aceptado el informe relativo a las negociaciones que se han celebrado con la Federación y Asociación de propietarios de hilaturas.

Se ha decidido proceder a nuevas conversaciones sobre el asunto de la reducción de salarios, que se celebrarán durante los diez días próximos.

En lo que se refiere a la situación creada por la ruptura de las negociaciones, se anuncia que en Rabelife los obreros han decidido continuar el trabajo.

La Federación de obreros textiles estima al efecto que los salarios actuales son suficientes.

Se cree, sin embargo, que la Federación del condado del Norte de Lankaster tratará de que secunden la huelga los demás obreros.

## Fiestas organizadas en honor de Goethe

### CONCESION DE MEDALLAS

Berlin.—Con motivo de las fiestas organizadas en Francfort en honor de Goethe, el presidente de la República, mariscal Hindenburg, ha conferido la Medalla de Goethe a diversas personalidades extranjeras, entre ellas al presidente del Consejo francés, señor Herriot, y al señor Mussolini.

La misma Medalla ha sido conferida también al ministro portugués de Instrucción pública, señor Ramos, y a cierto número de personalidades que se dedican a las artes y ciencias, especialmente al profesor señor García Morante, al doctor Guillermo Valencia, al presidente de la Institución Germanoargentina don Ricardo Seres y al rector de la Universidad de Concepción, don Enrique Molina.

### RECONOCIMIENTO DEL GOBIERNO CHILENO

Santiago de Chile.—El ministro de Dinamarca ha comunicado que su Gobierno ha acordado reconocer oficialmente al Gobierno chileno.

### LA OBLIGATORIEDAD DE LOS DEPOSITOS DE VALORES

Copenhague.—El ministro de Comercio ha suprimido por decreto, a partir de hoy, la obligatoriedad de los depósitos de valores extranjeros en el Banco Nacional.

### REVISTA MILITAR

Pensa.—Ayer mañana, en el valle de Jubilo, y con asistencia del Rey y Mussolini, se efectuó una revista militar. En la que participaron las tropas que han efectuado las recientes maniobras.

### ¿INCIDENTE A BORDO DE UN BUQUE FRANCÉS?

Kiel.—En el canal de Kiel, cuando el crucero alemán "Koeln" pasaba frente al vapor francés "Candebec", se oyeron gritos pronunciados por los marineros franceses y los tripulantes del "Kieln" declaran haber escuchado concretamente la palabra "boche".

La Policía marítima ha abierto una información, que ha dado hasta ahora resultado negativo.

El "Candebec" ha sido autorizado para continuar su viaje a Dantzig.

### PERIODICO COMUNISTA, SUSPENDIDO

Berlin.—El periódico comunista "Berliner Morgen" ha sido suspendido por un periodo de ocho días, por haber publicado un artículo que contenía conceptos injuriosos para el Gobierno del Reich.

### PARA PAGAR LOS INTERESES DE LA DEUDA EXTERIOR

Buenos Aires.—El Ministerio de Hacienda argentino ha puesto a disposición de los banqueros norteamericanos e ingleses las sumas de dos millones de dólares y 115.000 libras esterlinas, respectivamente, para el pago de los intereses de la deuda exterior.

### LOS MINISTROS NACIONAL SOCIALISTAS Y LOS OBREROS PARADOS

Weimar.—Los nuevos ministros nacional socialistas de Turingia, han decidido ceder una parte de sus sueldos en beneficio de los obreros sin trabajo.

### CONSEJO DE MINISTROS INGLES

Londres.—El Gobierno inglés se reunió ayer, sin que facilitara al terminar la reunión ningún comunicado oficial.

Se cree que la discusión versó principalmente acerca de los acuerdos de Otawa y de los problemas irlandés e indio.

## Adhesión a la prórroga de la tregua sobre armamentos

Ginebra.—El señor Henderson ha recibido de los Gobiernos de Yugoslavia, Dinamarca, Letonia e Italia la respuesta a la carta circular enviada con fecha 4 del corriente.

Los cuatro Gobiernos citados aceptan la prórroga de cuatro meses de la tregua de armamentos, propuesta por la Asamblea de Ginebra.

El Gobierno italiano especifica en esta respuesta, que se nalla dispuesto a aceptar dicha prórroga a condición de que los demás Gobiernos consultados consientan a su vez.

Oslo.—Noruega ha aceptado la

prórroga de cuatro meses de la tregua de armamentos.

Belgrado.—El ministro de Negocios extranjeros ha comunicado al señor Herriot, que el Gobierno de Belgrado se ha adherido a la recomendación formulada sobre la limitación y disminución de armamentos de 3 de Julio último.

El Gobierno yugoslavo acepta también que la tregua de armamentos sea prorrogada por un plazo de cuatro meses, a partir del primero de Noviembre próximo, en las mismas condiciones establecidas para la tregua que esté en vigor desde el primero de Noviembre de 1931.

## La actividad comunista en la Gran Bretaña

Londres.—El periódico "Dayli Express" dice saber que los comunistas de la Gran Bretaña han recibido de Moscú la orden de emprender una gran campaña contra las organizaciones religiosas.

El periódico añade que ya se han creado 50 centros de propaganda en diversas ciudades inglesas.

### EL RECONOCIMIENTO DEL NUEVO ESTADO MANCHU, POR EL JAPON

Londres.—Comunican de Washington, que informaciones procedentes de los círculos diplomáticos, aseguran que el Gobierno japonés tiene la intención de reconocer el nuevo Estado manchú el día 7 del próximo mes de Septiembre.

### EL SEÑOR HERRIOT

París.—El señor Herriot no salió por carretera para El Havre como se había anunciado y saldrá hoy domingo, a las 8'20, para estar a las diez en aquel puerto.

### CONGRESO CONTRA LA GUERRA

Amsterdam.—Ayer por la tarde se inauguró el Congreso mundial contra la guerra, asistiendo unos 2.000 delegados en representación de 35 países.

### A MOSCÚ

París.—El señor Charles Baron, presidente de la comisión de Marina de la Cámara, marchó ayer a Moscú, vía Berlín.

Antes de salir habló con el señor Herriot y visitó al embajador de la U. R. R. S. S.

### COMENTARIOS AL PLAN QUINQUENAL

Londres.—Según el "Times" los decretos oficiales publicados recientemente en Rusia y los comentarios que hace la prensa soviética, demuestran que las esperanzas que había hecho nacer el plan quinquenal, no se han realizado e incluso se experimenta ya una cierta inquietud.

El informe del Comisario del Pueblo relativo a la gran industria, hace resaltar que ésta funciona en condiciones muy poco satisfactorias, y que desde la primavera última la producción de hierro y acero ha disminuido notablemente, con la consiguiente perturbación para las otras industrias.

Añade el citado periódico que donde se ha puesto más de manifiesto el fracaso del plan quinquenal, es en los servicios de transportes. A este respecto hace resaltar que en las fabricas de automóviles de Nijni Novgorod, cuya producción se evaluaba en 50.000 unidades por año, no se han construido más que algunos centenares de coches.

## Curiosa sentencia de un tribunal rumano

Bucarest.—Un mendigo llamado Debrezen, que ya tenía amputada una pierna, y atropellado recientemente por un tranvía, ha habido que cortarle la otra, presentó la correspondiente demanda de indemnización, que el tribunal le ha negado en un considerando en extremo curioso.

Dice así: "Considerando que como ya antes del accidente era la mendicidad el único medio de vida del demandante, el tribunal estima que la pérdida de la segunda pierna contribuirá a aumentar su importancia, proporcionándole mayores ingresos y, por lo tanto, no procede concederle la indemnización solicitada."

### RUSIA ENVIARA UNA REPRESENTACION AL CONGRESO DE COMUNICACIONES QUE SE CELEBRARA EN MADRID

Moscú.—Una delegación, al frente de la cual figura el señor Hirshfeld, representantes del comisario del pueblo de Comunicaciones, representará a la U. R. S. S. en el Congreso Internacional de Correos, Telégrafos y Teléfonos que se celebrará en Madrid.

Ya ha salido para España el primer grupo de delegados.

### EL CONGRESO DE LOS "CASCOS DE ACERO"

Berlin.—Para los días 3, 4 y 5 de Septiembre tendrá efecto, en Berlín, el XIII Congreso de los soldados del frente, organizado por la Asociación militarista Cascos de Acero. Ciento ochenta trenes especiales, centenares de autobuses y millares de automóviles particulares transportarán a Berlín unos doscientos mil adheridos.

Los directores aseguran que el canciller del Reich, von Papen, asistirá personalmente a las sesiones importantes del Congreso y hasta ahora esta afirmación no ha sido desmentida en los centros oficiales. En cambio, no parece probable que el presidente Hindenburg abandone su residencia de Neudeck para asistir a estas fiestas en Berlín.

Se considera que estas manifestaciones de los Cascos de Acero, que siguen la ideología del partido nacional alemán de Hugenberg, será una afirmación de simpatía para el sistema de Gobierno presidencial independiente de los partidos políticos, una aprobación sin reserva a la actuación de la Reichswehr y una reivindicación para las libertades militares de Alemania.

De hecho será una revista de carácter netamente monárquico, a la que asistirán todos los viejos generales del Imperio, los Príncipes de la familia Hohenzollern y de todas las familias reinantes. Las banderas monárquicas serán exhibidas al frente de las formaciones del Casco de Acero.

También se concede importancia a este acto después de los síntomas de división que vienen observándose entre los directores del movimiento hitleriano.

## Un jefe nacional socialista, disidente

Viena.—El periódico "Strablat" dice saber que el jefe del partido nacionalsocialista, de la región vienesa, en desacuerdo con Hitler por haber decidido sustituirle en vista de las desavenencias con la directiva del partido de Austria, ha decidido fundar un nuevo partido nacionalsocialista, exclusivamente austriaco e independiente del alemán.

### SUBLEVACION DE LA GUARNICION DE QUITO

Nueva York.—Comunican de Guayaquil que, según informaciones de Quito, aun no confirmadas, la guarnición de la capital del Ecuador se ha sublevado, proclamando nuevo presidente al señor Natalio Bonifaz, que había sido elegido para la presidencia en Junio último, pero se declaró nula la elección por no ser ecuatorial.

### EL SEÑOR MELLON SE ENTREVISTA CON EL SEÑOR HOOVER

Washington.—El señor Mellon, embajador de los Estados Unidos, en Londres, celebró ayer una entrevista con el señor Hoover, durante la cual se han tratado varios temas, principalmente el de la próxima Conferencia Económica Internacional, las cuestiones navales y problemas que interesan a los dos países.

El señor Mellon, hablando después con los periodistas, ha declarado que no sabía nada de la visita a América del gobernador del Banco de Inglaterra.

## El movimiento revolucionario en el Brasil

Londres.—Comunican de Buenos Aires que informaciones procedentes de Río Janeiro anuncian que una escuadrilla federal ha bombardeado el aeródromo rebelde de Guaratinaneta.

Un avión rebelde ha sido destruido.

Este aeródromo estaba situado en la línea principal que une Río Janeiro con Sao Paulo.

Londres.—Comunican de Río Janeiro que la situación en la capital es grave, habiéndose visto obligadas las tropas federales a disparar sobre la multitud en una de las principales arterias de la capital.

Se agrega que son numerosos los oficiales de Marina que parecen haber hecho saber a sus superiores su simpatía por los rebeldes.

## La hazaña de cinco nacional socialistas

Viena.—Los periódicos de la tarde refieren que ayer cinco nacionalsocialistas, haciéndose pasar por abogados, penetraron en el salón de conferencias reservado a los miembros del Colegio de Abogados, en el Palacio de Justicia, y prorrumpieron en gritos de "¡Viva Hitler!", destrozando después el mobiliario.

Antes de que el portero de servicio pudiera advertir a la Policía, los nacionalsocialistas desaparecieron, no sin antes escribir en las paredes un letrero que decía:

"¡Mueran los judíos!"  
Los daños materiales causados se calcula que ascienden a unas 6.000 schillings.

### ANTE EL XXIX CONGRESO MUNDIAL DE LA PAZ

Viena.—El canciller señor Dollfus ha aceptado la presidencia del XXIX Congreso Mundial de la Paz, que se celebrará en Viena a primeros del próximo Septiembre.

### TRATADO DE ARBITRAJE

Shanghai.—Comunican de Nankin que el Chuang ejecutivo ha aprobado el tratado de arbitraje chinoamericano, que será sometido inmediatamente a la ratificación del Gobierno nacional.

### NOTICIA DESMENTIDA

Moscú.—El cónsul general soviético en Karbin ha declarado sin fundamento la noticia comunicada por la comisión diplomática de Kirin, relativa a haber atravesado la frontera de Manchuria tropas soviéticas, que efectuaron construcciones militares en territorio manchú.

## Más comentarios de la prensa extranjera al indulto de Sanjurjo

Londres.—El "Manchester Guardian" dedica un artículo de fondo a comentar el indulto de Sanjurjo, y dice que don Alfonso de Borbón habrá ya visto que la mayoría de los españoles no aman las ejecuciones políticas.

"La República" añade el periódico—debe estar agradecida a los hombres mal informados, cuyo intento de contrarrevolución no disminuyen las fuerzas republicanas y han reforzado su posición contra toda amenaza reaccionaria."

Comentando el indulto, el "Dayli Express" dice que España, si bien no ha conservado la inmensa categoría de otros tiempos, continúa siendo el país de los "gentlemen".



# LONJA

Se están viviendo unos momentos de desconcierto y desorientación en el mundo de estos negocios afines a la Lonja, en donde a diario pueden verse las más enconradas ofertas, muchas de las cuales proceden precisamente de igual provincia y hasta a veces de la misma población.

Así tenemos como los candeales de la Mancha, mientras hay quien ofrece a 50, otros están vendiendo en firme a 47'50, y ello para orientación de los interesados, si cabe, en esta manera de ser del actual mercado, diremos que oscila la oferta vendedora de 47'50 a 49'50 en origen, para jejas y candeales de procedencia manchega.

Para los cruchers de Extremadura rigen los precios de 47 a 48, y, según hemos podido ver, se ha operado a 46, y blanquilla a 44'50. El llamado trigo de huerta ciebrera a 46, con existencias disponibles.

Entendemos viven dentro de la realidad aquellos que van haciendo ventas a las cotizaciones más inferiores que dejamos apuntadas, toda vez que los mercados cada día van concurrendo con mayor número de oferta a esta plaza, y es lógico que cada vez pueda comprarse más barato.

Por otro lado, la perspectiva del negocio harinero no ha de aconsejar otro rumbo a los interesados, pues crece como por encanto el asedio de ofertas del interior que, en honor a la verdad, van cediendo a los precios que la competencia va exigiendo, cerrando la semana con registro de operaciones a razón de 67'50 a 68'50 sobre tahona para calidades buenas corrientes.

Este ambiente que se vislumbra, parece que viene al fin a ayudar la situación de los patronos panaderos y todo contribuirá a la solución del problema hace días planteado, pues no ha pasado para nuestra primera autoridad desapercibida la tendencia bajista de trigos y harinas desde el momento que ya ha hecho declaraciones anticipando la probabilidad de tasar la harina en cinco pesetas por bajo de la actual tasa, que, dicho sea de paso, nos parece por el momento algo desproporcionada la rebaja que se vislumbra, aun cuando debe tenerse en cuenta que con tasa y sin ella, es la ley de la oferta y la demanda la que siempre reguló el mercado, y siempre fuimos fervientes partidarios de esta lógica consecuencia.

\*\*\*

Sigue en pie el problema del reparto y reventa; indudablemente es el propio gremio de maestros en el asunto el que puede hacer en un sentido o en otro algo práctico, pues si el acuerdo del gremio fuese el de suprimirla, con no facilitar mercancía estaba todo resuelto; pero como no sucede así, es este un asunto que traerá juego, y es momento oportuno para que, una vez sobre el tapete, se entre de lleno en la cuestión y dejarlo terminado dentro de la fórmula que se estudiase más conveniente para todos los interesados.

Desde luego, la crisis que viene agudizando la industria de algún tiempo a esta parte es el exceso de hornos, y es sensible que reconociéndolo así los propios maestros panaderos, se continúen abriendo nuevos hornos...

\*\*\*

La situación de los piensos es sencillamente calamitosa; tal vez no se hayan conocido circunstancias como las actuales. Para los salvados... no hay precio; hoy lo interesante es tropezar con el valiente que se atreva a comprar un vagón; por lo que se está dando el caso de contraofertar la friolera de mil pesetas un vagón, del precio que regía aproximadamente unos veinte días atrás, y el primer sorprendido suele ser el propio comprador, al ver la conformidad del vendedor, por lo que le hace pensar: "¿si me habré equivocado?", y a lo mejor resulta que, efectivamente, se ha equivocado, porque luego no lo puede detallar si no perdiendo pesetas.

ACISCLO

Apartado de LAS PROVINCIAS, 139

## Política sevillana

### El señor Rodríguez de la Borbolla dimite su cargo en el Comité del partido radical y se da de baja en el partido

**MALESTAR GENERAL.—LAS CESANTIAS EN EL AYUNTAMIENTO TENDRAN REPERCUSION EN LAS CORTES.—UN DIPUTADO QUE HABLA Y OTRO QUE NO HABLA**

Ayer fué para nosotros "centro de información política" un café céntrico, tan céntrico que está situado frente a la fachada del Ayuntamiento sevillano.

Y precisamente entre los reunidos comentaristas se hablaba de cosas del Ayuntamiento y de "otras cosas más", que si no son completamente municipales, andan a su alrededor.

La primera noticia que recogimos fué la de la dimisión en el seno del Comité del partido radical de Sevilla, y baja en las filas lerrouxistas, de don Antonio Rodríguez de la Borbolla.

Este político ha enviado una carta al secretario del partido dando cuenta de su resolución irrevocable, cuya noticia ha causado gran revuelo entre los afiliados al partido.

Desconocemos el fundamento de esta actitud del señor Borbolla, pero quizás tenga origen, no sólo de la resolución habida en el Ayuntamiento sobre la destitución de funcionarios, sino también por otras razones que tienen relación con actos verificados contra él recientemente.

El malestar en el partido es general. Al menos, entre los significados del mismo, que muestran su descontento desde hace tiempo, y ahora más pronunciado, con motivo de las determinaciones tomadas en el Ayuntamiento contra los empleados.

Una importantísima escisión se da ya por hecha, aunque no se hará pública hasta el momento oportuno.

El diputado a Cortes señor Fernández Castillejos, que formaba parte de los comentaristas, nos dijo, a nuestras preguntas, que el malestar será o no será cierto en el partido radical sobre esta cuestión del Ayuntamiento; pero que él, por su parte, estaba dispuesto, particular o colectivamente, a acudir al Gobierno y protestar de lo que está acaeciendo en Sevilla, no sólo sobre las destituciones que sean injustas de funcionarios, y en general sobre las persecuciones, vejaciones y delaciones que vienen sufriendo desde el día 11 muchas personas en Sevilla, a las cuales hay que oír con garantías procesales antes de someterlas a detenciones prolongadas que, a su juicio, son arbitrarias.

La ley hay que aplicarla con la energía y la eficacia debidas—dijo el señor Fernández Castillejos,—porque ello constituye la mejor salvaguardia para la defensa de la República; pero sin atropellar a nadie y azotar a Sevilla con una caricatura de terror. Mientras no se suspendan las garantías constitucionales, no se puede seguir así. Yo no puedo estar conforme con la política que se sigue en el Ayuntamiento y fuera de él, porque así no se suman adeptos; al contrario, huyen las gentes del lado de la República, como está sucediendo ahora, que se ausentan de Sevilla ante el temor de persecuciones y delaciones, causando enorme perjuicio a la ciudad.

Me repugna la actitud de ciertas gentes, "mansas" ante la sedición de Sanjurjo, y que ahora se sienten tan bravas, empleando por única arma la venganza y la delación.

En las horas críticas de la mañana del 10, no llegábamos a una docena los que nos ofrecíamos al Gobierno para todo..., y ahora ¡cuánto héroe!...

No solamente he de dar cuenta de mi actitud al Gobierno, sino que he de intervenir en el Congreso sobre lo que está ocurriendo políticamente en Sevilla en contra de la República.

Se habla de deportaciones, y yo creo deben ir a Bata los verdaderos responsables y enemigos de la República; pero me opondré con

toda energía a que de antemano se fije un número, cual el de la cabida del barco, y se haga canaza a ciegas entre inocentes sevillanos.

Interrogamos también al diputado a Cortes señor García y Bravo Ferrer, el cual se nos negó en absoluto a hacer manifestaciones en este sentido, añadiendo que no se lo permitían razones de afinidad; pero que se reservaba para mejor ocasión el hacer declaraciones de gran importancia política, que afectan, claro es, al partido radical.

Sin embargo, el señor Bravo Ferrer y don Rodrigo García de la Villa se proponen hablar en el Congreso sobre estos acontecimientos ocurridos en el Ayuntamiento y en la política sevillana.

En suma, que hay un mal de fondo en el partido radical sevillano, que ha de derivar en determinaciones de gran trascendencia en la política local.

(De "El Noticiero Sevillano".)

## Sección administrativa de Primera Enseñanza de Valencia

NOTA. Se ruega a los señores maestros concursantes, que estén atentos a la prensa diaria durante un plazo de 15 días, que durará el examen de las relaciones de destinos, por si acaso procede hacerles alguna notificación.

### PRIMER TURNO

Se interesa la presencia de don Francisco Molina, porque le falta una firma en una ficha.

Miguel Soler Real, examinado y conforme.

Salvador Pardillos Germán, sólo tiene bien una ficha.

Salvador Aguado Crespo, examinado.

Francisco Plá, examinado y conforme.

Margarita Soler Igual, examinado y conforme.

Vicente Mesado Costa, la ficha de Masamagrell está equivocada.

Josefa Salcedo, examinado y conforme.

Cándida de Pedro, examinado y conforme.

Carmen Pérez Andrés, examinado y conforme.

Ester García Arroyo, examinado y conforme.

### SEGUNDO TURNO

Miguel Galán Rulópez, le falta un sello del Colegio de Huérfanos, de 0'50 pesetas.

¿Por qué no ha solicitado por este turno la maestra del Puig? Se notifica a la Dirección general.

### TERCER TURNO

Isabel Hernández del Canto, examinado y conforme.

Valeriano Navarro y María de las M. Raga, están mal, y se devuelven a los interesados.

Joaquín Carrera e Isabel Rodríguez, están bien.

Alfredo Marco e Isabel Rodríguez, están bien.

Mercedes Belles Sales y Rafael Pérez Beneyto, tienen mal las hojas de servicios.

Juan Bta. Martí y Victoriana Lloret, están bien.

Juana Lamana Coronas, está mal todo.—El jefe, Alcaraz. (Continuará.)

## Administración de Rentas públicas

CIRCULAR DEL NEGOCIADO DE ESPECTACULOS

Próximo a dar principio, en esta capital, la temporada de espectáculos, estima esta Administración de Rentas conveniente recordar a todos los empresarios la máxima observancia de las prescripciones reglamentarias que regulen este impuesto, y que repetidas veces han sido recordadas por esta Jefatura; y al objeto de su más acertada gestión y en evitación de los perjuicios que su inobservancia pudiera ocasionar a las empresas, llama una vez más la atención de las mismas por medio de esta circular, para que en la presentación de las altas por espectáculos públicos se observen las siguientes reglas:

1.ª Dichas altas deberán ser presentadas expresándose en las mismas con toda claridad el nombre de la empresa del espectáculo, calle donde radica el local, clase del espectáculo y número de funciones a celebrar; aforo del local con arreglo al verificado últimamente por la inspección de Hacienda; precio de las distintas localidades aforadas, que serán los que figuren en los carteles fijados en la vía pública y en su defecto en los despachos de localidades a la vista del público y fecha en que deberá dar principio el mismo.

2.ª Las referidas altas deberán ser presentadas con tiempo suficiente para que el negociado pueda hacer el cotejo de las mismas, y una vez conforme, y practicada la liquidación que proceda, su ingreso tendrá lugar "precisamente" antes de dar principio a la celebración de los mismos, pues siendo condición indispensable para obtener la bonificación por anticipo el cumplimiento de dicho requisito, se procederá por esta oficina a liquidar sin dicho beneficio, las altas que no sean presentadas, con tres fechas cuando menos, anteriores a la en que deba dar principio el mismo.

3.ª El número de funciones anticipadas por una misma empresa se entiende que es valedero por el año natural, sin que proceda la devolución de las cantidades anticipadas por los espectáculos que no hayan podido celebrarse dentro de dicho ejercicio.

Esta Administración de Rentas se complace en poner en conocimiento de los señores empresarios, que por disposición ministerial, fecha 3 de Mayo último, se reduce en un 50 por 100 los tipos de imposición señalados a las categorías primera y segunda del cuadro del epígrafe primero de la clase séptima de la tarifa segunda, y que con fecha 5 de Julio también último, se dispone que el máximo de imposición del referido cuadro sea el de 10 por 100, cuya bonificación alcanza a las categorías sexta y séptima del mismo cuadro.

Valencia 27 de Agosto de 1932.—El administrador de Rentas públicas, Mauricio Molina.

## Servicio meteorológico

27 Agosto 1932.

Estado atmosférico general a las siete horas de hoy:

Sobre la península Ibérica, se ejerce la influencia de un anticiclón cuyo núcleo principal se halla hacia el S. W. de Portugal.

Se han registrado algunos chubascos de carácter tormentoso en el litoral del Mediterráneo.

En Valencia la precipitación acuosa fué de 0'8 milímetros, y en Castellón, de 11 milímetros.

Tiempo probable: Tendencia a formarse tormentas.

Para todos los asuntos relacionados con LAS PROVINCIAS en Tánger, diríjense los interesados a la AGENCIA INTERNACIONAL DE PUBLICIDAD. Director: Miguel Giménez Cazorla.—Apartado 124. — Antiguamente telégrafo español

## TRIBUNA PUBLICA

### Rincones valencianos

La provincia de Valencia, tan llena de maravillas naturales, rebosante a toda hora y estación de luz y color, toda alma, optimismo y tesón, brinda al viajero que hasta Sumacárcel llega uno de los cuadros más bellos y completos que esta tierra bendita, a la que sus hijos adoran y los demás admiramos, puede ofrecer.

La casualidad, diosa menor a la que tanto debe el humano, me trajo hasta aquí; no me arrepiento de ello y quedo agradecido.

Rinconcito amorosamente acogedor, enmarcado por dos elevados macizos montañosos, un cielo eternamente azul y un suelo perenne esmeralda, forma el eje de un abanico policromado, cuyo varillaje se abre hacia la vega segada por el Júcar, el río cuyas aguas tanto saben de amor como de odio y que besa en su curso postera vez la roca al tiempo que lo hace con el caserío de Sumacárcel.

La carretera, verdadera serpentina que, bordeando el monte en la mayor parte de su trazado, se suspende en su última sección sobre el río, nos sirve de atalaya donde poder abarcar con una sola mirada el soberbio espectáculo.

Sumacárcel, cual coquetuela que se sabe hermosa, asómase al espejo de las aguas del Júcar, y allí ve retratado el casco de su población, panel de ventanas que se abren sobre la vega. Una barcaza pone en comunicación el pueblo con la orilla izquierda y transporta de un lado a otro vehículos y pasajeros.

El pueblo es copia de otros muchos de la provincia: tonalidades claras, recio campanario en su amplia iglesia, plazas espaciosas, calles más bien estrechas, un tanto tortuosas y algunas un bastante pendientes. Todo ello envuelto en la serenidad del ambiente; serenidad que llega hasta el fondo del alma de sus habitantes, poniendo en ella ribetes de laboriosidad, orlándola de sencillez y religiosidad y haciendo florecer y desarrollarse en ella la talla límpida de una honradez sin par.

Y esa alma, manantial de virtudes, se asoma a los ojos de estas lindas pueblerinas; murmura en los fuertes pechos de sus varones y nimba el forzoso ocaso del anciano y el rosicler del infante de esta tierra, quedando plasmada en las labores de sus tierras, en la arquitectura de sus construcciones, en todo aquello que entraña dinamismo y exija dirección de artista.

Es Sumacárcel el lugar apetecido por los que hubieren necesidad de descanso físico y espiritual, sobre todo de este último, siempre que el descanso psíquico no se conciba de otro modo que en el del apartamiento del ambiente viciado de los grandes centros urbanos y en el saboreo de las delicias campesinas, tan suaves, tan puras, tan llenas de vigor y delicadeza a un tiempo mismo. Es este rincón valenciano un sanatorio natural para los cuerpos enfermos, que, sin llegar a necesitar ajuste a un plan médico, reclamen auras de sierra, aires de vega cargados de aromas, aguas salubres que aquí brinda generosa, entre otras, la fuente de la Teja, enclavada en un recoveco de la mole del "Montot".

Este es el esbozo del rincón levantino que se llama Sumacárcel; la pintura exacta renuncio, impotente, a llevarla a cabo.

Para terminar: la colonia veraniega que acude a disfrutar de las delicias de este pueblo es, a cada año que pasa, más numerosa, y seguro que llegará a serlo en verdad el día que los turistas y veraneantes se decidan a visitarla. Los que hemos tenido la suerte de hacerlo, guardaremos grato recuerdo de la visita; y no siendo egoístas, queremos hacer partícipes de él a todo valenciano que, al leer estas líneas, quiera saber de las magníficas estancias encierra la hermosa tierra que le vió nacer.

TANTALO

Sumacárcel 26-VIII-32,

Lea usted LAS PROVINCIAS



NUESTROS REPORTAJES

# LOS JUEGOS OLIMPICOS

## Del monte Olimpo de los dioses a la ciudad de Los Angeles

DEL AÑO 776 ANTES DE J. C. AL AÑO 1932

La tradición histórica no determina con exactitud el año en que los griegos organizaron las primeras fiestas, conocidas más tarde con el nombre de Juegos Olímpicos.

Existe, sin embargo, una creencia generalizada, que establece la fecha de su iniciación en el año 776, antes de la Era Cristiana.

Periódicamente continuaron celebrándose, hasta el año 392 des-

continuar hasta que se rindiera uno de los contendientes.

Lo que venía a representar una especie de lucha a muerte.



### CEREMONIAL Y DURACION DE LOS J. O.

Las ceremonias y pruebas de las Olimpiadas tenían una duración de cinco días.

Ahora, por el contrario, los Juegos Olímpicos duran más que un chaleco de pana.

A golpes de trompeta se anunciaba la iniciación de cada prueba.

Y apenas señalado el toque de atención los heraldos recorrían el Estadio enseñando los contendientes a la multitud, anunciando sus nombres, lugar que representaban y su historial deportivo.

Al finalizar cada prueba, los heraldos, daban un nuevo toque, imponiendo silencio y los jueces proclamaban al vencedor, entre-

Grecia perdió su identidad como nación independiente y se convirtió en una provincia del Imperio Romano.

Los juegos Olímpicos tomaron, entonces, mayor rango, convirtiéndose en internacionales.

Los romanos organizaron sus escuadras de atletas cada cuatro años y las enviaron a luchar contra los griegos.

Así fué como estos juegos se convirtieron en justas de supremacía entre griegos y romanos, con ventaja para los primeros durante un siglo.

Un terremoto destruyó el Estadio hacia el siglo VI y más ade-



lante otro fenómeno sísmico sepultó las ruinas bajo barro y piedras, a una profundidad de 20 pies.

Aclaración. Si estos pies son como los de Torregaray, en vez de 20 sólo son diez pies de profundidad.

### EL BARON DE COUBERTIN, REANIMADOR DE LOS J. O.

Hace unos sesenta años los arqueólogos alemanes procedieron a desenterrar Olimpia, obra que terminaron, en el año 1881, restaurándola a semejanza de su antigua gloria.

En 1892 el barón de Coubertin, entusiasta del atletismo, propuso revivir los antiguos juegos Olímpicos.

Lo que consiguió llevar a feliz término en 1894.



Debido a un generoso donativo de un opulento griego se construyó un Estadio que duplicaba la capacidad del que usaron los helenos durante siglos.

Y llegamos al año 1896 en que se celebró la primera Olimpiada de los tiempos modernos.

La Gran Guerra, en 1914, obligó a nueva pausa o suspensión. Pacificado el mundo volvieron a reanudarse con empeño y con éxito cada vez más creciente.

Y en el año actual, en el mes de Agosto en curso, se ha celebrado en la ciudad de Los Angeles (California), la X Olimpiada, de la que damos a continuación algunos datos y pormenores que estimamos interesantes.

### LA X OLIMPIADA DE LOS ANGELES... A VISTA DE PAJARO

No se ha extinguido aún el eco de los aplausos de la sesión de clausura de la Olimpiada, de los Angeles.

Las 100.000 personas que acudieron a la clausura de los Juegos

### PUBLICO Y TAQUILLA

Se calcula que este magno concurso deportivo ha "volcado" sobre Los Angeles unos 800.000 espectadores, produciendo, en conjunto, unas taquillas fabulosas, estimándose un beneficio de un millón de dollars. Unos doce millones de pesetas.

A las pruebas de atletismo asistió un promedio diario de 65.000 personas.

Otro de 30.000 en las de natación y 15.000 en boxeo.

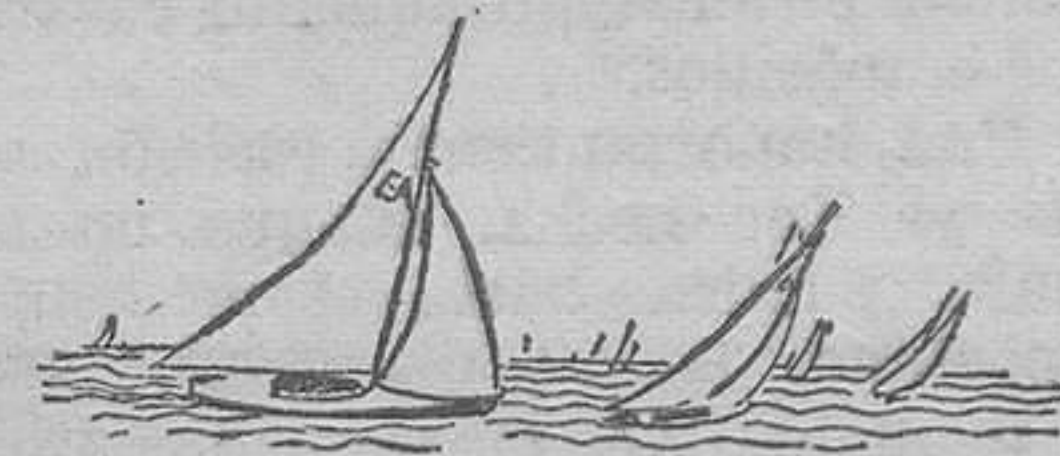
100.000 espectadores presenciaron las pruebas de remo, etcétera, etcétera.

Estas recaudaciones habrán producido la envidiosa admiración de los empresarios de espectáculos de España que claman, no sin falta de razón, de que algunas de sus salas semejan el desierto de Sahara a las cuatro de la madrugada... en invierno.

### ATLETAS Y PRUEBAS

A los X Juegos Olímpicos han concurrido 586 atletas, repartidos en las siguientes especialidades:

36 para los 100 metros, 40 para los 200, 35 para los 400, 23 para los 800, 31 para los 1.500, 29 para los 5.000, 27 para los 10.000, 24 pa-



ra los 3.000 "steeple", 22 para los 110 metros vallas, 17 para 400 vallas, 16 para los 50 kilómetros marcha, 22 para saltos de altura, 27 para saltos de longitud, 17 para triple salto, 9 para saltos con pértiga, 16 para lanzamiento de jabalina, 24 para ídem de disco, 20 para ídem de peso, 18 para ídem de martillo, 20 para decathlon, 33 para marathon y los equipos de relevos 4 por 100 y 4 por 400.

Estos atletas se distribuyen entre 35 naciones, según detalle a continuación, siendo 519 hombres y 67 mujeres.

Estados Unidos, 81; Brasil, 51; Japón, 49; Finlandia, 44; Alemania, 42; Canadá, 38; Inglaterra, 31; Argentina, 31; Francia, 24; Méjico, 22; Grecia, 19; Suecia, 18; Italia, 16; Australia, Polonia y Africa del Sur, 12; Nueva Zelanda, 11; Holanda y Hungría, 7; India y Checoslovaquia, 6; Suiza, 5; China, Islas Hawai y Letonia, 3; Dinamarca y Estonia, 2; Austria, Ecuador, Filipinas, Colombia y Haití, 1.

Como se ve, la representación española ha brillado... por su ausencia.

Hemos quedado empatados con la República de San Merino, que tampoco ha mandado ningún atleta.

### PUNTUACION TOTAL DE LOS JUEGOS OLIMPICOS

1, Estados Unidos, 743 puntos; 2, Italia, 287; 3, Suecia, 168; 4, Finlandia, 161; 5, Francia, 156; 6, Alemania, 155; 7, Japón, 143; 8, Inglaterra, 144; 9, Hungría, 112; 10, Canadá, 103; 11, Holanda, 53; 12, Argentina, 50; 13, Australia,



Olimpicos con su presencia fueron el adecuado broche que cerró brillantemente esta Olimpiada que ha constituido un doble éxito. Económico y deportivo, como podrá ver el lector si sigue leyendo.

43; 14, Polonia, 42; 15, Africa del Sur y Austria, 41; 17, Dinamarca e Irlanda, 27; 19, Checoslovaquia, 24; 20, Méjico, 16; 21, Filipinas y Nueva Zelanda, 14; 23, India, 10; 24, Bélgica, 6; 25, Letonia y Suiza,

5; 26, España, Brasil y Uruguay, 4. Como se ve, la clasificación da un rotundo triunfo a los Estados Unidos, que alcanza su victoria en las siguientes pruebas:

ATLETISMO: Con 59 puntos, seguidos de Finlandia, con 21.

ATLETISMO FEMENINO: Con 22 puntos, siguiendo Canadá, con 5 puntos.



NATACION: Con 49 puntos; sigue Japón, con 27.

REMO: Con 11 puntos; después Alemania, con 7.

LUCHA LIBRE: Con 11 puntos; siguen Finlandia y Suecia, con 9.

Las otras pruebas se las adjudican:

CICLISMO: Italia, con 9 puntos, PESOS: Francia, con 9 puntos, GRECORROMANA: Suecia, con 13 puntos.

BOXEO: Argentina, con 8 puntos.

### CUADRO DE HONOR.—LOS TRIUNFADORES

A continuación, y por orden alfabético de pruebas, damos el cuadro de triunfadores, con indicación de su nacionalidad, con excepción del atletismo, que lo hacemos objeto de detalle separado:

BOXEO.—Pesos moscas: Enekes (Hungría). Gallos: Gwyne (Canadá). Plumas: Robledo (Argentina). Ligeros: Stevens (Sudáfrica). Welters: Fdyn (Estados Unidos). Medios: Barth (Estados Unidos). Semipesados: Garstehs (Sud Arica). Pesados: Lowsil (Argentina).

CICLISMO.—Velocidad, 1.000 metros. scrachst: Van Egmond (Holanda). Tamdems, 2.000 metros: Chaillot-Perrin (Francia). Kilómetro contra reloj: Gray (Australia). Persecución por equipos: Italia. Carretera: Davesi (Italia).



EQUITACION.—Doma: Lessage (Francia). Por equipos: Estados Unidos. Silla: Guglielmetti (Italia). Por naciones: Italia. Concurso completo: Damostanges (Holanda).

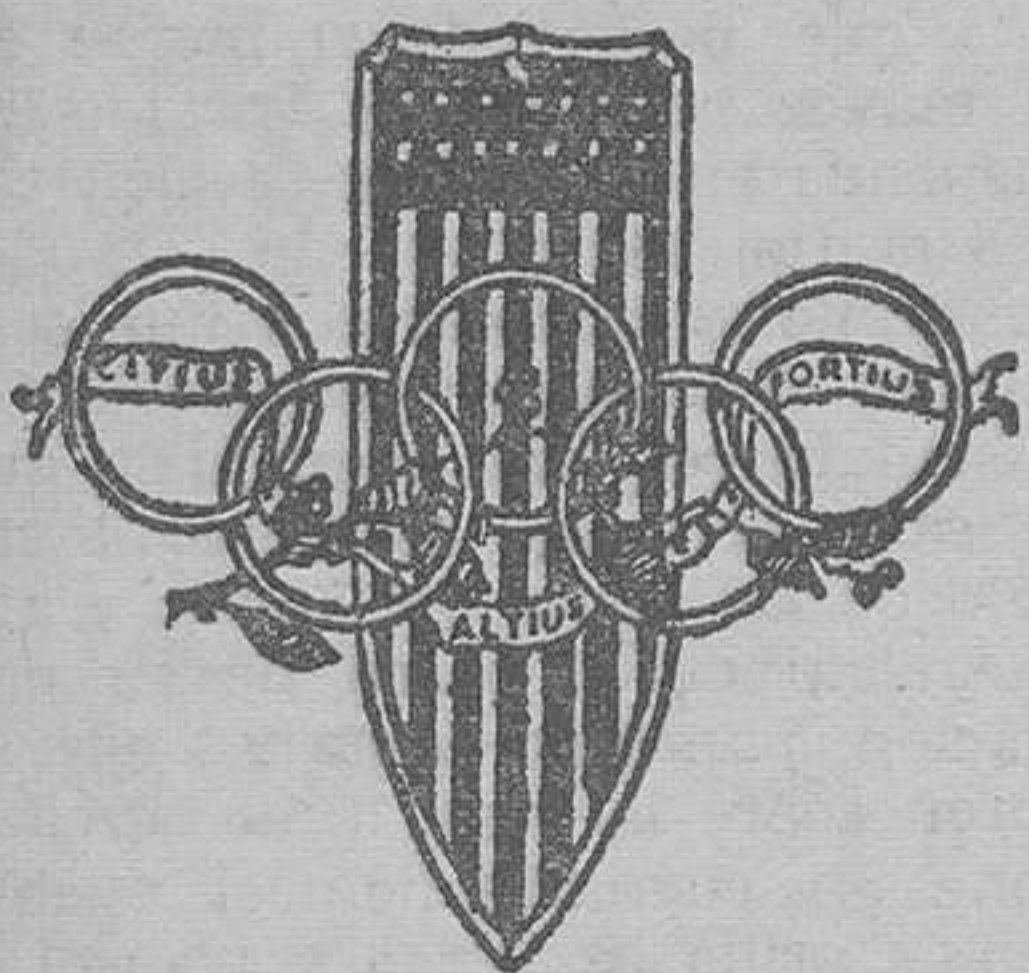
ESGRIMA.—Florete: Marzi (Italia). Por equipos: Francia. Espada: Cornaggia (Italia). Por equipos: Francia. Sable: Piller (Hungría). Por equipos: Hungría.

GRECORROMANA.—Gallos: Bremdel (Alemania). Pluma: Gozzi (Italia). Ligeros: Malmberg (Suecia). Welters: Johanson (Suecia). Medios: Kokkinen (Finlandia). Semipesados: Svensson (Suecia). Pesados: Westergreen (Suecia).

GIMNASIA.—Paralelas: Guglielmetti (Italia). Anillas: Pelle (Hungría). Ejercicios: Wolfe (Estados Unidos).

HOCKEY.—India.

LUCHA LIBRE.—Gallos: Pearce (Estados Unidos). Pluma: Pihlajamaki (Finlandia). Ligeros: Pacome (Francia). Welters: Van Ble-



pués de Cristo, es decir, durante la friolera de 1.168 años.

Los griegos, que reverenciaban a sus muertos más que ninguna otra nación, llegaron a creer que las almas de los fallecidos se complacerían en la contemplación de los espectáculos que más les alegraron en vida.

El resultado de tal creencia fueron las fiestas que celebraron en diversos puntos del territorio helénico en fechas regulares.

Este culto hacia los muertos, ha ido cayendo en desuso a través de los tiempos.

Pero en España aun se conserva la tradición olímpica, aunque reducida a fechas circunstanciales.



En época de elecciones los muertos, en España, hacen su poco de atletismo. Salen a "votar"...

### DONDE SE CELEBRABAN Y EN QUE CONSISTIAN

Los Juegos Olímpicos, llamados así, porque se realizaban junto al monte sagrado, el Olimpo, alcanzaron su culminación en el año 464 de J. C.

Los atletas que habían de concurrir a las olimpiadas se sometían a un entrenamiento muy riguroso con un año de anticipación.

Tomar parte en los Juegos era el honor más grande a que podía aspirar un joven griego.

Las carreras a pie constituían el deporte favorito en los primitivos Juegos Olímpicos.

Más tarde fueron agregadas la lucha, salto, lanzamiento de jabalina y disco, peleas y el "Pancracio".

No yaya a creerse que el "Pancracio" era un chotis.



Nada de eso. Era una combinación de lucha y pugilismo en la cual se empleaba el cesto. Estas eran las únicas exteriorizaciones de brutalidad de los programas olímpicos.

El Reglamento del Pancracio establecía que la lucha había de

gándole una palma y se le coronaba con gajos de olivo silvestre arrancados del monte sagrado. Del Olimpo.

Los historiadores nada dicen de invasiones de estadio, ni de agresiones a los jueces, lo que demuestra que en este aspecto la humanidad "ha hecho grandes progresos".

A la terminación del quinto día de Olimpiada, los ganadores eran escoltados hasta la estatua de oro y marfil de Zeus olímpico, a quien daban las gracias por las victorias.

Ahora ya no se usa darle las gracias a Zeus.

Algunas veces se agradece la victoria a Insausti o a cualquier otro "zeus" con chaquetilla y pito.

Seguidamente se verificaba la ceremonia de clausura oficial de los Juegos Olímpicos.

Reunidos en banquete los vencedores recibían los elogios de los



oradores, poetas y músicos famosos.

También ahora sigue la moda de los banquetes. Por lo visto debe existir una estrecha e inevitable vinculación entre engullir y las Olimpiadas, pues todas acaban en banquete.

Y todos los banquetes acaban lo mismo.

Tirándose los comensales panecillos, servilletas, huesos de aceituna.

Desapareciendo algunos cubiertos y no pocos cacharros de poner mondadientes.

Pero todo sin la menor malicia y con el gesto lo más deportivo posible.

### GRIEGOS Y ROMANOS

Los juegos Olímpicos fueron patrimonio exclusivo de los griegos.

Hasta el año 146 antes de Jesucristo en el cual Corinto fué dominada por los romanos.



ver (Estados Unidos). Medios: Johansson (Suecia). Semipesados: Merhinger (Estados Unidos). Pesados: Westengreen (Suecia).

NATAACION.—100 metros: Mizagaki (Japón). 400 metros: Grabbe (Estados Unidos). 1.500 metros: Kitamura (Japón). 100 metros espalda: Kiyokawa (Japón). 200 metros braza: Tsuruta (Japón). Relevos 4 por 100: Japón. Saltos con trampolín: Galitzen (Estados Unidos). Saltos palanca: Smith (Estados Unidos). Water polo: Hungría. 100 metros damas: H. Madisson (Estados Unidos). 400 metros damas: H. Madisson (Estados Unidos). 100 metros espalda, damas: E. Holm (Estados Unidos). 200 metros espalda, damas: Dennis (Austria). Relevos 4 por 100, damas: Estados Unidos. Saltos con trampolín, damas: Miss Coleman (Estados Unidos). Saltos palanca, damas: Poynton (Estados Unidos).

REMO.—Skiff: Pearce (Australia). Doble: Scull (Inglaterra). Dos sin timonel: Inglaterra. Dos con timonel: Estados Unidos. Cuatro sin timonel: Inglaterra. Cuatro con timonel: Alemania. Ocho: Estados Unidos.

TIRO.—Carabina: Ronnmark (Suecia).

YACHTING.—Monotipo: Lebrun (Francia); Amat (España) se clasifica tercero. Stars: Gray (Estados Unidos).

RESULTADO DEL TORNEO DE PRUEBAS ATLETICAS

Por lo numeroso de las pruebas hemos creído conveniente dar por separado de los otros deportes olímpicos los resultados detallados de cada una de las pruebas que integraron el torneo de atletismo: 100 METROS.—Tolan (Estados Unidos): 10" 3-10, record olímpico. 200 METROS.—Tolan (Estados Unidos): 21" 1-10, record olímpico. 400 METROS.—Carr (Estados Unidos): 46" 2-10, record del mundo y olímpico. 800 METROS.—Hampson (Gran Bretaña): 1' 49" 8-10, record del mundo y olímpico. 1.500 METROS.—Beccali (Italia): 3' 51" 2-10, record olímpico. 5.000 METROS.—Lethinen (Finlandia): 14' 30", record olímpico. 10.000 METROS.—Kusocinski (Polonia): 30' 11" 4-10, record

olímpico. 110 M. VALLAS.—G. Saling (Estados Unidos): 14" 6-10, record olímpico.

400 M. VALLAS.—Tisdall (Irlanda): 51" 8-10, record olímpico.

3.000 M. "STEPL".—Iso-Hollo (Finlandia): 9' 18" 4-10.

ALTURA.—Mc. Naughton (Canadá): 1 metro 99.

LONGITUD.—Gordan (Estados Unidos): 7 m. 638.

TRIPLE SALTO.—Nambu (Japón): 15 m. 72, record mundial y olímpico.

PERTIGA.—Miller (Estados Unidos): 4 m. 31, record olímpico.

DISCO.—Anderson (Estados Unidos): 49 m. 48.

PESO.—Sexton (Estados Unidos): 15 m. 99, record olímpico.

MARTILLO.—O'Callaghan (Irlanda): 53 m. 88.

JABALINA.—M. Jarvinen (Finlandia): 72 m. 07, record olímpico.

RELEVOS 4 POR 100.—Estados Unidos (Kiesel, Toppino, Dyer y Wikoff): 40", record mundial y olímpico.

RELEVOS 4 POR 400.—Estados Unidos (I. Suqua, Ablowicz, C. Boerner y W. Carr): 3' 8", record mundial y olímpico.

DECAHTLON.—Bausch (Estados Unidos): 8.462'23 puntos, record mundial y olímpico.

MARATHON.—Zabala (Argentina): 2 h. 31' 36".

MARCHA.—Green (Inglaterra): 4 h. 50' 6".

LA FORMULA PROTOCOLARIA DE CLAUSURA DE LA X OLIMPIADA

Repitamos, como término de este reportaje, haciendo nuestro el llamamiento, las palabras pronunciadas por el conde Baillet Lattour:

"Proclamamos clausurada la X Olimpiada, y según la tradición, llamamos a la juventud de cada país para que dentro de cuatro años se reúna en Berlín para celebrar la XI Olimpiada. Que muestren alegría y concordia, para llevar la antorcha olímpica con ardor, coraje y honor, para el bien de la humanidad a través de las generaciones." Amén.

SINCERATOR

Apartado de LAS PROVINCIAS, 139

LOS DEPORTES

FUTBOL

Trasposos, ficherías y armas al hombro

Persona íntima de José Sastre ha dicho que el que un día fué uno de los mejores delanteros centros de Cataluña, ha decidido abandonar definitivamente el fútbol.



Sastre, que se dice se retira del fútbol

José Sastre tiene la baja del Español y aunque ha recibido proposiciones de algún club, ha resuelto su retirada definitiva.

Se confirma que Griera pertenece al San Andrés y que la pretendida falsificación es un mito. Besolí concedido al Martinenc. El caso de Ricart por resolver todavía.

Tres bajas en el Barcelona. Además de Font y Cabra ha sido licenciado Castillo?

Los nuevos elementos que para la temporada han reclutado el Español son: Garreta (delantero centro), Miró (defensa), Pérez (defensa) y Alejo (interior).

Padrón intentó comprar su baja al Sevilla; pero el Sevilla no quiso dársela.

Campo de Vallejo

Esta tarde se celebrará en este campo un interesante encuentro de fútbol, a puerta cerrada, única y exclusivamente para los socios del Gimmástico, quienes deberán presentar el carnet del mes en curso para poder entrar en el campo.

SIGUE SIN RESOLVER LA CUESTION DEL VALENCIA F. C.

Pese al mucho interés y actividad desplegados por los señores Burriel (don Eugenio) y don Adolfo Royo, la cuestión del Valencia no encuentran solución.

Ayer hubo nueva reunión de elementos de la directiva. no surgiendo fórmula conciliadora. Parece ser que se tropieza con dificultades, opuestas por significados elementos directivos y acreedores de mayor cuantía.

A pesar del tiempo transcurrido, de haberse quitado una directiva, que mal o bien iba llevando el club adelante, y de la proximidad de la temporada, el asunto está peor que el primer día y se ha hecho evidente el fracaso de los nuevos dirigentes.

Según nos informan, se va a convocar a junta general extraordinaria para mediados de la semana entrante, para dar cuenta de la gravedad de la situación y que se tomen los acuerdos pertinentes.

S.

En Burjasot

VALENCIA F. C.-D. R. BURJASOT

Hoy domingo, a las cinco en punto de la tarde, se celebrará en el campo del Burjasot el tercero de los partidos contratados por el club local para las fiestas de dicha población, entre los primeros equipos completos del Valencia y D. R. Burjasot F. C.

Interés crecido ha despertado este encuentro futbolístico, tanto en Burjasot como en Valencia, ya que ambos teams se presentarán completos, como lo demuestran las alineaciones de ambos onces: Valencia F. C.—Cano, Melenchón, Pasarin, Salvador, Molina, Amorós, Rino, Picolín, Vilanova, Fernández y Sánchez; figurando como suplentes Conde, Civera y Pascual.

El Burjasot alineará a Benedito, Martínez, Ordaz, Sancho, Churret, Gil, Sáez, Garul, Cervera, Alcira y Cordellat.

TENNIS

LOS TENNISTAS DE PATERNA VISITAN EL PUENTE DE HIERRO T. C.

Ayer por la tarde hubo una pequeña fiesta en el club de Puente de Hierro, motivada por la visita de un grupo de jugadores de Algorós que se encuentran veraneando en Paterna y que tienen constituido una Peña en esta población.

Con este motivo se jugaron unos partidos amistosos entre raquetas de una y otra entidad, con los resultados siguientes: Doble caballeros.

Salinas y Llagaria, de Puente de Hierro, vencen a Cuesta y Rodríguez, de Paterna, por 6-4.

Mixto. Señorita L. Pacheco-Llagaria vencen a señorita Conchita Abenia-Rodríguez, por 6-4.

A continuación hicieron un set de exhibición Asensio Albiol, profesor del P. H. T. C., y su hijo Pepe Albiol, campeón regional.

Se impuso la veteranía y notable juego ofensivo del padre sobre la juventud y reconocida clase del hijo, venciendo el primero por 6-4 también.

Observará el lector que todos los resultados que se dieron fueron de 6-4. Seguramente se trataba de victorias a precios de tasa.

A continuación hubo baile entre el elemento joven, retirándose los "expedicionarios" muy satisfechos. Y los "de casa", encantados por haber tenido ocasión de recibir tan agradable visita.

S.

WATER-POLO

HOLANDA VENCIDA POR BELGICA EN WATER-POLO

La Haya.—En Utrech se ha disputado el match internacional de water-polo Holanda-Bélgica, venciendo los belgas por cinco goles a cero.

Colegio Cisneros

PRIMERA ENSEÑANZA GRADUADA

Niños - Niñas - Párvulos

CLASES NOCTURNAS

Amplios e higiénicos locales, completamente separados, para ambos sexos. Magníficas terrazas para recreo.

DIRECTORES:

D. José Almenar Simón

D.ª Vicenta Matalí de Almenar

Preparación para el ingreso en MAGISTERIO, COMERCIO, BACHILLERATO, etc.

CLASES ESPECIALES

Este Colegio gira bajo la más refinada y moderna Pedagogía. Cuenta con Profesorado competentísimo de ambos sexos.

Servicio de automóvil para los alumnos que lo soliciten.

Para detalles de matrícula todos los días, a partir del primero de Septiembre, en la Secretaría del Colegio: de 11 a 1,30 y de 4 a 6 tarde.

PEDID FOLLETOS Y REGLAMENTOS

APERTURA: 1 DE OCTUBRE

PLAZA DE LUIS VIVES (Entrada por Cardona, junto al Hotel Inglés)

VALENCIA

Interesantísimo a las señoras

"LOS ALMACENES LYON", PASCUAL Y GENIS, 5, ENTRESUELO, vende todos los géneros con un 50 por 100 de baja con motivo de la quiebra de la misma casa.

No es una liquidación más; el público ha de convencerse con motivo de la diferencia en los precios.

Visiten los "ALMACENES LYON", comprando lo que necesiten y quedarán beneficiados con un 50 por 100.

Interesa venderlo todo a la mayor brevedad posible, y para ello se cuenta con los precios de quiebra. También se vende el mobiliario. NO DEJEN DE VISITAR

Los ALMACENES LYON :: PASCUAL Y GENIS, 5 Entresuelo, VALENCIA

VIAS URINARIAS

para la curación en pocos días de la blenorragia, así como toda clase de infecciones del aparato génito-urinario, como cistitis, orquitis, irritaciones, goma militar o matinal, etc., del hombre; flujos, metritis, uretritis, etcétera, de la mujer, se obtiene con el uso de los SELLOS OSSAM, ya que sus efectos benefician grandemente a las primeras tomas por crónicas y rebeldes que sean, porque sus propiedades antisépticas comunican a la orina, distribuyen los gonococos, la micción resulta menos frecuente hasta que con su uso se obtiene la radical y pronta curación.

De venta en todas las farmacias y en Valencia: Gámir plaza Mariano Benlliure; Gorostegui, Mercado, 72, y Centro Farmacéutico.—Preparado en el Laboratorio Ballester, S. Imerón, 167, Barcelona.

REGENERADOR DE LA VISTA



USO EXTERNO

DEBILES DE LA VISTA,

Vista cansada, cortos de vista, etc.

El nuevo producto JIN, de uso externo, es de sorprendentes resultados en dichos casos. JIN se emplea solamente en fricciones en las sienas, consiguiéndose con su uso una envidiable vista Haga Vd. una prueba, o pida antes un FOLLETO GRATIS al Depósito «Casa Segatía», Rambla Flores, 14, BARCELONA.

De venta en Valencia: A. Gamir, plaza Mariano Benlliure, 3; José Rubió, Mercado, 2 y 3.

FABRICA DE JUGUETES

De madera, vendo, situada en Jávea, provincia de Alicante, compuesta de toda la maquinaria moderna necesaria, con infinidad de juguetes fabricados, pinturas, maderas y otras mercancías propias del ramo. Se darían facilidades de pago a persona solvente. Ofertas a don P. Martí Miralles, Jávea (Alicante).

Compra venta de fincas

Pisos bajos Hernán Cortés, Tapinería, Pie de la Cruz, Maestro Gozalbo, Alcoy, Gonzalo Julián, libres, precios de 6.000 a 27.000 pesetas. Casas todos sitios y precios, gangas. Chajets, solares, huertos naranjos. Mucho capital colocar compraventa toda clase fincas. Administraciones. Consulta gratis. Gangas. Muñoz, Gobernador Viejo, 4; de 9 a 1. Teléfono 13.934.

Planta baja

En la Gran Vía del Marqués del Turia, núm. 25, vendo, propia para comercio. Sin intervención de corredores. Para tratar, Pascual y Genís, 11, principal derecha, de cuatro a seis de la tarde.

Ganga verdad

Por no poder atender se cede CHOCOLATERIA Y LECHERIA por valor de sus enseres, en calle de primer orden y con vivienda inmejorable. Razón: Limpia-botas Tomás, junto Ateneo Mercantil.

Tintorería

"ALBIÑANA"

Limpieza y planchado. Traje caballero, 4 pesetas. Trinchera, 5. Abrigo, 5. Cuarte, 108, y Derechos, 17. Entrega rápida a domicilio.

Anuncie usted en LAS PROVINCIAS

Anuncie usted en LAS PROVINCIAS

MUEBLES DE FABRICACION PROPIA

PODRA USTED ADQUIRIRLOS A PRECIOS DE FABRICA

EN LA CASA BARGUES

Exposición y venta, DON JUAN DE AUSTRIA, 9 Fábrica, AZCARRAGA, 37



Sin rival en el mundo contra el reuma, artritis y obesidad. Millares de curas. Exquisito trato. Posición única. Espléndida situación. Parques, jardines, lago y casino. Habitaciones para todas las fortunas

# TERMAS PALLARES (ALHAMA DE ARAGON)

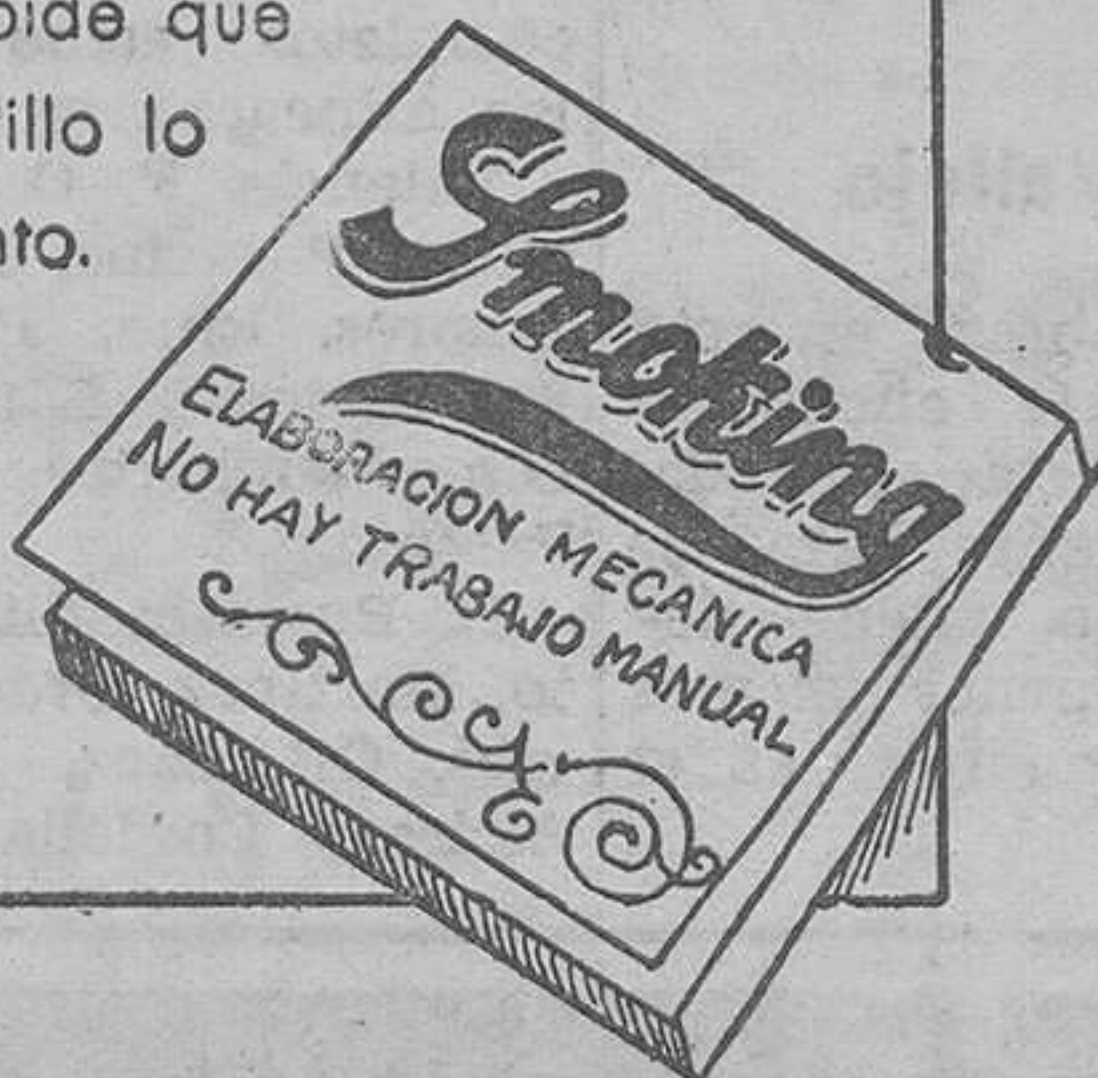
(A 400 KILOMETROS DE BARCELONA Y 200 DE MADRID)

Informes directos al arrendatario en el establecimiento balneario que dispone de todos los modernos elementos balnearios. Cascada única para inhalaciones. Los más excelso artistas han restablecido aquí sus facultades vocales



## 5 VENTAJAS DEL PAPEL DE FUMAR ARROZ Smoking

- 1 Reune las máximas garantías de higiene por ser fabricado el librito mediante procedimientos exclusivamente mecánicos.
- 2 Resistencia y elasticidad suficientes para evitar que se rompa al liar el cigarrillo.
- 3 Es inofensivo y no irrita la garganta, por estar exento de productos químicos perjudiciales.
- 4 Su combustión lenta que, sin permitir que se apague el cigarrillo al dejar de fumarlo, impide que se consuma por sí solo. El cigarrillo lo saborea Ud., no se lo fuma el viento.
- 5 Mejora el sabor y el aroma del tabaco. ¡¡LOS MEJORA NOTABLEMENTE!!



### Compañía Trasmediterránea

Relación de los servicios que presta esta Compañía  
SERVICIO FIJO QUINCENAL MEDITERRANEO - CONTABRICO

Salida quincenal los viernes para Almería, Motril, Melilla, Málaga, Sevilla, Huelva, Vigo, Villagarcía, Coruña, Musel, Santander y Bilbao.

Además admite en este servicio para Villasanjurjo, con trasbordo en Melilla y para Ayamonte e Isla Cristina con trasbordo en Huelva, y al efecto se otorgarán conocimientos directos con flete corrido.

SERVICIO FIJO BI SEMANAL CON BALEARES Salidas de Valencia los lunes, a las 20 horas, para Palma-Mahón.

Salidas de Valencia todos los jueves a las 20 horas, para Ibiza-Palma.

Llegadas los lunes y jueves, a las 7 horas, de Palma e Ibiza, respectivamente.

SERVICIO FIJO BI SEMANAL CON BARCELONA con salidas de Valencia los miércoles y sábados, a las 7 de la tarde, y de Barcelona los lunes y jueves, a las ocho de la noche.

SERVICIO FIJO PARA LOS PUERTOS DEL MEDITERRANEO, NORTE DE AFRICA Y CANARIAS con salidas de Valencia quincenalmente los viernes, admitiendo carga y pasaje.

NUEVA LINEA DE FERNANDO POO con salidas el día 16 de cada mes, a las 21 horas, para Alicante, Cartagena, Cádiz, Las Palmas, Tenerife, Río de Oro (facultativa), Monrovia, Santa Isabel y demás puertos del continente, admitiendo carga y pasaje.

Para informes: DELEGACION DE LA COMPAÑIA en Valencia, Muelle de Poniente, letra A. Teléfonos números 30.980 y 30.989.

### Servicio de Cabotaje de la Compañía Naviera Sota y Aznar DE BILBAO

SERVICIO RAPIDO SEMANAL PARA ANDALUCIA Y NORTE

(Salidas fijas todos los martes, 6 tarde)

Moto-nave ARTZA-MENDI

saldrá de Valencia el martes día 30 de Agosto para Alicante, Almería, Málaga, Cádiz, Sevilla, Bonanza, Vigo, Villagarcía, Coruña, Musel, Santander, Bilbao y Pasajes.

También se admite carga con conocimiento directo para Tapia, Luarca, Navia, Vegadeo, Rivadeo, Foz y Vivero, con trasbordo en Santander, y para Adra y Algeciras, con trasbordo en Almería.

SERVICIO RAPIDO SEMANAL PARA BARCELONA (Salidas fijas todos los jueves, 6 tarde)

Moto-nave X-MENDI

saldrá de Valencia el jueves día 1 Septiembre para Tarragona y Barcelona.

CONSIGNATARIOS EN VALENCIA: FERRER PESET, S. A. - MUELLE, 10 y 11, GRAO-VALENCIA. - Teléfono 30.900 y 30.909.

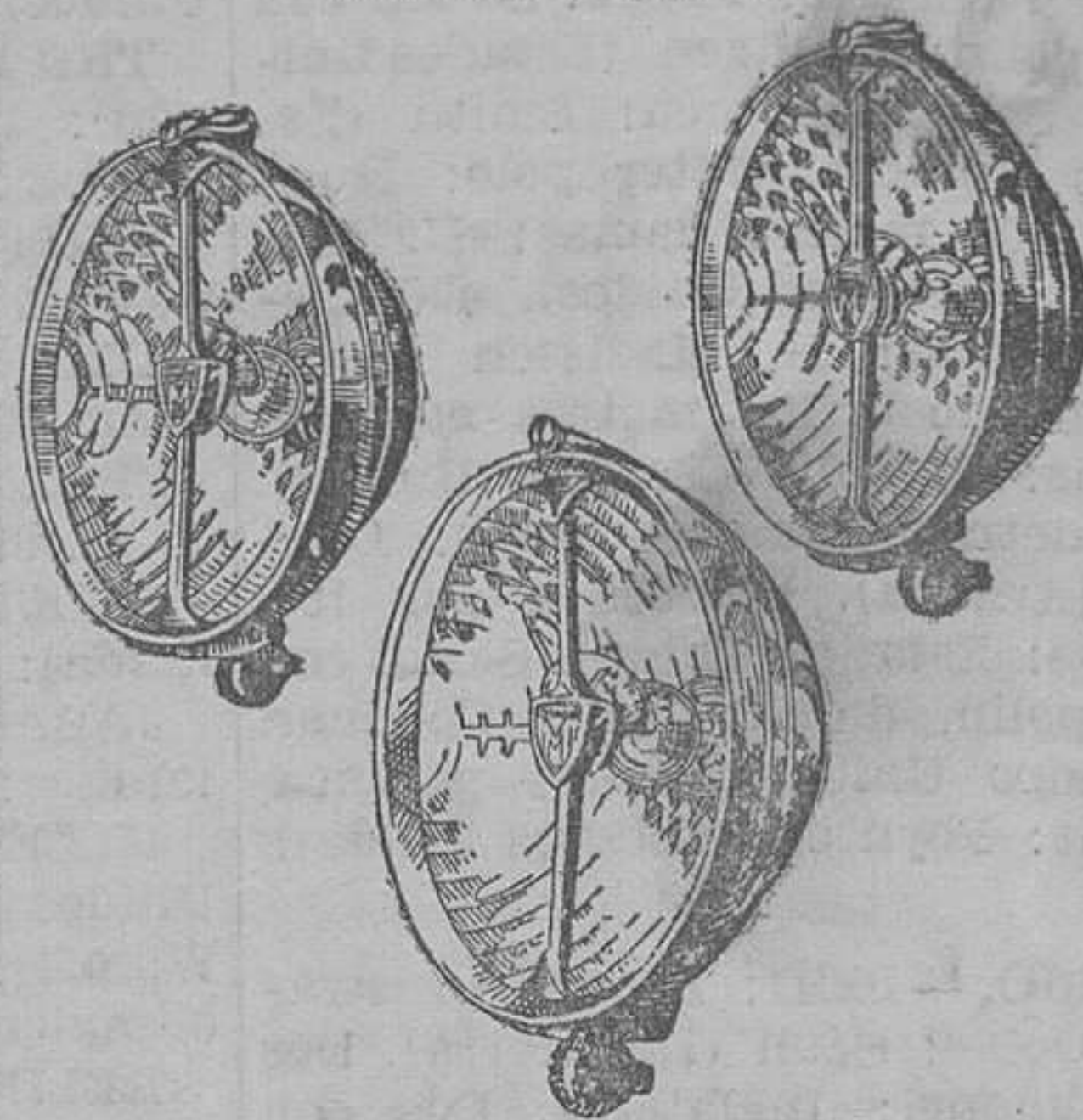
### ESCUELA MILITAR DEL LEVANTE F. C. PINTOR SOROLLA, 1

Queda prorrogado el plazo para hacerse de cuota hasta el 5 de Septiembre.

Los de reemplazo ordinario que tengan la instrucción, se les rebaja cuatro meses de servicio. Dirigirse al comandante director don José Pérez Cotanda.

## FAROS

Marchal Supra-Lux



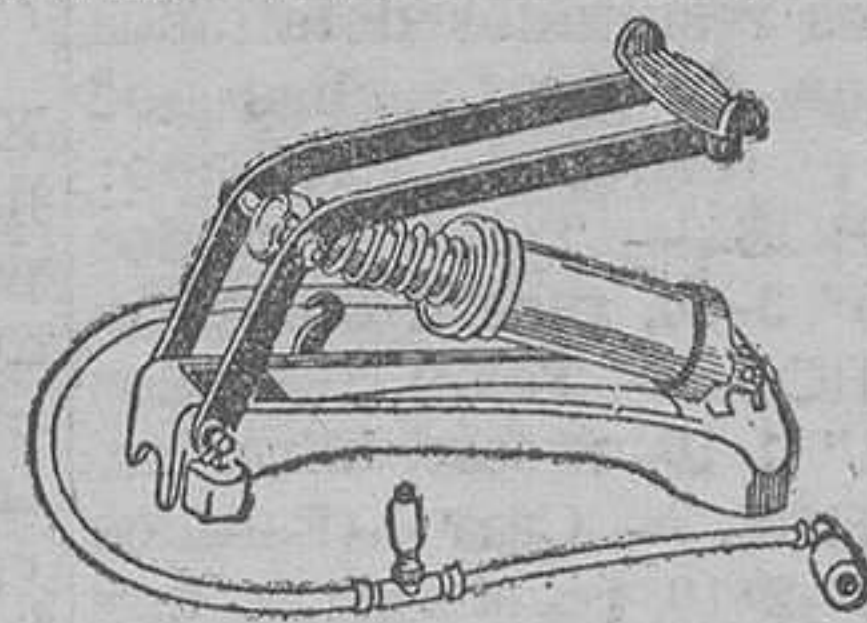
## ACEITES

Vacuum - Aiglon



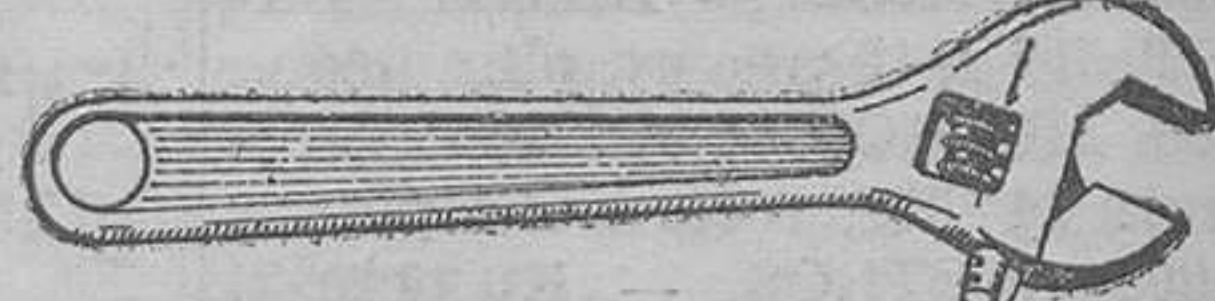
## KISMET

La mejor bomba. La más práctica



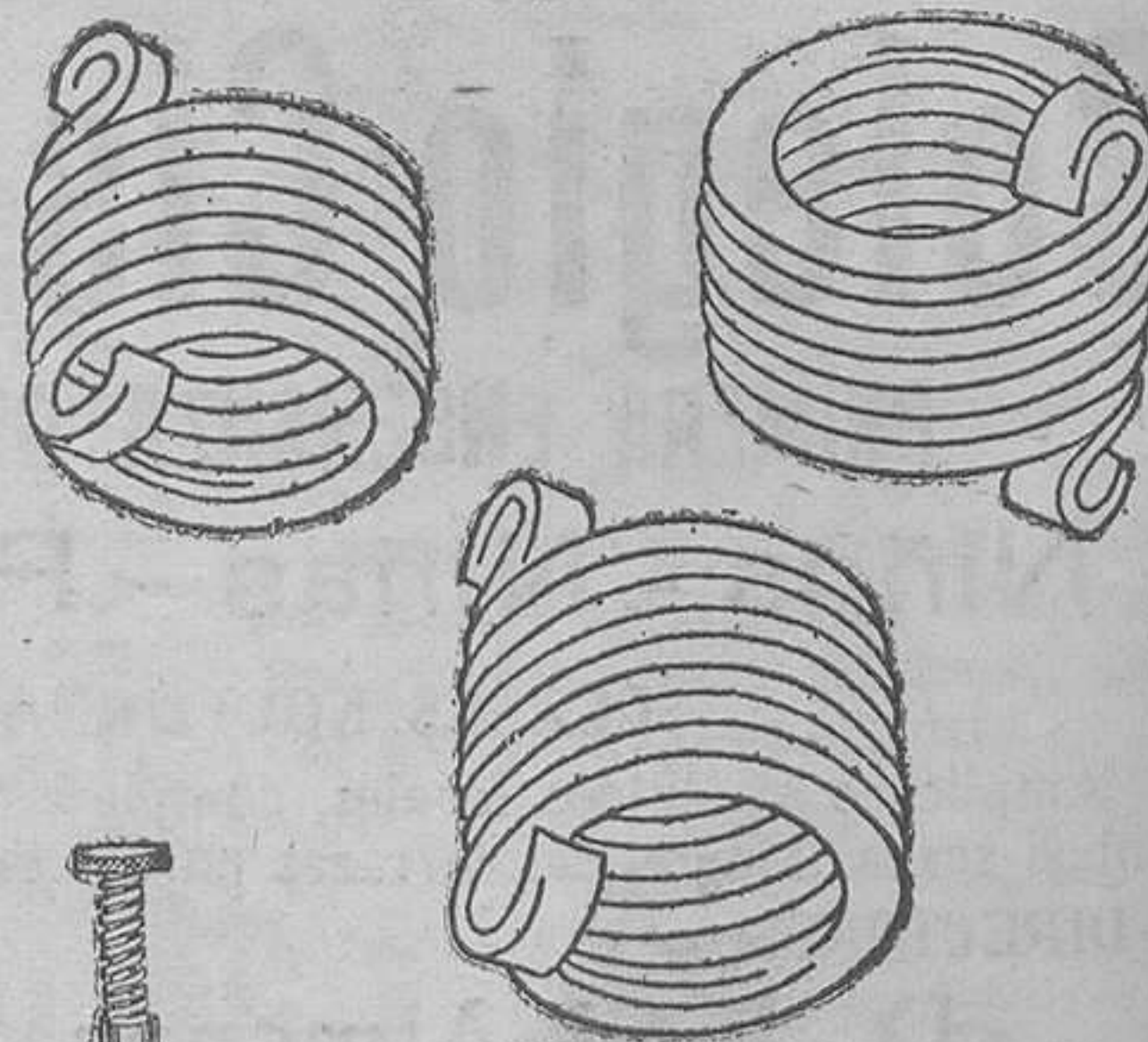
## LLAVES

Rectas - Acodadas - Tubo Las mejores marcas



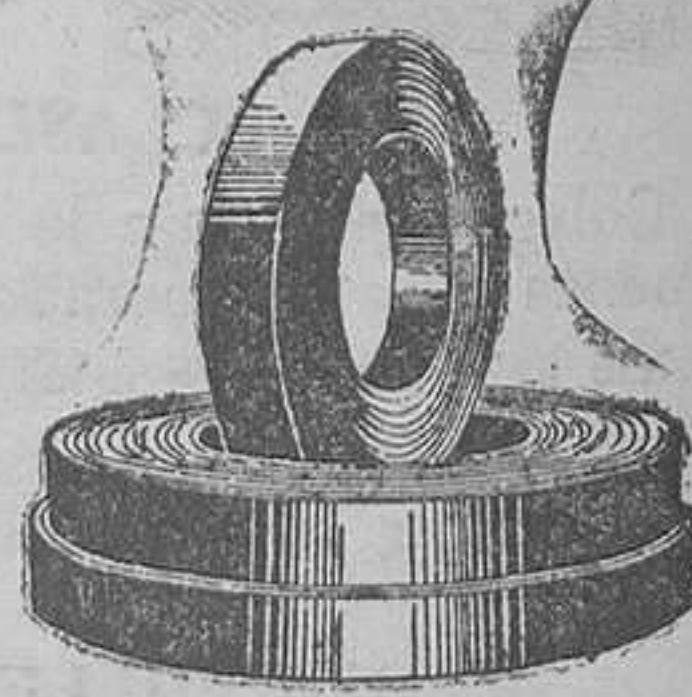
## MUELLES

Extenso surtido



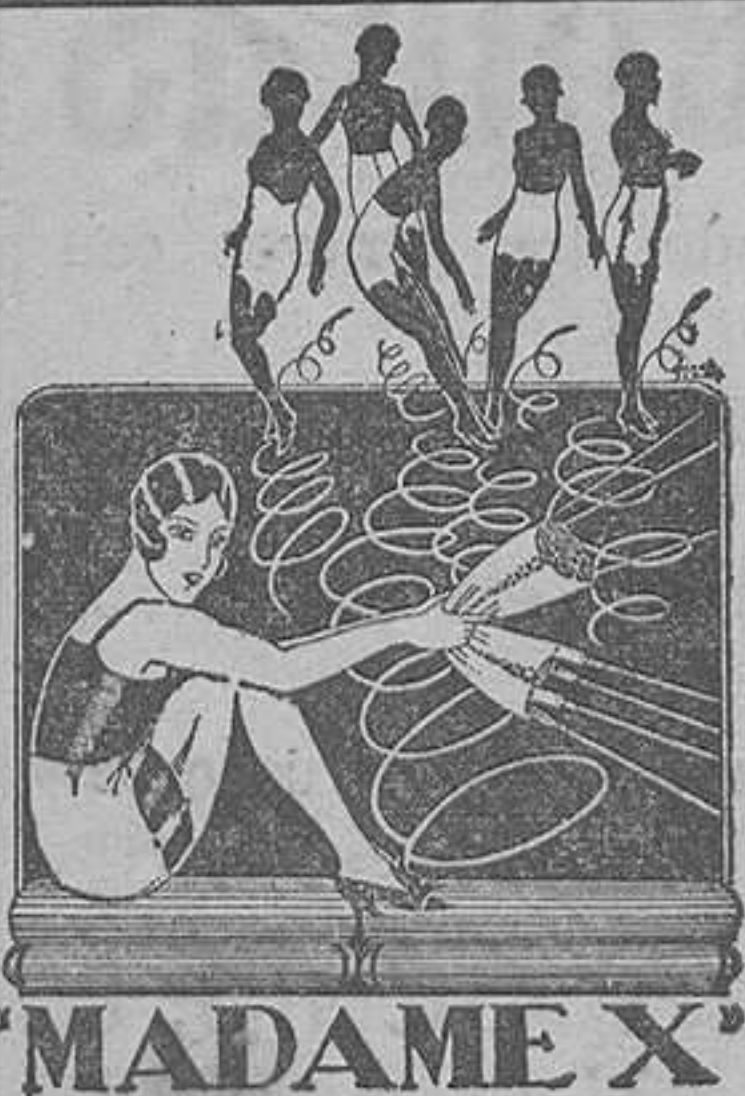
Grúas de 500 kilos a 7,000 kilos

### FERODO



## Casa Riera

LAURIA 19 Tel. 10,006



### Fajas para adelgazar de caucholina «Madame X»

Las fajas "Madame X" son un encanto inestimable para las señoras que recuerdan las molestias de los antiguos corsés

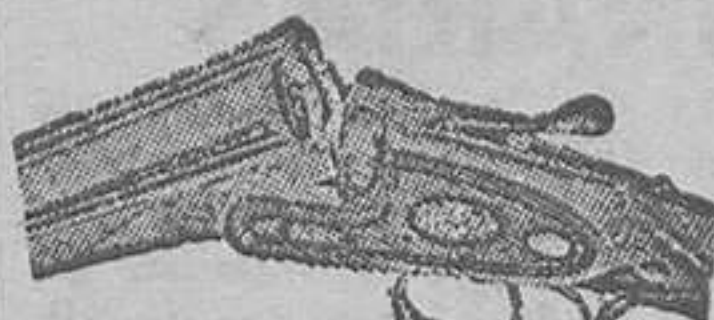
P A Z , 3



RESTAURANT Tel. 13.806

Pensiones desde 10 pesetas. Abonos de 15 comidas, 55 pts

### ARMERIA



H. ESTREMS

PI Y MARGALL, 14 Depósito en el Grao, CHAPA, 21.

### Escopetas

finas de CAZA y TIRO DE PICHON. Ventas al CONTADO y a PLAZOS desde 100 pesetas en adelante, de dos cañones, fuego central. La armería que vende sus escopetas más baratas y en condiciones que todo el mundo puede comprarlas.

### Pisos fiados

Vendo pisos A PAGAR A PLAZOS, Magnífica ocasión para ser propietario. En finca nueva y por verlo no le cuesta nada; convénzase hoy mismo. Seriedad y garantía. Trato dueño. Calle CONTINUACION de la de Francisco Jempere, número 6, Travesía calle CADIZ.

## La Banca del Mueble

Ventas a PLAZOS sin fiador

COLON, 48 :: Exposición interior

### CAFES DEL BRASIL POR TODA ESPAÑA



EXIGID LOS CAFES DEL BRASIL SON LOS MAS FINOS Y AROMATICOS BRACAFE

### MUEBLES LAS AMERICAS

FABRICA Y EXPOSICION. Gran liquidación durante este mes. Precios increíbles. GONZALO JULIAN, 10 - Tel. 12.093 - Valencia

### Si es V. Sordo...

o padece de catarro, inflamación, dolor de oído, zumbidos, silbidos, cacumen, debilidad de oído, etc.

Su remedio es "AUDICUR"

PRUEBE tan sólo UN FRASCO

para convencerse del EXITO De venta CASA SEGALA, S. A., Rambla de las Flores, 14, y demás CENTROS DE ESPECIFICOS



### Radio COLONIAL SUPERHETERODINO

Los mejores en selectividad, alcance y pureza de tono

Ventas al detall y por mayor

Distribuidor:

H. ESTREMS PI Y MARGALL, 14

Teléfonos de LAS PROVINCIAS 12-5-20 y 13-8-97

### A 25 ptas. mensuales

aparatos MINERVA de lámparas para oír toda Europa eliminando estación local.

Surtido completo en las marcas «PILOT», «GLORITONE», «MASTERTONE» y otros.

Extenso surtido en gramolas y discos.

### RADIO GARCIA

DON JUAN DE AUSTRIA, núm. 9 (Frente teatro de Apolo)

